

Segovia necesita un Palacio de Congresos

Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

509 días sin desdoblir y sin cerrar la variante de la capital



SEGOVIA / 6 y 7

Más de 13.000 alumnos de Educación Infantil y Primaria volvieron ayer a clase sin incidencias



SEGOVIA / 15

La calle Jerónimo de Aliaga se inauguró hace un mes pero aún quedan problemas sin resolver



SEGOVIA / 18

La localidad de Pedraza celebró un emocionante encierro ayer en el marco de sus fiestas patronales



Presentación oficial del nuevo Caja Segovia. Ayer tuvo lugar en el Torreón de Lozoya la presentación de la plantilla del Caja Segovia de fútbol sala 2010/2011, ante un gran número de representantes de las instituciones públicas, patrocinadores y medios de comunicación, incluyendo la presencia del presidente de la Liga Nacional de Fútbol Sala, Javier Lozano. Este acto sirvió para dar a conocer las nuevas caras que van a ayudar a conformar la plantilla más joven de la División de Honor, a poco más de una semana del comienzo de la competición. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE DEPORTES34 Y 35

MUNICIPAL

Arahuetes garantiza que el Ayuntamiento no aumentará su endeudamiento en 2011

► El alcalde sostiene que el propósito es refinanciar la deuda, de 22,4 millones, pero no solicitar nuevos préstamos para acometer inversiones, pese a que la situación de las arcas municipales lo permitiría ► Recuerda que el municipio dispone de una 'hucha' con casi 8 millones para inversiones

SEGOVIA9

SANIDAD

SACYL invierte nueve millones en el transporte sanitario

El Consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León autorizó ayer a SACYL un gasto de 9.095.474 euros para contratar el transporte sanitario en el área de salud de la provincia de Segovia hasta el año 2012, de manera que dispondrá de cuarenta vehículos, incluyendo los de emergencias. SEGOVIA12

SISTEMA FINANCIERO

El Consejo de Gobierno aprueba la fusión entre Caja Duero y Caja España

► Si llega un acuerdo sobre la presidencia, la próxima semana se fijará la constitución del nuevo Consejo de Administración de la entidad

CASTILLA Y LEÓN28

Profesionales desde 1980
COMPRO - ORO - EMPEÑO
Venta de muestrarios de joyería al 50%
EMPEÑO NO PIERDAS TUS JOYAS
Tasamos tus joyas sin importar su estado
Tasación gratuita y sin compromiso
!!! PAGO AL MOMENTO Y CONTADO!!!
ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

Fiestas en Cabezuela El Espinar
Págs. interiores

Negocio & Estilo de Vida Castilla y León
Los March compran el 5% de Ebro y Caja Duero abandona el grupo

OPTICA damián
Audio Center Plus
sin arañazos
sin huellas
sin reflejos
Elimina los enemigos de la claridad de visión
Crizal
Ezequiel González, 37 Teléfono 921 42 96 70
Vía Roma, 30 Teléfono 921 41 20 49

UN DÍA COMO HOY...

[EFEMÉRIDES]

1919.- Firma en Saint-Germain el tratado de paz entre los aliados y Austria.
1941.- II Guerra Mundial: la Alemania nazi impone la ley marcial en Oslo y alega constantes protestas obreras.
1945.- EEUU restablece en Japón las libertades de opinión y prensa.
1952.- Primera sesión plenaria de los 77 diputados de la Asamblea de la Comunidad del Carbón y del Acero: antecedente del Parlamento Europeo.
1961.- Accidente en el circuito automovilístico de Monza (Italia): mueren 16 espectadores y el piloto W. Berghe de Trips.
1968.- Aprobación del II Plan de Desarrollo español.
1976.- Aprobación del proyecto de Reforma Política que abre el camino de la democracia en España.

[NACIMIENTOS]

1887.- Francisco Serrano Anguita, escritor español.
1931.- José Rubio, actor español.
1941.- Christopher Hogwood, director de orquesta británico.
1943.- Antonio Morales 'Junior', cantante español.
1945.- José Feliciano, cantautor puertorriqueño.
1947.- José Miguel Echávarri, director de equipo ciclista.
1953.- Amy Irving, actriz norteamericana.
1966.- Jordi Tarres, campeón español de motociclismo.

[DEFUNCIONES]

1979.- Fallece Agostinho Nieto, presidente angoleño.
1983.- John Vorster, estadista sudafricano.
1984.- Ismael Merlo, actor español.
1986.- Rafael Gil, director español de cine.
1990.- Samuel Kaneyon Doe, presidente de Liberia.
1994.- José María Alfaro, diplomático y escritor español.
1996.- José Tarín Iglesias, periodista y escritor español.
1999.- Alfredo Kraus, cantante español.
2002.- José Luis Massera, matemático uruguayo.

[TRIBUNA] ANDRÉS RODAO OLMOS (*)

La Virgen de la Fuencisla, protectora de emigrantes

AHORA QUE percibimos con claridad el mestizaje en nuestras calles, escuchamos la diversidad de lenguas por el aumento de emigrantes y les vemos celebrar con alegría y gozo sus fiestas, porque se encuentran cada vez más acogidos y aceptados, es el momento de proponerles e invitarles, con respeto y afecto, a participar en los actos masivos de una de nuestras tradiciones cristianas más arraigadas en el pueblo segoviano: La novena y procesión a la Virgen de la Fuencisla, Patrona de la ciudad.

Es consolador gozar del amor universal que la Virgen siente por todos los hombres y el imán misterioso de atracción que irradia

Tuve la suerte de compartir durante dos años con los hermanos cristianos ortodoxos, emigrantes, la Iglesia de S. Sebastián, por mandato del obispo. Allí acoplamos la celebración de los cultos a pesar de las dificultades que suponían las diferencias rituales, culturales y costumbres sociales, pero la experiencia fue muy enriquecedora y percibí la fe sincera de sus sacerdotes y fieles, sorprendiéndome la devoción que conservan a la Virgen. Existe en la sacristía de la Iglesia un hermoso cuadro de la Virgen del Perpetuo Socorro con el título de "Meter Zeu, "en griego, Madre de Dios, propiedad de la Hermandad del Perpetuo Socorro, que para ellos es un icono oriental de gran devoción y la sacaban con frecuencia a la Iglesia durante los cultos, junto a sus portátiles iconostasios.

Es consolador gozar del amor universal que la Virgen siente por

todos los hombres y el imán misterioso de atracción que irradia. La historia está plagada de signos extraordinarios de la Virgen realizados en los rincones más insospechados de la tierra, es decir, abre con frecuencia ventanas a la existencia de lo sobrenatural cuando menos se piensa, lo que nos hace a creyentes y no creyentes interrogarnos y enmudecer ante tales signos. En el mes de mayo último el Papa visitaba Fátima, un humilde rincón perdido en la campiña portuguesa, que desde principios del S. XX se ha convertido en lugar de peregrinación y centro de signos y profecías, muy significativas, según lo manifestó Benedicto XVI.

En diciembre del año pasado, no hace un año, (de ello se hizo eco parte de la prensa internacional), tuvieron lugar las apariciones de la Virgen en el Cairo, Egipto, -lugar de predilección para la Virgen, donde permaneció como emigrante, junto con San José y el Niño Jesús durante una temporada. Leyendo en la prensa estas apariciones sobre la torre de una Iglesia católica del Cairo, vistas por miles de personas de diversas religiones, (presenciadas y aceptadas como tales por el mismo obispo católico del Cairo), recordé que en Segovia, desde el frontispicio de la fachada de la antigua Catedral, junto al Alcázar, que miraba a las piedras grajeras de la Fuencisla,

también se realizó un signo prodigioso de la Virgen en defensa de una judía emigrante e inocente, María del Salto.

Era época de violentas confrontaciones entre cristianos, moros y judíos y donde los radicales judíos condenaron a muerte a una hija de Sión por creerla infiel a las prescripciones morales judaicas. Lo mismo intentaron hacer con Jesús sus paisanos de Nazaret hostigándole a realizar en su pueblo los mismos signos que había hecho en Cafarnaúm y les contestó: "Muchas viudas había en Israel en tiempos del Profeta Elías y a ninguna fue enviado el profeta más que a una de Sarepta en el territorio de Sidón y muchos leprosos había en Israel en tiempos del profeta Eliseo y, sin embargo, a ninguno curó más que a Naamán el Sirio; (sintiéndose contrariados), le empujaron hasta un barranco del cerro de las afueras del pueblo con intención de despeñarlo, pero se abrió paso entre ellos y se alejaba." Lc, 4, 26-29.

Las predilecciones de la Virgen son inescrutables e insospechadas, como las de Dios en el Antiguo Testamento y Nuevo Testamento, pero de ordinario van dirigidas a hombres o mujeres de fe, sencillas, humildes, pobres y a niños. Aquí en Segovia la Virgen de la Fuencisla tuvo predilección por una emigrante judía, sencilla y pobre; este signo me ha sugerido

el título del artículo: "La Virgen de la Fuencisla, protectora de emigrantes."

Todos los emigrantes creyentes y sobre todo los cristianos, deben sentirse convocados a postrarse ante ella con la misma devoción y derecho con que lo hacemos los segovianos, donde encontramos consuelo y esperanza. Es adorada y proclamada en el mundo con innumerables títulos, todos convergen en el mismo: "Madre y abogada de todos los hombres," sin distinción de razas, lenguas, pueblos o cul-

Todos los emigrantes creyentes y sobre todo los cristianos, deben sentirse convocados a postrarse ante ella con la misma devoción y derecho con que lo hacemos los segovianos

turas, ella es además Maestra de auscultar y renovar corazones y puede ser vínculo de confraternidad universal. Cinco siglos lleva la imagen de la Virgen en una de la hornacinas del acueducto romano, (colocada por los obreros de la primitiva ceca de Segovia ubicada en el corralillo de San Sebastián), símbolo de la simbiosis religioso-cultural de los pueblos, (y Murcia está plagada de esta simbiosis), que no enreden algunos juristas, un poco distraídos, de aquellas queridas tierras, citando leyes positivas actuales y eludiendo costumbres ancestrales de siglos que para nosotros, los segovianos, hacen leyes culturales o religiosas.

(*) Rector de la Iglesia de San Sebastián.

[FRUTOS DE FRUTOS] MADRIGAL





|EL POSO DE LOS DÍAS| JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COOSÍO

El rastro de los rostros

SEPTIEMBRE ha dejado que pasaran sus primeros siete días, para enviarnos el aviso de que por estos andurriales el invierno necesita un estiramiento muscular previo para luego participar oficialmente en nuestras vidas con su equipaje de fríos, tardes bonsai, y sobre todo, sus cambios de luz. Cromatismo llaman a este baile de tonos, en el que los contrastes inventan nuevos pasos, intentando que las torres de las iglesias se abracen haciéndose imprescindibles, sin contar con el señor obispo.

Hoy los grises han comenzado a pasearse por la paleta que el caserío pone a su disposición, para que la ciudad se tiña de una extraña melancolía que, aunque no se corresponde con ningún suceso en concreto, agarrota un poco las entretejas del alma, y nos deja, al menos a mí, sumido y ensimismado en una zona donde el pasado se arremolina en el tuétano del presente, y crea perspectivas inéditas, enmarcadas por emociones apenas barruntadas. Por no mentar ciertos temores que nada saben del miedo, pero lo invocan para atraerlo.

Cuando un párrafo se alarga en exceso, uno asume el riesgo de ser criticado, como a veces lo soy, pero al sentir que la prosa no se queja, me siento incapaz de segar una vida que quiere expandir su respiración por los pulmones de la mirada inicial, y la lectura posterior, que es la que tiene que digerir el experimento.

Y ya que de expansiones ha surgido el tema, y de respiraciones de la mirada; no tengo más remedio, o lo que es lo mismo, me veo obliga-

do, a referirme a la exposición de pintura que Mariano Carabias cuelga en los muros del Colegio de Arquitectos.

Hacia ella he encaminado mis pasos en esta mañana gris a la que he aludido al principio, y me he dejado llevar de la mano por este artista al que no le tengo mucho tratado por razones de edad y por que yo he atravesado etapas de mi vida en la que el cambio de piñones no era mi especialidad para escalar una sociabilidad serena.

No obstante lo cual, Mariano Carabias, ha sido para mí, un personaje al que merecía la pena marcarle de cerca y seguir sus pasos con el convencimiento de que al caminar no sonaban sus huellas a vacío ni a improvisación.

Uno es ajeno a lo que se ha venido conociendo y se conoce como crítica de Arte. El papel que mejor desempeño en la vida, para ejercerlo sin que me salgan agujetas, es el de espectador. Probablemente uno de los oficios más difíciles de llevar a cabo, y que se despertó en mi repertorio existencial, gracias al haber podido aprender a andar en una ciudad en la que cada rincón es un guión para una trama de sorpresas, en la que nunca se sabe quien es el que te roba la concentración o el que te regala el embeleso.

Digo todo esto, porque al visitar la exposición de Mariano Carabias, y mucho menos al referirme a ella, he pretendido ni pretendo, calibrar sus facultades pictóricas, la originalidad del ritmo de sus pinceladas o el concierto que con los colores ejecuta, utilizando todos los instru-

mentos con igual respeto, incluida la batuta, que no necesita, porque le basta con dejarse guiar por su sensibilidad.

Lo que tengo que agradecerle a Carabias es el que haya llegado, tras un aterrizaje exigente y calculado, a posarse en el rostro humano, y convertirlo en un paisaje, en el que cuanto mejor botánico se sea, más especies vegetales se dejarán descubrir.

Es en el rostro del otro, donde nos proyectamos para conocernos y adquirir esa individuación de la que hablaba Jung, que nos permita ser nosotros mismos en contacto con los demás, sin perder el equilibrio de la cordura.

Para Carabias, según sus declaraciones en una entrevista que rezuma la humildad que le adorna, la presencia de Dios quizás sea ese pegamento que compacte las piezas de facciones y sicologías tan variadas. Hay misterio en su obra, pero él no lo utiliza como estandarte. Hay inquietud en su trabajo, pero él no la exhibe como marca de fábrica. Lo que de verdad surge de la contemplación de esos rostros es la sensación de verdad y de honradez que alberga su plasmación en el lienzo.

Ahora que aquellos valores sacralizados por siglos de civilización inquieta y aventurera, con el fin de que la circulación de la sangre llegara al corazón sin grumos, se arrinconan en los desvanes de la ignorancia y la vacuidad, el que el trabajo sea tomado responsablemente como la aportación que la vida nos exige para demostrar que convivimos, es de agradecer y admirar.

|TRIBUNA| APULEYO SOTO

Veraneario XV



SILVIA. Aunque usen zapatos de aguja, hay mujeres que dejan huella: Silvia. A Silvia se le nota por donde pasa por lo que deja al pasar: Una nueva obra de su Consejería de Agricultura, una encuesta positiva sobre la producción de uva o cereales, un prólogo a un libro o un pregón de fiestas, un aire de distinción y eficacia en sus numerosas visitas a los pueblos, una escucha atenta al interlocutor de turno... Silvia no es otra que Silvia Clemente, pedrazana de La Velilla, a mucha honra. Y parece que va de puntillas por la vida, que no se mancha, pero sí, se implica.

Segovianos por el mundo. El novelista Alberto Olmos, la poeta-periodista Angélica Tannarro, el autor-editor Emilio Pascual, Ángel Corella con su Ballet y el Nuevo Mester de Juglaría con sus canciones estarán presentes a finales de año en la Feria Internacional del Libro de Guadalajara (México), que es la más importante de la Lengua Española que se celebra en el mundo, por encima de la de Madrid. No puedo por menos de entonar una ranchera, en honor de la Junta de Castilla y León, que es la invitada especial de este aconteci-

miento: "Guadalajara en un llano, México en una laguna..." ¿Somos o no somos el ombligo del castellano? No respondáis. Deleitaros simplemente con las preciosas redondillas de la vi-reinal Sor Juana Inés de la Cruz: "Hombres necios que acusáis a la mujer sin razón, sin ver que sois la ocasión de lo mismo que culpáis, ¿por qué queréis que obren bien si las incitáis al mal? ¿Y cómo ha de estar templada la que vuestro amor pretende, si la que es ingrata ofende y la que es fácil enfada?". Pues así se escribe allí.

Ciruelas claudias. Estoy de buen año. Amarillean los membrillos con su vello aterciopelado, penden todavía de las ramas algunas reinetas que perdonaron los picotazos de los mirlos y acabo de recoger, en bolsas de papel reciclado, dos arrobas de ciruelas claudias. ¡Lo nunca producido en las laderas de la Somo-sierra guadarrameña! Y lo digestivas que son las coquetas ciruelas. Atraviesan los túneles de las tripas y los limpian que da gusto. Da gusto evacuarlas por el recto. Con perdón.

Amigos. Contar con amigos lectores es otro gusto. A veces llegan cartas y mails por los que se desemboca el amor. Gracias, gracias.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

**CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA**
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ÁNGEL VALLÉS

Reciclaje camuflado

Los segovianos se han concienciado en cuanto al tema de reciclar se refiere, pero parece que aún no saben que apilar cajas y cartones al lado de los contenedores, puede ocasionar problemas de visibilidad a los que vayan a arrojar su basura. Suponemos que habrá una hora determinada para la recogida de los mismos, pero esta imagen resulta poco beneficiosa para una ciudad, y más si hablamos de una de las calles más céntricas y transitadas como es la de Gobernador Fernández Jiménez.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





COLEGIO DE ARQUITECTOS



COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS. SEGOVIA

Obras de Mariano Carabias

Las instalaciones del Colegio Oficial de Arquitectos de Segovia acogen hasta el día 2 de octubre la muestra 'Tocar el humo', del pintor segoviano Mariano Carabias. (Foto: Alberto Benavente).



FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

Hoy viernes, día 10, celebran San Nicolás en Fuentepiñel y el Santo Cristo Lumbreras en Lastras del Pozo.

Mañana festejan a Urueñas el Dulce Nombre de María.

AGENDA4

Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE en Cabañas de Polendos Teléfonos: 921 49 62 35

EL TUERTO DE PIRÓN



DISFRUTE DEL GRAN COCIDO DEL TUERTO PIRÓN (todos los días de la semana) CERRAMOS LOS LUNES POR DESCANSO. GRACIAS POR SU CONFIANZA

HOY

10 septiembre de 2010

Faltan 112 días

Santoral

Santos: Ntra. Sra. de las Maravillas, Nicolás de Tolentino, Pulqueria y Clemente.



TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO921575002
N. ASUNCIÓN921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354
RIAZA921551016
SAN ILDEFONSO921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA921594036
SEPÚLVEDA921540000
TURÉGANO921500000
VILLACASTÍN921198008



EXPOSICIONES

‘Descubriendo el Universo’

Muestra bibliográfica ‘Descubriendo el Universo’ en la Academia de Artillería hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00 h.

ACADEMIA DE ARTILLERÍA

‘Rosendo Mercado en unos instantes’

Muestra fotográfica que recoge instantáneas de la figura del rock en la que han participado más de 30 fotógrafos para un fin humanitario. Hasta el 15 de septiembre.

BAR SANTANA

Anantapur

Muestra fotográfica ‘Comprometidos con Anantapur’, organizada por el Ayuntamiento de Segovia en colaboración con la Fundación Vicente Ferrer. Hasta el 30 de septiembre.

CASA JOVEN

‘Tocar el humo’

Muestra del pintor segoviano Mariano Carabias en el Colegio Oficial de Arquitectos. Horario: de lunes a viernes de 10 a 14 h. y de 19 a 21 h; y sábados y domingos de 12 a 14 h y de 19 a 21 h. Hasta el 2 de octubre.

COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS

Miguel Becerra

Hasta el 30 de septiembre, muestra fotográfica ‘Mapuche, hombre de la tierra’, de Miguel Becerra. (c/ Marqués del Arco, 30. Junto a la Catedral).

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

Grabados de Rivera

Estampaciones de Riviera en la galería Viveka Arte (Plz. Alto del León). Hasta el 30 de septiembre.

GALERÍA VIVEKA ARTE

Colectiva

‘Huellas de la ciudad’, videoarte, escultura, pintura y fotografías con obras de Eloísa Sanz, Patricia Arcárate, Jorge Represa, Sofía Madrigal y Eva Navarro. Capilla del Museo. Hasta el domingo, 12 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Fernando Arranz López

Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA

‘El Acueducto en la fotografía’

Colección fotográfica Sáez-Laguna. Hasta el mes de octubre.

MUSEO RODERA ROBLES (C/ SAN AGUSTÍN)

María Oyarzun

XXIX edición de la Exposición de Pintores Noveles. Hasta el 29 de septiembre.

PALACIO DE LA FLORESTA

Eleonora Asparuhova

Hasta el día 12 de septiembre el salón de Té Divas (c/José Zorrilla, 44) acoge una colección de óleos de la pintora Eleonora Asparuhova.

SALÓN DE TÉ DIVAS

‘La pintura del siglo XIX en Segovia’ y Rosa Álamo y Ángel Raposo

Muestra ‘La pintura del siglo XIX en Segovia. Del Neoclasicismo al Realismo’, hasta el día 7 de noviembre.

Muestra ‘Tiempos de taller’ de Rosa Álamo y Ángel Raposo. Hasta el 12 de septiembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Arquimilenios

Muestra sobre el patrimonio “En los caminos

a Santiago por Castilla y León”. Hasta el 19 de septiembre.

LA GRANJA. CENTRO CULTURAL CANÓNICOS

Jorge Fin y Juan J. Gómez Molina

Muestra ‘En las nubes’, de Jorge Fin y Juan José Gómez Molina, en la galería ArteSonado de San Ildefonso. Hasta el día 15 de septiembre.

LA GRANJA. GALERÍA ARTESONADO

‘Vidrio Finlandés’

La exposición recoge más de 400 piezas de varios artistas de Finlandia, creados entre los años 30 y 60. Situado en la sala de Raspamento en la Real Fábrica de Cristales de La Granja, tendrá un horario de 10 a 18 horas de martes a viernes, de 10 a 19 horas los sábados y de 10 a 16 horas los domingos y festivos. Permanecerá abierta hasta enero de 2011.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Colecciones de vidrio

Exposiciones permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Mau-mejean y Envases europeos de los siglos XVI al XIX.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Bicentenario del Real Sitio

La Fábrica de Cristales de La Granja acoge hasta el 31 de octubre la muestra ‘Historia de dos ciudades’, organizada con motivo del bicentenario de la declaración del Real Sitio de San ildefonso como municipio.

LA GRANJA. REAL FÁBRICA DE CRISTALES

Xonia Wunsch

Permanente de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Concertar visitas, en el tlf. 620761550.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS



CARTELERA DE CINE

ARTE7



Programación hasta el 16 de septiembre. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Resident evil: ultratumba (3D) (98 min)

Viernes, 18.00, 20.00, 22.00 y 00.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 y 00.00 h.; domingo, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.00 y 22.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Aprendiz de brujo (112 min.)

Viernes, 18.00, 20.05, 22.10, 00.15 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.05, 22.10, 00.15 h.; domingo, 16.00, 18.00, 20.05, 22.10 h.; y de lunes a jueves, 18.00, 20.05 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

CINEBOX



Programación hasta el 16 de septiembre. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

Campanilla y el gran rescate

Todos los días, 18.20 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICO

Salt

Todos los días, 20.20 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Centurion

Todos los días, 18.10 h.; y sábados y domingo, 16.10 h.

SIN CLASIFICAR

Karate Kid (141 min.)

Viernes 18.45, 21.30 y 00.15 h.; sábado 16.00, 18.45, 21.30 y 00.15 h.; domingo 16.00, 18.45 y 21.30 h.; y de lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Salvando las distancias (104 min.)

Viernes 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; sábado 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; domingo 16.10, 20.10 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Toy Story 3 3D (110 min.)

Viernes, 18.30 h.; sábado y domingo,

16.30 h.; y de lunes a jueves, 18.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Resident evil: ultratumba (98 min)

Viernes, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; sábado, 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; domingo, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; y de lunes a jueves, 20.30 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Lope (108 min.)

Viernes, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; domingo, 16.10, 20.10 y 22.10 h.; y de lunes a jueves, 20.10 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Predators (110 min.)

Viernes y sábado, 00.10 h.; y de domingo a jueves, 18.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Conocerán al hombre de tus sueños (98 min.)

Viernes, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; domingo, 16.20, 20.20 y 22.20 h.; y de lunes a jueves, 20.20 y 22.20 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Salt (101 min)

Viernes y sábado, 00.20 h.; y de domingo a lunes, 18.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Lope

Todos los días, 18.05, 20.20 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.55 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Predators

Sábado y domingo, 16.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

Origen

Todos los días, 18.45 y 21.40 h.; viernes y sábado, 00.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**FARMACIAS DE GUARDIA****SEGOVIA:**

HOY: Día y noche: Atienza. José Zorrilla, 117.

MAÑANA: Día y noche: Mateos Rodríguez. San Francisco, 9.

El ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho situado en la avda. Hontanilla, 18.**OTRAS LOCALIDADES:**Las **24 horas**, están de guardia los despachos de Cantalejo, La Granja, Boceguillas y Arcones.**De 10,00 a 22,00 horas**, Sacramenia, Mozoncillo, Coca y Sangarcía.**De 10,00 a 20,00 horas**, Zarzuela.

Restaurante Edulis
Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
(Aparcamiento propio)

Ana María Herrero

Exposición 'Las Miradas' de la pintora Ana María Herrero se podrá ver todos los días en el Bar Cruce de Caminos de Torrecaballeros, de 12 a 16 horas y de 20 a 24 horas hasta el 30 de septiembre.

TORRECABALLEROS. BAR CRUCE DE CAMINOS

Julio Álvarez Rentero

Obras de Julio Álvarez Rentero en esta muestra promovida por Educandar para conmemorar el Año Internacional de la Biodiversidad. Busca sensibilizar sobre la necesidad de reutilizar los residuos domésticos y fomentar el conocimiento de la fauna. Hasta el domingo, 12 de septiembre.

VALSAÍN. CENEAM

**MÚSICA****Vete el fresco**

Actividades musicales organizadas por el Ayuntamiento de Segovia. Esta noche, a las 22.00 h., actuación de Rubén Cid (piano) en Maype; Alida y luna callejera (canción de autor) en el rte. Aqueducto, y Virginia (piano) en el ventorro de San Pedro Abanto.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

Conciertos de órgano

La Asociación 'Correa Arauxo' de Amigos del Órgano de Segovia organiza dos conciertos: mañana 11 de septiembre a las 20.45 h. en Lastras del Pozo; intervienen Ángel Montero (órgano) y María del Barrio (mezzosoprano). El 18 de septiembre a las 20.00 h. también en Lastras del Pozo, actuación conjunta de miembros de la Asociación.

Todos los conciertos son de entrada libre hasta completar el aforo.

LASTRAS DEL POZO

**OTRAS ACTIVIDADES****Fiestas populares**

El barrio del Cristo del Mercado celebra la tradicional Bajada del Mayo. Hoy viernes y mañana sábado, a partir de las 23.30 h., disco-móvil en la estación de ferrocarril; también mañana, a las 18.00 h., juegos infantiles en el Parque de la Dehesa.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

Programa donación de Sangre

Durante todo el mes de septiembre se establecerán distintos puestos especiales para donar sangre por toda la provincia. El día 15, miércoles, de 17.30 a 20.30 horas, el dispositivo estará en San Lorenzo.

SEGOVIA. BARRIO DE SAN LORENZO

**CONVOCATORIAS****Horizonte Cultural**

Ya está abierto el periodo de inscripción para el Transporte Universitario entre Segovia y las distintas universidades de Madrid y Valladolid. Más información en la sede de Horizonte Cultural, Plaza Con-

de Alpuente, 1, y en la página web www.horizonte-cultural.com o en el teléfono 921460210.

SEGOVIA

Curso de Lenguaje de Signos

La Asociación Segoviana de Familias y Amigos del Sordo (ASEFAS) ha abierto ya el plazo de matrícula para el curso básico de LSE (Lengua de Signos) que se impartirá todos los martes del 14 de septiembre al 14 de diciembre, en horario de 19.00 a 21.00 h. Las plazas son limitadas y la inscripción puede realizarse en SERMO, tlf. 92142514.

SEGOVIA.

Certamen de relato cortoLa Fundación Villa de Pedraza convoca el V Certamen de Relato Corto para escritores de cualquier nacionalidad con obras de tema libre, de tres a cuatro páginas de extensión y escritas en castellano. Hoy, 10 de septiembre, es el último día para remitir las obras a: Fundación Villa de Pedraza, para V Certamen de Relato Corto. c/ Real, 15. 40172-Pedraza de la Sierra. Más información en www.pedraza.net.

PEDRAZA

Monitor de tiempo libreEspávida, Formación y Desarrollo Social organiza el XXIV curso de monitor de Tiempo Libre que se desarrollará los fines de semana del 17 de septiembre y 21 de noviembre en la sede de la asociación. Para participar en él es necesario ser mayor de 18 años y poseer el Graduado Escolar. Más información, tlf.: 921431005 y 921413010 y en segovia@espavila.es.

SEGOVIA. ESPAVILA

Escuelas de Grupos de Danzas La EstevaEl próximo día 4 de octubre comienzan las clases en las distintas escuelas que tiene la Asociación Cultural Grupo de Danzas La Esteva: danza segoviana, rondalla, dulzaina y tambor. Los interesados pueden solicitar más información en el tlf.: 609922409 y en laesteva@hotmail.com.

SEGOVIA

Escuela de músicaLa Escuela de Música Amadeus comienza un nuevo curso de iniciación de 2 a 5 años, formación musical a partir de seis años, iniciación para adultos, solfeo, armonía, piano, guitarra, saxofón, acordeón, violín, canto, percusión... Más información, tlf. 921110163 y 675965731, y en e.m.amadeus-sg@terra.es.

SEGOVIA

PARTICIPACIÓN**Gratis en Agenda**Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com.

Las fotografías no se devolverán y deben ser originales (no son válidas fotocopias) o, en el caso de las digitales, tener una resolución de, al menos, 150 kb.

**Fernando Peñalosa**

La Asociación de Amigos de Fernando Peñalosa y El Adelantado de Segovia han organizado una exposición con obras del fotógrafo fallecido en 2009 que puede verse en La Alhóndiga y en la Galería África (casa del Siglo XV) hasta el 15 de septiembre, de martes a sábado, de 18.00 a 20.00 h. y los domingos de 11.30 a 14.00 h. La muestra recoge fotografías de Peñalosa, que desarrolló toda su carrera profesional en El Adelantado.

**AGENDA SOCIAL****Cumpleaños.** Felicidades, **Marcos**, por tus tres añitos, de parte de tus padres, tíos y abuelos.**Reunión de quintos.** Siguiendo la excelente costumbre de las gentes de **Cabezuela**, convertida ya en tradición, las personas nacidas en el año 1950 se reunieron al cumplir la edad de 60 años. Los actos organizados por ese motivo, de índole religioso y festivo, les hicieron pasar un estupendo fin de semana.

Tu Boda,
UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO
¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA



Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...

**LOS ARCOS**
*****Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
www.lacocinadesegovia.es

La Granja acoge hasta el día 19 la exposición del programa Arquimilenios II. PÁGINA 17



La muestra se ubica en el centro cultural Canónigos del Real Sitio

SANIDAD La Junta invertirá 9 millones en el transporte sanitario de Segovia hasta 2010. PÁGINA 12

GANADERÍA Lely muestra a los ganaderos una granja robotizada de ganado vacuno. PÁGINA 16

► EDUCACIÓN

La vuelta a las aulas de los escolares segovianos comenzó sin incidentes

Más de 24.000 estudiantes se irán incorporando hasta el 29 de septiembre



Miles de escolares segovianos, los alumnos de Infantil y Primaria, volvieron ayer al cole, muchos acompañados por sus padres o abuelos.

A.S.R. / SEGOVIA

Caras de sueño, nervios, alegría y algún que otro llanto. Los más pequeños, los cerca de 13.000 alumnos segovianos de Educación Infantil y Primaria, fueron ayer los primeros en incorporarse a las aulas, en una jornada marcada por la ausencia de incidentes relevantes, de acuerdo con la Junta de Castilla y León. El proceso de incorporación a las aulas se irá completando, de manera progresiva, hasta el próximo 29 de septiembre.

Así, los estudiantes de Educación Secundaria y Bachillerato reanudarán la actividad académica el próximo miércoles, 15 de septiembre; y los de los ciclos formativos de Grado Medio, el miércoles 22. Los últimos en incorporarse, el día 29, los alumnos de ciclos de Grado Superior, Educación de Adultos, escuelas de idiomas y régimen Nocturno.

En Segovia, de acuerdo con las previsiones de matrícula de la Junta, este año 24.764 estudiantes se incorporarán a los distintos centros educativos, frente a los 24.470 del año pasado, un incremento de casi 300 matrículas, que se con-

centran fundamentalmente en la Formación Profesional.

NUEVOS CENTROS Numerosos centros de la capital y la provincia estrenaron ayer curso utilizando también por primera vez nuevas instalaciones, ya que son varios los que han sido sometidos en los últimos meses a obras puntuales o ampliaciones, mientras otros disponen incluso de instalaciones de nueva planta. Según la Dirección Provincial, todas las obras se han terminado a tiempo, excepto el nuevo CEIP de San Cristóbal, que estará concluido en unas semanas.

Entre los nuevos centros que ayer abrieron por primera vez sus puertas al alumnado, los CEOS de Prádena y Villacastín, el centro de Primaria de El Espinar, el centro de Infantil de Ayllón y el centro de Infantil y Primaria de Pedraza. Entre las ampliaciones, las de dos centros de la capital, el Diego de Colmenares y El Peñascal, y la del CEIP de Otero de Herreros.

Entre las obras pendientes, la conclusión del nuevo Centro Específico de FP de la capital, ubica-



Los estudiantes del Centro de San Cristóbal no podrán usar el nuevo edificio hasta dentro de unas semanas. / A. BENAVENTE

do en Nueva Segovia; según explicó el director provincial, Antonio Rodríguez Belloso, la construcción se terminará en un par de meses, para proceder después al

equipamiento, de modo que las instalaciones no se utilizarán hasta el curso 2011-2012.

Según los datos de la Junta, este año se han invertido en los cen-

tros segovianos, en obras y equipamiento, más de 14 millones de euros, cifra que crece hasta los 73 millones en el conjunto de la actual legislatura.




NUEVO SEAT IBIZA GOOD STUFF. DEBERÍAS PROBARLO.
SEAT. PATROCINADOR PRINCIPAL DE LA GIRA EUROPEA DE SHAKIRA DE 2010.

Navegador TomTom • Llantas de aleación de 16" • ESP • Airbags frontales y laterales de cabeza y tórax • Climatizador Radio CD/MP3 con mandos en columna de dirección y 6 altavoces • USB • Cristales oscuros • Volante y pomo en piel Control de velocidad crucero • Ordenador de a bordo • Función Comming-home • Faros antiniebla

PLAN SEATIE AHORA TIENES TODA LA GAMA SEAT AL 0 % TAE A 36 MESES · HASTA 10.000 € IMPORTE RESTANTE AL CONTADO · Y PLAN 2000E

PROVEEDOR OFICIAL DE LA PRESIDENCIA ESPAÑOLA DE LA UNIÓN EUROPEA.
PVP recomendado en Península y Baleares Ibiza SC 1.4 85 CV Style Good Stuff: 13.100 € (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, descuento promocional y Plan 2000E en comunidades adheridas). Oferta válida hasta 31/03/10. TIN: 0%. Com. Apertura: 0 €. Oferta Volkswagen Finance SA EPC válida hasta 31/03/10. Consumo ponderado: 3,7-6,6 l/100 Km. Emisiones de CO₂: 98-157 g/Km. Información: 902 402 602

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

AL DÍA | EL AYUNTAMIENTO NO INCREMENTARÁ SU DEUDA EN 2011

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes (PSOE), valoró ayer la decisión del Gobierno de España de permitir el endeudamiento el próximo año a los ayuntamientos cuya deuda no supere el 75 por ciento de sus ingresos corrientes, aunque

aseguró que esta medida "resulta insuficiente" para garantizar la viabilidad de las inversiones municipales. Arahuetes, indicó que en Segovia "no tendrá ningún efecto la medida" anunciada por la ministra Elena Salgado porque "no vamos

a incrementar la deuda, solo la refinanciamos, no vamos a pedir nuevos préstamos", dijo Arahuetes. El propósito es mantener "estable" la deuda del Ayuntamiento de Segovia, cifrada en 22.421.000 euros.



Un esfuerzo para los niños... y para los papás

Vuelta al cole con Vanesa, de once años, e Isabel, de ocho, dos alumnas del Colegio Diego de Colmenares, en Segovia capital



En la imagen, alumnos en el patio del Colegio Diego de Colmenares. / ALBERTO BENAVENTE



Vanesa e Isabel se despiden de su abuela, a la puerta del Colegio Diego de Colmenares. / ALBERTO BENAVENTE



Una madre lee atentamente un cartel en la puerta del centro de su hijo. / A.B.

Además, los responsables de la Junta de Castilla y León destacaron los esfuerzos para mejorar el aprendizaje de idiomas, con cuatro secciones bilingües más que el curso pasado; y para implantar las nuevas tecnologías en las aulas, con la primera fase del programa Red XXI, que servirá para dotar de miniportátiles a los estudiantes. La conciliación de la vida familiar y laboral se facilita de

la mano de programas como ma-
drugadores y centros abiertos,
además de con los comedores es-
colares y el servicio de transporte.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el co-
mienzo del nuevo
curso escolar en
www.eladelantado.com

A.S.R. / SEGOVIA

Ayer el despertador volvió a sonar a las ocho menos cinco en casa de Vanesa e Isabel. Las dos hermanas, de once y ocho años, volvían ayer al cole después de un largo verano de descanso y juegos, para incorporarse a sus aulas de sexto y tercer curso de Primaria, ambas en el CEIP Diego de Colmenares de Segovia capital.

Isabel, la hermana pequeña, era la más entusiasta ante la perspectiva de volver a las aulas; el miércoles por la noche preparó con entusiasmo su mochila y, aunque se metió en la cama a las diez, hasta las doce de la noche no pudo pegar ojo por los nervios. Su hermana mayor se lo tomaba con más tranquilidad; la idea del primer día y del reencuentro con los amigos no la desagradaba, pero después habría preferido volver a

su casa y seguir disfrutando de las vacaciones.

En cualquier caso, cuando sonó el despertador, Vanesa e Isabel se levantaron sin protestas, se vistieron ellas mismas y tomaron el desayuno. Poco antes de las nueve de la mañana, acompañadas por su madre, ya estaban en la puerta del Diego de Colmenares, junto a sus compañeros.

El primer día, en vez de hacer las filas para entrar las aulas en el patio, los niños forman en el vestíbulo de entrada, donde se presentan todos los profesores, que incluso cantan una canción de bienvenida a los que serán sus alumnos durante los próximos meses, un acto que fue seguido también por numerosos padres.

Y su para los niños el esfuerzo está en reincorporarse a los madrugones, la disciplina de los ho-

rrarios y el estudio, para los papás el esfuerzo en estas fechas es de otro tipo. La madre de Vanesa e Isabel, Lali, explicaba ayer que los libros de las dos niñas han costado unos 350 euros, sin contar con el material escolar. Algunos de los libros de la mayor han servido para la pequeña, pero la mayor parte ha habido que comprarlos. Además, ha sido necesario renovar parte del vestuario y el calzado, sobre todo prendas que se les han quedado pequeñas.

Además, los padres comentaban ayer otros asuntos, desde los cambios de profesores o el mal estado en el que ha quedado uno de los patios por el paso de maquinaria pesada durante las obras de ampliación, a las dudas sobre si los niños de tercero tendrán o no este año clases de natación. Para los padres, también empieza el curso.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► AYUNTAMIENTO

El Plan de Asfaltado continúa con menos problemas de tráfico

Los equipos de trabajo se trasladaron en la tarde de ayer a la calle San Gabriel

• Según el plan de trabajo previsto, la semana que viene las labores de asfaltado continuarán en diversas calles de La Albuera, Nueva Segovia y El Palo-Mirasierra.

A.S.R. / SEGOVIA

El Plan Municipal de Asfaltado continuó ayer con los últimos remates en la calle Coronel Rexach y el asfaltado de la calle San Gabriel, que une Vía Roma con Padre Claret, en una jornada en la que los problemas de tráfico fueron menores que el miércoles, cuando se cortó Coronel Rexach.

Los trabajos en San Gabriel, que comenzaron a primera hora de la tarde y estaba previsto que

concluyesen a primera hora de la noche obligaron a los conductores a usar rutas alternativas, subiendo por Vía Roma hasta la Plaza de la Artillería para después acceder a Padre Claret, pero no se registraron atascos importantes.

En cuanto a las retenciones que se produjeron el miércoles por el corte de Coronel Rexach, el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuete, justificaba ayer la ausencia de señalización y de recorridos alternativos por la corta duración de los trabajos. "Si las obras en Coronel Rexach duraran 15 días, pues habría una señalización adecuada y con alternativas", dijo, para añadir que "es muy difícil el que se puedan dar alternativas factibles y viables a estas situaciones que son coyunturales".

"Los conductores tienen hábi-



La calle San Gabriel fue ayer escenario de las labores del Plan Municipal de Asfaltado. / ALBERTO BENAVENTE

tos y Coronel Rexach es una de las dos vías transversales de la ciudad, junto con Juan Carlos I, y la situación cuando se cierra, es, lógicamente, complicada", agregó.

Por su parte la concejala de Tráfico, Ana Sanjosé, que acompañó al alcalde en la rueda de prensa de ayer, apuntó que la idea es que "las obras más conflictivas, como el Arco del Socorro o Serafín, acaben este fin de semana, porque el lunes empieza el colegio".

En el caso concreto del Arco del Socorro indicó que "si podemos agilizar", se abrirá a lo largo de la jornada de hoy viernes.

El plan de trabajo para esta semana incluye el bacheo de varias zonas de El Salvador y el paso de peatones sobreellevado de Padre Claret, junto al parque de Bomberos y las calles Bomberos y Lérida. La semana que viene está previsto actuar en La Albuera (calles Tours, Alfonso VI, Pascual Marín, Plaza

de los Deportes y avenida Marqués de Lozoya); Nueva Segovia (Gerardo Diego); y El Palo (carretera de Valdevilla y Regimiento 13 Ligerio).

Ciudadano @delantado



Opina sobre el desarrollo del Plan de Asfaltado en www.eladelantado.com

CARLIN®

HIPERPAPELERÍA

La Franquicia líder en papelería

Todo para la mejor vuelta al cole

GVA-PRO
Mini-Pack 10 cartulinas de colores surtidos.

Iris
Cartulinas

CÓDIGO	PRECIO
603043	1,10 €

Maped
Escala, regla, transportador, escuadra y cartabón.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO
101241	Escala 1:100/1:500	4,25 €
101242	Regla 20 cm.	0,50 €
101243	Regla 30 cm.	0,60 €
101244	Transportador 180°	0,55 €
101245	Escuadra 26 cm.	0,90 €
101246	Cartabón 26 cm.	0,90 €

INSTANT
Barra adhesiva de color 20grs. Invisible al secar. El color sirve para ver que no se sobrepasen los límites de la superficie a pegar y la cantidad de pegamento que se aplica. Colas blancas y transparentes con doble aplicador. 35ml.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO
701130	Barra adhesiva	0,70 €
702513	Lápiz cola transp.	0,80 €
702514	Lápiz cola blanca	0,80 €

HOHNER
Flauta HOHNER de plástico.

SÓLO 5,50 €

CÓDIGO	PRECIO
106015	5,50 €

DACSCOLOR
Caja de 12 ceras semiblandas.

SÓLO 2,05 €

CÓDIGO	PRECIO
102123	2,05 €

PLASTIDECOR
Ceras duras que no se rompen, se borran y se sacan punta. Peques triangular.

DESDE 2,10 €

CÓDIGO	CANTIDAD	PRECIO
102135	12 Lápices	2,10 €
102136	24 Lápices	3,85 €
102137	12 Peques	2,70 €

INSTANT
Témpera sólida. 12 barritas de colores surtidos. Fácil de usar. Presionando suavemente, aspecto cera. Presionando más, aspecto témpera. No necesita agua. No arruga el papel. Sin pincel. No te manchas. Seca rápido. Acabado satinado, no necesita barniz.

SÓLO 5,90 €

CÓDIGO	PRECIO
102124	5,90 €

CARLIN
Correctores: líquido, lápiz y cinta.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO
308027	Líquido	0,56 €
308028	Lápiz	0,95 €
308030	Cinta	1,36 €

Imedio
Masilla adhesiva 80 pes. Pegamento universal. Cola blanca, secado rápido, transparente, gran poder de adhesión.

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN	PRECIO
702505	Pegamento 35 ml.	1,80 €
702511	Cola blanca 40 ml.	1,20 €
702509	Masilla 80 pcs.	2,05 €

José Zorrilla, 93. Telf. 921 44 28 29 / 921 44 35 45. Fax: 921 44 28 29. 40002 SEGOVIA

► MUNICIPAL

El Ayuntamiento no incrementará su endeudamiento en 2011

Arahuetes considera 'positiva' aunque 'insuficiente' la decisión del Gobierno de permitir a los municipios con mejor situación financiera incrementar su deuda el próximo año

• Arahuetes manifestó ayer que los municipios "somos conscientes de que tenemos que colaborar a reducir el déficit público, pero no a costa de estrangular nuestra capacidad de gestión".

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, que arrastra una deuda viva de 22 millones de euros, no incrementará su endeudamiento en 2011, pese a tener margen para hacerlo, tras el anuncio del Gobierno de España que permitirá a los municipios con mejor situación financiera pedir préstamos a largo plazo para acometer inversiones.

Al término de la junta de Gobierno local, el alcalde de Segovia y presidente de la Comisión de Haciendas Locales de la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP), Pedro Arahuetes, indicó que en Segovia "no tendrá ningún efecto la medida" anunciada por la ministra Elena Salgado porque "no lo utilizaremos". "No vamos a incrementar la deuda, solo la refinanciamos, no vamos a pedir nuevos préstamos", dijo Arahuetes, para añadir, en este sentido, indicó que el propósito es mantener "estable" la deuda del Ayuntamiento de Segovia, cifrada en 22.421.000 euros, la penúltima de todos los municipios de capitales de provincia de Castilla y León, solo por delante de Soria.

Arahuetes, consideró ayer que la medida anunciada por el Gobierno de España de autorizar en 2011 endeudamientos a los municipios con mejor situación financiera supone un "primer paso positivo" aunque "insuficiente" para garantizar las inversiones municipales.

Arahuetes consideró "acertada" la rectificación del Real Decreto sobre contención del déficit anunciada por la ministra Elena Salgado, si bien señaló que esta modificación "espero que no sea la única" porque "aunque es positiva, se queda corta".

El Gobierno ha anunciado que



Fachada principal del Ayuntamiento de Segovia. /KAMARERO

Una hucha de casi 8 millones de euros

La modificación del Real Decreto sobre reducción del déficit público anunciada por Salgado no afectará al Ayuntamiento de Segovia, que no incrementará su endeudamiento en 2011, pese a tener capacidad para ello, y se limitará a refinanciar su deuda actual, que se sitúa en el 60% de sus ingresos corrientes. Hasta final de 2010, el límite de endeudamiento se sitúa en el 125% de los ingresos ordinarios; mientras que podrán pedir préstamos a largo plazo en 2011 los ayuntamientos con una deuda viva inferior al 75%. "No lo utilizaremos", reiteró Arahuetes.

El alcalde indicó que si el Ayuntamiento precisa aumentar sus inversiones, hará uso de la "hucha" de unos 8 millones de euros — 7,6 millones—, producto de la enajenación de patrimonio municipal de suelo; en concreto, de los ingresos por la venta de las parcelas de Baterías y en el sector plaza de toros, donde la iniciativa privada construirá 220 viviendas protegidas.

introducirá en la Ley de Presupuestos Generales del Estado para 2011 una modificación del artículo 14.2 del Real Decreto para permitir las concertaciones de operaciones de endeudamiento financiero a largo plazo a aquellas entidades locales cuyo volumen total de deuda viva no supere el 75% de sus ingresos corrientes.

A juicio de Arahuetes, el Gobierno deberá introducir "dos o

tres modificaciones" más, y así apuntó que espera que se autorice endeudamientos para actuaciones cofinanciadas con otras instituciones públicas. "Es habitual que los ayuntamientos tengan obligación de cofinanciar obras que acometen en sus municipios diputaciones y comunidades autónomas. Si no se nos permite endeudarnos para ejecutar esas obras, se perderán", dijo.

Asimismo, el presidente de la Comisión de Hacienda de la FEMP apuntó que el Gobierno debería considerar que el endeudamiento sea también posible para afrontar obras plurianuales o las financiadas a través de fondos estructurales o de cohesión de la Unión Europea. "Si no hay capacidad de endeudamiento, se tendrían que renunciar a fondos europeos por no poder cofinanciar", aseguró Arahuetes.

RIESGO DE IMPAGOS Asimismo, el alcalde de Segovia pidió al Gobierno que modifique el artículo 14.3 del Reglamento, que obliga a los municipios a pagar las deudas a corto plazo antes del 31 de diciembre. Arahuetes señaló que esta medida "es muy negativa", puesto que provocará que muchos ayuntamientos tengan que dejar de pagar a sus proveedores, aumentando la deuda con las empresas adjudicatarias de servicios esenciales.

En este sentido, apostó por mantener el sistema por el que este tipo de deudas a corto plazo se abonan con un periodo de un año desde el momento en que se obtiene el préstamo.

Arahuetes indicó que los ayuntamientos "somos conscientes de que tenemos que contribuir a reducir el déficit público, pero esa responsabilidad no puede estrangular la capacidad de gestión" de los municipios.

Tras indicar que la medida anunciada por Salgado "tiene un carácter coyuntural" puesto que en 2012 todos los ayuntamientos volverán a la situación actual y recordar que el endeudamiento sólo será posible para inversiones y no para gasto corriente, Arahuetes insistió en la necesidad de afrontar la reforma de la financiación local. "Muchos ayuntamientos tienen problemas de gasto corriente y para eso hay que reformar la financiación local, hay que abordar este tema de forma seria e importante", dijo.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las deudas de los municipios en www.eladelantado.com

► PATRIMONIO

Alonso Zamora finaliza el proyecto del museo de la Casa de la Moneda

S.A. / SEGOVIA

El director del Museo de Segovia, Alonso Zamora, ha entregado ya al Ayuntamiento de Segovia el proyecto del futuro museo de la Casa de la Moneda de Segovia que le encargó la Fundación Real Ingenio, según adelantó ayer el alcalde, Pedro Arahuetes.

El alcalde se limitó a hacer el anuncio y a advertir que los detalles del proyecto no se harán públicos hasta el próximo mes de octubre, dado que no se trasladará a la sociedad segoviana hasta que tenga conocimiento de su contenido la Fundación Real Ingenio.

El Proyecto Museológico es el que definirá el uso de cada dependencia y donde deben colocarse desde las vitrinas con materiales hasta la maquinaria reconstruida. Este estudio deberá completarse después con el Plan Museográfico; esto es, el índice general sobre los documentos, máquinas y piezas que se mostrarán al visitante.

A preguntas de los periodistas, Arahuetes aseguró que las obras de rehabilitación de la Ceca "van bien". Anunció que el propósito es organizar una nueva visita a las obras para los medios de comunicación este mes de septiembre.

► URBANISMO

El Ayuntamiento concede licencia al edificio de la Tesorería de la Seguridad Social

S.A. / SEGOVIA

La junta de Gobierno otorgó ayer la licencia de obras para la construcción del nuevo edificio de la Tesorería de la Seguridad Social en una parcela del nuevo barrio de la Ciudad y Tierra de Segovia, en el entorno de la plaza de toros.

Según la licencia, las obras deberán comenzar en el plazo de seis meses y finalizarán, como máximo, en el plazo de tres años. El presupuesto de la obra asciende a un total de 13.572.650 euros, según el proyecto presentado.

optica modern_a

Hasta un

50%

de descuento

en monturas y gafas de sol

► UNIVERSIDAD

La UVA celebra una Jornadas sobre integración de inmigrantes en España

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Durante toda la mañana de hoy se celebrarán las jornadas de trabajo sobre 'La integración de los inmigrantes en España' organizadas por la Universidad de Valladolid.

El concejal de Servicios Sociales, Sanidad y Consumo del Ayuntamiento, Andrés Torquemada, participará en la mesa redonda 'Las políticas públicas relacionadas con la inmigración'. Estas jornadas forman parte de los proyectos de investigación sobre 'Pluralidad de ciudadanías y participación democrática'.

LAS JORNADAS A lo largo del día serán varios los expertos que tratarán sobre 'La posición Constitucional de los inmigrantes en el Derecho español', 'Las políticas públicas relacionadas con la inmigración', 'Las consecuencias económicas de la inmigración', completándose con la conferencia 'Del boom de la crisis: la inmigración en la encrucijada' a cargo de Joaquín Arango Vila-Beda, Catedrático de sociología de la Universidad Complutense de Madrid.

► SUCECOS

Un vehículo atropelló ayer a un peatón en las inmediaciones del Acueducto

La Policía Local informó de que se produjo otro accidente de tráfico, protagonizado por un turismo y una motocicleta, en la avenida Padre Claret a las 13,15 horas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un peatón tuvo que recibir ayer asistencia sanitaria después de ser atropellado en las inmediaciones del Acueducto por un vehículo poco antes de las 10,30 horas de la mañana. Hasta el lugar del suceso se trasladó una ambulancia de SACYL aunque, según los testigos, la persona atendida aparentemente no sufrió heridas de gravedad.

Por otro lado, la Policía Local de Segovia informó de que también ayer se registró un accidente en la avenida Padre Claret, a la altura de la calle del Prado, en torno a las 13,15 horas, en el que estuvieron involucrados un turismo y una motocicleta. Al parecer, sólo hubo que registrar daños materiales en los vehículos, según indicó la misma fuente.

AUTOPISTA Por otro lado, Aber-tis, concesionaria de las autopistas AP-61 (Segovia-San Rafael), AP-51 (Villacastín-Ávila) y AP-6 (Madrid-La Coruña) ha informado de que para hoy y para mañana prevé intensidad elevada del tráfico en las tres vías y en determinados



La ambulancia de los servicios sanitarios de emergencia, ayer por la mañana en el Azoguejo. / ALBERTO BENAVENTE

momentos, debido a los desplazamientos hacia zonas de ocio, descanso y segundas residencias.

En este sentido, para hoy, 10 de septiembre, la concesionaria

de las autopistas señala que el tráfico será más intenso entre las 12,30 y las 22,30 horas en la AP-6, en sentido La Coruña, y especialmente entre las 18 y las 20 horas.

Además, recuerda que está cerrado al tráfico el viaducto de La Jara, en sentido La Coruña, por lo que el tráfico se desvía en ese tramo a la calzada reversible.

ESTRENO

EL TRANSCURRIR DE LA MURALLA UNA NUEVA PROPUESTA DE TURISMO DE SEGOVIA



Esta visita teatralizada reúne a varias de las figuras históricas más influyentes de Segovia cuyo punto en común es su amor por la ciudad.

No te pierdas esta visita en la que nos acompaña: el emperador Trajano, una sibila, Juana la Beltraneja, el espíritu de su padre el Rey Enrique IV, o la entrañable pareja formada por Juan Bravo y su esposa María Coronel.

Viernes 10 de septiembre.

20.00 horas.

Punto de encuentro: Mirador del Postigo (imprescindible llevar distintivo)

Venta de entradas: Central de Reservas de Segovia, en el Centro de Recepción de Visitantes. Tel. 921 46 67 21 - info@reservasdesegovia.com

La visita se oferta todos los viernes y sábados del 10 de septiembre al 11 de octubre y además durante el puente del Pilar: viernes, sábado, domingo y lunes.

El **precio** de la visita es de **10,00 euros** la tarifa general y **5,00 la reducida** (para niños a partir de seis años, estudiantes hasta 25 años y jubilados con documentación acreditativa). Los niños **menores de 5 años, gratis.**

El Área de Turismo del Ayuntamiento (Concejalía de Patrimonio Histórico y Turismo y Empresa Municipal de Turismo de Segovia) les invita a disfrutar de esta obra de la compañía de Hugo Vicente, **Meet Spain**, con textos y vestuario de Montse Martínez en la que los actores Tessa Bodi y Alberto Nevado, bajo la dirección de Ángel Cercos nos harán pasar una agradable velada.



SEGOVIA! 25 años CIUDAD PATRIMONIO DE LA HUMANIDAD

BETYSA
ESTA EMPRESA CUMPLE CON TODAS LAS NORMAS EXIGIDAS POR LA LEY

CONSTRUCCIONES Y REFORMAS
REHABILITACIÓN DE TEJADOS, FACHADAS, HUMEDADES, ETC
ALBAÑILERÍA EN GENERAL

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

TRABAJOS GARANTIZADOS HASTA 10 AÑOS

918 510 683
620 636 892

grupobetysa@hotmail.com **www.betysa.com**

edicta servicios



servicios inmobiliarios

Oportunidad

Chalet individual con parcela en El Sotillo
4 Dormitorios, 2 Baños, Aseo, Piscina, Bodega



Cervantes, 28 · 40001 Segovia
Tel. 921 413914
www.edictaservicios.es

► MUNICIPAL



Sanjosé, Arahuetes y Maroto, muestran el cartel anunciador de la Semana Europea de la Movilidad./LEO VALDEZ

Las bicicletas de alquiler y el ecobús serán gratuitos en la Semana de la Movilidad

Una marcha cicloturista, rutas a pie, talleres educativos en colegios y en el parque infantil de Tráfico, serán algunas de las actividades

S.A. / SEGOVIA

El servicio de préstamo de bicicletas y el 'ecobús', que recorre el recinto amurallado, serán gratuitos durante la Semana Europea de la Movilidad, que se desarrollará del 16 al 22 de septiembre bajo el lema "Muévete con inteligencia y vive mejor".

Promover una movilidad sostenible, a través del fomento de medios alternativos al vehículo privado, como las bicicletas y el transporte público, y concienciar a la ciudadanía sobre los problemas que el uso masivo del automóvil genera en el medio ambiente, son los objetivos de la Semana Europea de la Movilidad, una iniciativa que se organiza desde el año 2002.

Las concejales de Medio Ambiente, Paloma Maroto, y de Seguridad, Tráfico y Transportes, Ana Sanjosé, presentaron ayer los actos programados por el Ayuntamiento. Con un presupuesto modesto, de apenas 1.650 euros, algo inferior al año anterior, esta nueva edi-

Todas las líneas de autobuses serán gratuitas el día 22, cuando se cerrará al tráfico el casco antiguo

ción que ofrece escasas novedades con respecto al año anterior; manteniendo las rutas históricas a pie y los talleres dirigidos a alumnos de primaria y secundaria sobre educación vial y sensibilización ambiental en el Parque Infantil de Tráfico. También tendrán lugar talleres sobre seguridad, prevención y riesgos con vehículos, en los institutos Giner de los Ríos y Andrés Laguna.

El programa incluye rutas "panorámicas" en bicicleta e "históricas" a pie, una de ellas por los ba-

rrios incorporados (día 19). Como novedad, se incluye una ruta cicloturista (día 18); los ciclistas partirán del Parque Infantil de Tráfico y realizarán un itinerario guiado por el Valle del Clamores para recorrer zonas de interés ambiental e histórico. Y como el año anterior, también tendrá lugar (día 19), un itinerario en bicicleta, que recorrerá los diferentes bases del sistema de préstamo público de bicicletas.

El miércoles día 22 Segovia se sumará a la celebración del "Día Europeo la Ciudad sin mi Coche", con el cierre al tráfico del recinto amurallado, desde las 7,00 a las 16,00 horas. Solo podrán acceder los vehículos de residentes, servicios de emergencia y aquellos que realicen tareas de carga y descarga. Todas las líneas de autobuses urbanos serán gratuitas ese día.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la Semana Europea de Movilidad
www.eladelantado.com

PANORAMA

MUNICIPAL

La piscina municipal registró unos 25.000 usuarios este verano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Piscina Municipal al aire libre finalizó la temporada de verano con un alto uso de la instalación. Más de 25.000 usuarios han disfrutado tanto de la estancia en la piscina como de las actividades que, de manera gratuita, se han realizado en la instalación, según explicó ayer el responsable de la empresa concesionaria, "Sima Deporte y Ocio", Pedro Elías Casado.

Dentro de estas cifras totales, 2.106 usuarios se han beneficiado de las ventajas del carné Segovia Joven que facilita el Ayuntamiento de Segovia y 106 del programa Factor E, contando con tres baños gratuitos. Estas cifras superan en un 2% a las registradas la pasada temporada. De esta manera, y para agradecer la afluencia masiva, la empresa concesionaria "SIMA Deporte y Ocio" ha llevado a cabo una serie de actividades tanto físicas como educativas pensadas para todos los públicos con la finalidad de hacer más agradable y divertida la estancia en la ins-

talación.

Durante todo el verano se ha instalado por las mañanas una calle de uso deportivo delimitada y señalizada para uso exclusivo de entrenamiento. La calle se ha sido utilizada tanto por los clubes de la ciudad, como para jornadas de training y para el uso particular de los usuarios de la instalación.

Por su parte, la piscina climatizada "José Carlos Casado" ha reabierto sus puertas a todos los usuarios para cubrir sus necesidades una vez finalizada la temporada de verano. Los horarios establecidos hasta el 30 de junio de 2011 son, de lunes a viernes, de 10:00 a 23:30 horas; los sábados, de 8:30 a 21:30 horas; y los domingos, de 9:30 a 14:30 y de 16:30 a 21:30 horas. Como novedad se ofertan cursos especializados para solucionar problemas de espalda. Para los adultos se incorporan los cursos de aquaboxing y aquagym, además de los de post-parto, sin olvidar los de aprendizaje y perfeccionamiento tanto para adultos como para niños.



Uno de los cursos celebrados en la piscina este verano./A.BENAVENTE

Un sueño, Una ilusión... puro sentimiento!!

¡Contagia la pasión de nuestros colores a tu familia, amigos o compañeros y trae un nuevo socio a la Gimnástica Segoviana!



GIMNÁSTICA
SEGOVIANA C.F.
www.gimnasticasegoviana.com

Gimnástica Segoviana. Contigo, formamos un equipo de primera.



En las fiestas de Valladolid, no te pierdas esta Feria hay mucho para disfrutar, comprar, ver:

Belleza y Bienestar
Exhibiciones de bailes
Circuito de karts

Exposición Tutankamon
Artes Creativas: pintura, grabados, etc.

durante 9 días, más de 9 horas al día (11,30 a 21 h)

Síguenos en **facebook** y **flickr**

¡Y como siempre los niños entran gratis!



76 FERIA
INTERNACIONAL
DE MUESTRAS
DE VALLADOLID

4-12
sept

entrada
1,50€

www.feriavalladolid.com

gira
en torno a ti

PANORAMA

COMERCIO

La ACS recibirá una subvención de 31.500 euros en dos anualidades

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La ACS (Asociación de Comerciantes Segovianos), recibirá una subvención de 31.500 euros de la Junta de Castilla y León, que se distribuirá en dos anualidades. De esta manera, 14.570 se destinarán a las actividades a desarrollar este año y 16.930 para el año que viene.

El Consejo de Gobierno autorizó en su reunión de ayer la concesión de diferentes subvenciones a diferentes asociaciones, federaciones y otras entidades de la Comunidad relacionadas con el sector comercial por un importe conjunto de más de 1,3 millones de euros distribuidas en los ejercicios 2010 y 2011.

Además de la Confederación Empresarial Regional de Comercio de Castilla y León (CONFER-

CO), que preside el segoviano Manuel Muñoz, las cámaras de comercio de la comunidad, los centros comerciales abiertos y la Federación de Organizaciones Artesanas de la región (FOACAL).

En este sentido, además de la ACS, la Cámara de Comercio e Industria de Segovia recibirá 6.790 euros (3.310 este año y 3.480 en 2011), y la Asociación Centro Comercial Calle Real de Segovia —DeCalles— 30.000 (13.875 y 16.125, respectivamente).

Las subvenciones aprobadas tienen por finalidad financiar proyectos dirigidos a mejorar la calidad del sector comercial a través de acciones de promoción del consumo, formación, captación y fidelización de clientes, además de los gastos de gerencia de los centros abiertos.

INVESTIGACIÓN



La energía del Hospital. El Gobierno regional ha concedido una subvención de 111.360 euros a la Fundación General de la Universidad de Valladolid para apoyar trabajos de investigación en materia de ingeniería eléctrica, gestión energética, climatización y ventilación en centros de salud y 23 hospitales, incluyendo el Hospital General de Segovia. / FOTO: EL ADELANTADO

SANIDAD



Vehículos del transporte sanitario de la provincia, servicio que cubre desde el 1 de agosto Ambulancias Arturo. / A. BENAVENTE

La Junta invertirá más de nueve millones en el transporte sanitario de Segovia hasta 2012

El Consejo de Gobierno autorizó ayer el gasto para contratar este servicio a través de 40 vehículos que harán 180.336 horas en viajes

• El nuevo contrato de SACYL pretende mejorar la atención urgente, dado el incremento de la demanda asistencial que se ha duplicado desde 2006.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León autorizó ayer un gasto de 0.095.474 euros para contratar el transporte sanitario den el área de salud de Segovia hasta el año 2012, de manera que este servicio contará con un total de 40 vehículos con una estimación de trabajo de 180.336 horas.

El SACYL (Sanidad Castilla y León) ha informado de que el objeto de este contrato es mejorar la atención urgente, dado el incremento de la demanda asistencial y de la actividad de emergencias en la provincia, que ha pasado de 6.036 pacientes atendidos en 2006 a 12.126 el año pasado.

Los 40 vehículos contratados se distribuirán de manera que 30 se

dedicarán al transporte programado y no programado —ambulancias convencionales y de transporte colectivo— y el resto —ambulancias de soporte vital básico y avanzado— se centrarán en la atención a las urgencias y emergencias.

La modalidad de transporte programado se refiere a los traslados de ida y vuelta al servicio sanitario —previa cita del paciente—, mientras que la no programada es la relativa a los traslados entre hospitales o los causados por altas hospitalarias. En ambos casos la coordinación de los traslados corresponde a la gerencia de área de salud correspondiente.

Por lo que se refiere a la modalidad de transporte de urgencias y emergencias sanitarias, se trata de aquellos casos de traslado de pacientes con riesgo vital o daño irreparable para su salud. Estas ambulancias se activan desde el centro de coordinación de urgencias de SACYL (teléfono 112).

El objetivo de la Consejería de Sanidad es cumplir los compromisos de legislatura en materia de

transporte sanitario, de manera que se incrementen los medios destinados a la atención de las urgencias vitales y conseguir así que la llegada de los recursos de emergencia se realice en un máximo de treinta minutos.

Además, la Agenda para la Población 2010-2020 prevé también potenciar las unidades de transporte sanitario como eje fundamental de la calidad en la atención sanitaria, tratando de reducir el tiempo medio de atención urgente a menos de quince minutos.

RELEVO EN AGOSTO Como se recordará, el pasado 1 de agosto Ambulancias Arturo afrontó la gestión del transporte sanitario, a través de una adjudicación para un periodo de tres meses, después de los problemas surgidos con la anterior concesionaria, SAU.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el transporte sanitario en: www.eladelantado.com

Visita nuestra
CASA CLUB CAMPO DE GOLF

- **MENU DIARIO 19€:** Aperitivo, primero, segundo y postre (Platos de la carta).
- **MENÚ FIN DE SEMANA 30 €:** Aperitivo, judiones, cochinillo y postre.
- **VELADAS CON ESPECTÁCULO SÁBADO NOCHE, The Comedy Circuito de comedias: Menú + espectáculo 30€**

SALÓN DE BODAS Y EVENTOS
Tus celebraciones en una sala de 750 m² y 600 m² terraza
Bodas, banquetes, bautizos, reuniones de empresa. Salón exclusivo
casclub@asrgolf.com www.asrgolf.com Telf. 607 590 632



AQUUEDUCTO
Noches de viernes, sábados y domingos
de julio a septiembre
Avda. Padre Claret, 2-4 • Segovia - Reservas: 921 43 69 12 • info@aqueducto.com

► CULTURA

El Área de Turismo realiza una ruta teatralizada en torno a la muralla

La visita, que reunirá a algunas figuras influyentes de la historia segoviana, comenzará mañana sábado y se repetirá todos los viernes y sábados hasta el puente del Pilar

• Constará de tres escenas: la primera en el Postigo hacia la Plaza del Avendaño; la segunda, en el Jardín de San Juan de los Caballeros; y la tercera, en el Jardín de Delibes al encuentro de Juan Bravo.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Muralla de Segovia es la gran protagonista de la nueva visita teatralizada que pone en marcha el Área de Turismo del Ayuntamiento mañana sábado a las 20:00 horas de la tarde. Esta ruta reúne a varias de las figuras históricas más influyentes de Segovia, todas ellas unidas por su amor a esta ciudad, y se repetirá todos los viernes y sábados hasta el 11 de octubre, incluyendo los días del puente del Pilar.

El punto de encuentro de la primera escena se sitúa en el mirador del Postigo, desde donde el grupo se encamina hacia la Plaza del Avendaño. Allí descubrirán al emperador Trajano, buen gobernador, de corazón noble y honesto, muy preocupado por el futuro del Imperio, que siente especial debilidad por las artes adivinatorias. Es un poco impaciente en lo que a estas cuestiones se refiere y



Dos de los personajes que participarán en la visita, junto a la muralla. / E. A.

muy supersticioso... junto a él estará la Sibila, mujer tranquila y sosegada, que se abstrae fácilmente de la realidad para poder tener visiones y premoniciones.

La siguiente escena, en el

jardín de San Juan de los Caballeros, trasladará a los visitantes al año 1505, un año después de la muerte de Isabel la Católica. Juana la Beltraneja se había retirado al monasterio de Santa Clara don-

de había pronunciado sus votos. Sin embargo, salía con frecuencia del convento. La escena transcurre en una de esas salidas. Encontrarán al espíritu del rey Enrique IV. Desde su muerte, poco a poco se le han ido borrando algunos recuerdos y sentimientos, pero tiene una deuda pendiente con su hija antes de pasar al otro lado del umbral. Lo que no ha perdido es el sentido del humor.

El tercer y último acto de la visita discurre en el Jardín de Delibes, donde el grupo se encontrará con Juan Bravo, valiente y noble jefe militar de las Milicias de Segovia, dispuesto a morir si es necesario por la causa de los comuneros. Junto a él, María Coronel, su esposa, nieta de Abraham Senor, orgullosa de su esposo, pero temerosa de su suerte en esta guerra.

El Área de Turismo del Ayuntamiento invita a todos los segovianos y visitantes de esta obra de la compañía de Hugo Vicente, Met Spain, con textos y vestuario de Montse Martínez en la que los actores Tessa Bodi y Alberto Nevado, bajo la dirección de Ángel Cercos, harán pasar una agradable velada. Las entradas se pueden adquirir en la Central de Reservas de Segovia (en el Azoguejo) al precio de diez euros la tarifa general y cinco la reducida.

► CULTURA

La Concejalía de Cultura abre el plazo para inscribirse en el Taller de teatro

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Concejalía de Cultura, da a conocer los requisitos para inscribirse en el Taller Municipal de Introducción Teatral 'Contar, Cantar, Expresar...'

El taller, totalmente gratuito, va dirigido a niños de entre 6 y 8 años de edad que presenten la instancia entre el 13 y el 24 de septiembre en el Registro General o registros auxiliares del Ayuntamiento (Servicio de Urbanismo, Obras y Servicios y Centro de Iniciativas, Empleo y Empresas del Ayuntamiento).

La selección de los alumnos se realizará por orden de inscripción, con respecto a su grupo de edad. El día 27 de septiembre se publicará la relación de alumnos seleccionados, que podrá consultarse en la concejalía de Cultura y en la página web del Ayuntamiento (www.segovia.es).

Las clases, que se desarrollarán en el Centro Cívico de Nueva Segovia, se iniciarán para el Grupo I (nacidos en el año 2004) el día 5 de octubre en horario de 17:30 a 19:00 horas, y para el Grupo II (nacidos en el año 2002 y 2003) el jueves 7 de octubre, de 17:30 a 19:00 horas.

El número máximo de alumnos por grupo será de 12 y se les precisará puntualidad y asistencia, así como ropa y calzado cómodo.

El **SAXO JAZZ BAR** vuelve a abrir sus puertas en el ambiente relajado de siempre.

Calle Seminario, 1

CATORCENILLA 2010

ASOCIACIÓN DE VECINOS DE SANTA EULALIA
PROGRAMA DE FESTEJOS

VIERNES 10 SEPTIEMBRE

20.45 H. PREGÓN DE LAS FIESTAS DE LA CATORCENILLA, A CARGO DE D. JUAN PEDRO CUBERO POSTIGO, COLABORADOR DE LA PARROQUIA DE SANTA EULALIA, EN LA PLAZA DE SOMORROSTRO.

21.00 H. TODOS A COMER HUEVOS FRITOS A LA LONCHERÍA BAR CASA RAMA, EN LA CALLE ALFÉREZ PROVISIONAL.

SÁBADO 11 SEPTIEMBRE

12.00 H. EN LA PLAZA DE SANTA EULALIA, ESPECTACULAR ENCIERRO INFANTIL, TOROS DE LA GANADERÍA DE ZARAGATA DE SEGOVIA.

14.30 H. EN LA PLAZA DE SANTA EULALIA, TODO EL QUE QUIERA TRAER MESAS Y SILLAS HASTA LLENAR LA PLAZA, PARA DISFRUTAR DE UNA GRAN PAELLA PARA 100 PERSONAS, QUE HARÁN COCINEROS PROFESIONALES. INCLUYE: PLATO, CUBIERTO, PAN Y BOTELLA DE AGUA.

PRECIO DE LOS TICKETS: 4 €

Venta de los tickets en la Cervecería Sta. Eulalia y en la misma Plaza desde las 12.30 h. hasta las 14.00 h. (Límite 100 personas)

20.30 H. CONCIERTO A CARGO DE LA BANDA DE LA UNIÓN MUSICAL SEGOVIANA, EN LA PLAZA DE SANTA EULALIA.

DOMINGO 12 SEPTIEMBRE

13.00 H. MISA MAYOR Y A CONTINUACIÓN...PROCESIÓN CON EL SANTÍSIMO POR LAS CALLES DEL BARRIO: CON SALIDA POR LA PLAZA DE SANTA EULALIA, CONTINUARÁ POR LA CALLE BUITRAGO, PLAZA DE SOMORROSTRO, CALLE DE PUENTE DE MUERTE Y VIDA, PARA FINALIZAR EN LA IGLESIA DE SANTA EULALIA.

LA ASOCIACIÓN DE VECINOS SE RESERVA EL DERECHO DE ALTERAR O ANULAR CUALQUIERA DE LAS ACTIVIDADES DE ESTE PROGRAMA

Plaza de Toros de

RIAZA

III GRAN CONCURSO DE RECORTADORES CON NOVILLOS Y EXHIBICIÓN DE SALTOS

DOMINGO 12 SEPTIEMBRE 19:00 H

Emoción y RIESGO!

Precios populares Con los mejores especialistas de ESPAÑA

VENTA DE ENTRADAS DESDE EL DÍA 6 DE SEPTIEMBRE EN EL CAFETERÍA MATIMORE DE RIAZA. Y EL DÍA DEL FESTEJO EN LAS TAQUILLAS DE LA PLAZA DE TOROS HORAS ANTES DEL COMIENZO.

MÁS INFORMACIÓN 609 31 94 68 Y WWW.TOROPASION.NET

Celorrio CONSERVAS VEGETALES

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

► CULTURA

El Esteban Vicente clausura el domingo la muestra 'Huellas de la ciudad'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente de Segovia clausurará el próximo domingo, día 12, la exposición temporal 'Huellas de la Ciudad', que ha permanecido abierta al público desde el 16 de junio.

La capilla del museo alberga todavía la muestra, iniciativa de la profesora Eva Navarro, que reúne la obra de cinco creadores: Sofía Madrigal, Patricia Azcárate, Eloísa Sanz, Jorge Represa y la propia Navarro.

El proyecto surgió a raíz de una estancia de la citada profesora en Amsterdam, lo que la llevó a hacer una reflexión sobre "las huellas que las ciudades dejan en nosotros y las que nosotros dejamos en ellas", según explicó Navarro en la inauguración.

La exposición es también consecuencia de la colaboración entre la Universidad de Valladolid (UVA) y el centro de arte. En este sentido, por iniciativa de Navarro, el Área de Comunicación Audiovisual y Publicidad de la UVA y el Esteban Vicente iniciaron un proyecto de colaboración que el pasado mes de mayo fructificó en las jornadas 'Huellas de la ciudad: lecturas del espacio urbano'. Entonces participaron profesores, escritores, arquitectos y fotógrafos.

PRÓRROGA Por otro lado, este centro cultural ha informado de que la otra exposición temporal que alberga, 'Esteban Vicente. Dibujos 1920-2000', se ha ampliado hasta el 14 de noviembre.

Para Esteban Vicente el dibujo era la herramienta a partir de la cual el artista indagaba en la realidad, hasta llegar a capturarla. Es más, en su opinión, dibujar era la mejor manera de investigar el medio circundante y, en la misma medida, de mejorar.

► BARRIOS

El Cristo inicia hoy el programa de fiestas por la tradicional Bajada del Mayo

Los principales actos se celebrarán la tarde del próximo martes, día 14 de septiembre

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Aunque la Bajada del Mayo 2010 se realizará el próximo martes 14 de septiembre, festividad de la Exaltación de la Santa Cruz, el barrio del Cristo del Mercado comienza esta misma noche, con disco-móvil en la zona de la estación de ferrocarril, las actividades festivas para celebrar esa tradición. La fiesta comenzará a las 23,30 horas y se repetirá mañana, día 11, en el mismo lugar y a la misma hora.

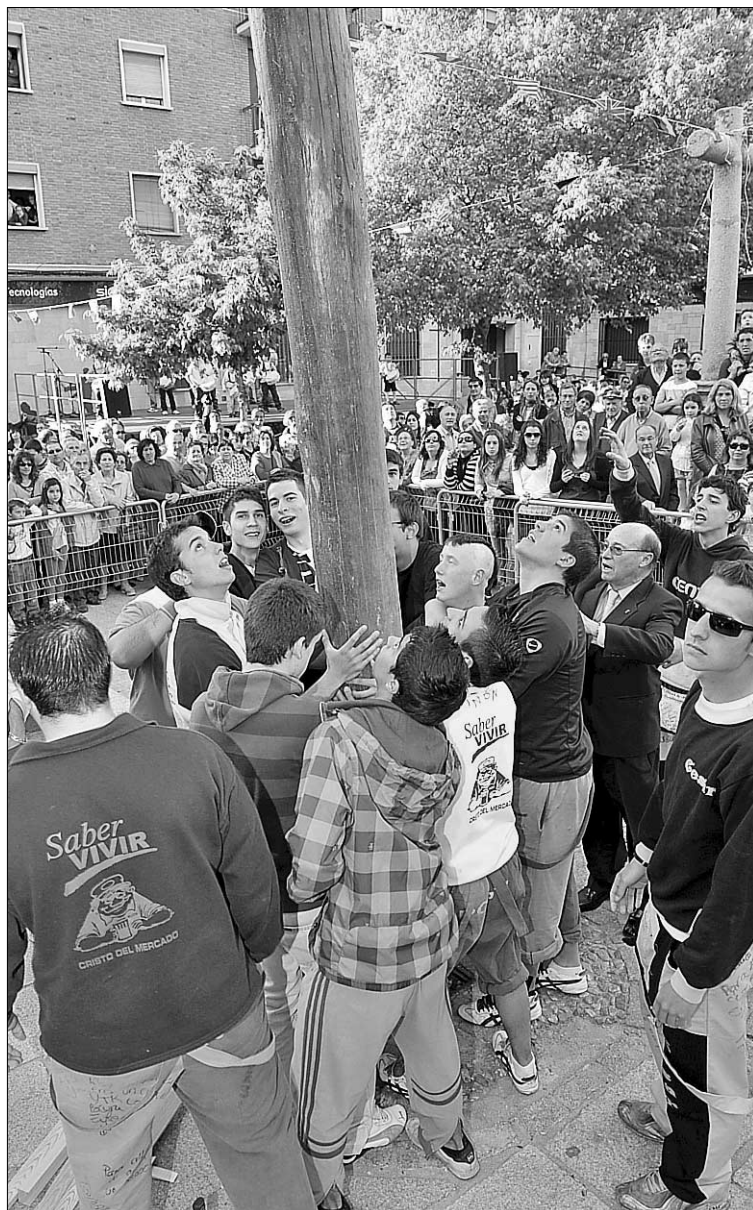
Además, para mañana están previstos varios juegos infantiles en el parque de la Dehesa, que comenzarán a las 18 horas.

El día grande será el día 14, con multitud de actos programados para esa tarde, comenzando con rebolada a las 18,30 horas, a cargo de la Escuela de Dulzaina de la Asociación de Vecinos del Cristo del Mercado, organizadora de las fiestas. A

continuación, habrá desfile de peñas y a las 19 horas comenzará una misa solemne en la ermita del Santo Cristo de la Cruz.

Varios grupos folclóricos: Los Carriolos (Hontoria), Luis y Los Peques (Muñoveros), Los Galletes (de La Puebla), Como Tamboril en Boda (Segovia) y Los Pako's (Caballar), actuarán a partir de las 19,45 horas en la plaza de la ermita, donde a las 20,30 horas está prevista también un espectáculo de danzas populares a cargo del grupo San Frutos. Posteriormente la Asociación de Vecinos ha organizado un homenaje popular a los dulzaineros y tamborileros Flaviano Hernández, Vicente Martín, Mariano Matey y Francisco García Blanco.

La tradicional Bajada del Mayo se producirá en torno a las 21 horas, por los mozos y mozas de las peñas.



Los mozos del Cristo del Mercado, el pasado mes de mayo. / KAMARERO

► SOCIEDAD

La Junta de Nobles Linajes participa en una reunión bianual que se celebra en Helsinki

Rodrigo de Peñalosa y Miguel de Avendaño serán los representantes de la aristocracia segoviana en este encuentro de la nobleza europea que finalizará mañana

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Junta de Nobles Linajes de Segovia participa este fin de semana en la reunión bianual de la *Comission d'Information et de Liasons des Associations Nobles d'Europe* (CILANE), que comenzará hoy en Helsinki, capital de Finlandia.

La citada comisión se creó en

1959 y sirve de enlace entre las diferentes noblezas europeas. Su función es esencialmente cultural y social, fomentando el entendimiento del papel que han desempeñado en el continente y promoviendo los valores tradicionales asociados a la aristocracia, como aportación útil y valiosa en el

mundo contemporáneo.

La CILANE, además, tiene un especial interés en establecer relaciones con las tradicionales corporaciones nobiliarias españolas y una delegación visitó recientemente Segovia por invitación del Marqués del Quintanar, diputado decano de la Junta de Nobles Li-

najes. En Helsinki, este colectivo segoviano estará representado por su diputado vice-decano, Rodrigo de Peñalosa e Izuzquiza, vizconde de Altamira de Vivero, acompañado de su esposa, la pintora Mesa Esteban Drake, y por el secretario de la Junta, Miguel de Avendaño.



APARTAMENTOS TURÍSTICOS

Veladiez

Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño y terraza individual. Totalmente amueblados.

En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)

Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44

info@apartamentosveladiez.com www.apartamentosveladiez.com



La Vieja Estación

Infanta Isabel, 10

¿Conoces las tardes de la Vieja Estación?

CONSUMICIÓN + PINCHO desde 0,70€

¡Vive la noche segoviana en Yellow Art-Club!!

YELLOW ART-CLUB

FERNÁNDEZ LADREDA, 25
WWW.YELLOWARTCLUB.COM

¡OFERTA INAUGURACIÓN 2X1!

ZUMOS, BATIDOS Y FRAPPES

C/ INFANTA ISABEL Nº 12
40001 SEGOVIA
INFORMACIÓN Y RESERVAS:
921 463933
www.bon-appetit.es
info@bon-appetit.es

Bon Appetit

C/ SAN JUAN, Nº 14
40001 SEGOVIA
INFORMACIÓN Y RESERVAS:
921 463190
www.bon-appetit.es
info@bon-appetit.es

WIFI ZONA WIFI PARA CLIENTES

► URBANISMO



Imagen de la calle Jerónimo de Aliaga, en el barrio de San Lorenzo, vista desde la entrada de Vía Roma, en donde se aprecia la acusada pendiente. / LEANDRO VALDEZ

La calle de los problemas

Jerónimo de Aliaga, en el barrio de San Lorenzo, se inauguró hace un mes pero aún quedan flecos sueltos que resolver tanto para vehículos como para peatones

BERTA CALVO / SEGOVIA

La calle Jerónimo de Aliaga, en el barrio de San Lorenzo, se inauguró hoy hace exactamente un mes. Y ese período de tiempo es suficiente para hacer un repaso sobre el estado de la misma y sobre qué opinan sus vecinos.

La calle se hizo con el propósito de hacer más fluido el tráfico en el barrio segoviano, como un nuevo vial que conecta Vía Roma con la calle Cardenal Zúñiga. Además está previsto un proyecto para la calle Echarpietra, de manera que se cierre una pequeña circunvalación entre ambas calles, Los Molinos y el puente de San Lorenzo.

La teoría está clara y los proyectos municipales se pusieron sobre la mesa en su momento, pero son los vecinos quienes la están transitando y son ellos quienes han encontrado varios problemas. El primero, la importante pendiente que, en palabras de Daniel de la Calle, presidente de la Asociación

de Vecinos del barrio, es "exagerada. Tiene una inclinación de un 10 o un 11 por ciento". En su mayoría los vecinos señalan ésta como el principal problema y lo hacen también de cara al invierno: "Cuando llueva, nieve o hiele, el inicio de la pendiente puede causar problemas a los coches y resultar peligroso", señala una vecina. Sin embargo, el concejal de Urbanismo, Vivienda, Obras y Servicios, José Llorente, no lo ve así: "Tanta pendiente hace que los usuarios tomen, seguro, más precaución".

Otro problema que destacan es la señalización en general y el paso de cebra que inicia la bajada, en particular. "Hemos planteado al Ayuntamiento que ponga más vallas para que la gente no cruce por el semáforo y baje ocho metros para cruzar por donde debe, es decir, por el paso de cebra. Es por su seguridad", asegura el presidente de la Asociación de Vecinos. Las obras duraron más de dos meses y, co-

mo todas, ocasionaron trastornos a los vecinos, principalmente a los de la calle del Pozo, que son los más cercanos. Aún así, si en algo coinciden todos es en que era una calle muy necesaria.

Descongestionar el tráfico en la calle Santa Catalina y en Los Vargas y, principalmente, en la Plaza del barrio, ha sido lo más beneficioso. "Los vecinos de la calle Santa Catalina son quienes más lo han notado. En general, podría decirse que el porcentaje de desahogo está siendo importante, en torno al 60 o 70 por ciento", aclara Daniel de la Calle. Está claro que aún quedan flecos sueltos, por ello, ayer representantes de la Asociación de Vecinos del barrio se reunieron con el alcalde, Pedro Arahueta, y la concejala de Tráfico y Policía, Ana Sanjosé. En el encuentro se trataron temas como la necesidad de instalar una banda de rodadura para limitar la velocidad. Asimismo, el alcalde se comprometió a realizar un plan de

estudio de reordenación del tráfico que aborde si la calle Echarpietra puede ser de uno o dos sentidos. Se trata de una obra nueva y, como tal, todos esperaban que saliera bien y no hubiera problemas a posteriori. "Tenemos cierto mal sabor de boca porque hay problemas que tienen que resolverse aún. Está claro que ha sido complicado para el Ayuntamiento por la falta de presupuesto", explica de la Calle.

Dentro del proyecto, según explicó el concejal de urbanismo, todavía falta por terminar el arbolado, que se hará en octubre, realizar ciertos remates en las fincas y completar la calle del Pozo, como complemento a la calle principal, Jerónimo de Aliaga.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el estado de la calle Jerónimo de Aliaga en www.eladelantado.com

LAS FRASES

EVA

VECINA DEL BARRIO



«Era necesario urbanizar esta calle porque desde hace años era considerada 'de segunda categoría' y los vecinos que residen en la misma también pagan sus impuestos y tienen derecho a poder transitar por ella como si fuera otra calle importante más del barrio».

PELUJA

VECINO DEL BARRIO



«Es pronto para decirlo pero, de momento, lo que yo aprecio desde mi negocio es que ahora se nota que los vehículos pueden aparcar mejor. Pero, en cuanto a la construcción, lo más problemático es la elevada pendiente y que la señalización del suelo no es la adecuada».

FERNANDO

VECINO DEL BARRIO



«Me parece una infraestructura necesaria que sobre todo ha contribuido a reurbanizar la zona dándole un aspecto más saneado. Aunque el badén que es también paso de cebra, está puesto en la zona de mayor pendiente y eso planteará problemas».

HUSA HOTEL** HOTELES**
Puerta de Segovia



Restaurante EL HAYEDO el mejor lugar para comer de carta a precios de menú TODOS LOS DIAS

Conozca nuestra oferta en RACIONES y TAPAS

Calidad, Variedad y Precios atractivos

Amplios y luminosos espacios

Fácil aparcamiento

Información y reservas en 921 437 161 y puertadesegovia@husa.es



"Haz de tu boda un sueño irrepetible"



CA
COCHES ANTIGUOS

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

Bienvenido a BMW Premium Selection.
Vehículos Ocasión Certificados.

¡Últimas unidades en Stock!

Vehículos con todas las garantías:
Garantía hasta 24 meses - Kilometraje garantizado
Revisión gratuita a los 2.000km -Asistencia europea en carretera

Pruébalos en:

BMW 320d 177 C.V 05/2009 17.00KM 28.200€ Garantía 2 AÑO	BMW 116d 5p 116C.V 04/2009 19.000KM 19.500€ Garantía 2 AÑO

Móvil Castilla
C/ Navacerrada,20 - Segovia
Tel. 921433971

ESCALONA DEL PRADO

GANADERÍA

LELY enseña las nuevas posibilidades de la robótica

La jornada de puertas abiertas en la granja 'Gala Merino S.C.' da a conocer las últimas novedades que ofrece la ciencia para la explotación del ganado vacuno

SERGIO RUIZ / SEGOVIA

La jornada de puertas abiertas de LELY permite visitar a ganaderos de toda la comarca una granja de ganado vacuno 'Gala Merino' mecanizada completamente en el municipio segoviano de Escalona del Prado.

A lo largo de una instalación distribuida en dos líneas de cubículos cara a cara donde se alojan casi 250 reses, que permiten gracias a dos pasillos de alimentación el libre tráfico del ganado sin intervención del hombre.

Las vacas eligen cuando se alimentan, se ordeñan y descansan, ya que el robot permite el ordeño las 24 horas del día, con una producción programada por animal que analiza y eleva sus prestaciones lecheras. El presente de esta granja es el espejo futuro para las demás, permitiendo una gran calidad de vida a los ganaderos que en la mayoría de los casos solo se tienen que limitar a observar los resultados de la explotación en el ordenador central al que arrojan datos los cuatro robots de la granja.

A la visita acudieron unas docenas de personas relacionadas con la ganadería para poder ver en directo las nuevas capacidades de la maquinaria de origen holandés. Cada vaca tiene un collar propio que la diferencia del resto para ser tratada de una manera única dependiendo de sus características. El ordeño se lleva a cabo por un brazo mecánico que reconoce por láser donde se encuentra la ubre de la vaca para la extracción de la leche, efectuando con anterioridad un proceso de higiene.

Otra de las propiedades de los robots es indicar cuándo una res está enferma y su leche no es apta para su consumo, ya que mide todos los componentes químicos de la sustancia comparando con las variantes si los resultados obteni-



La jornada de puertas abiertas reunió a diversos ganaderos de la comarca. / LEANDRO VALDEZ

dos entran dentro de lo establecido.

La principal ventaja para los ganaderos es la independencia que transmite el sistema a sus horarios, adaptables al tiempo disponible. Según cuentan los técnicos de LELY, Segovia es la provincia junto con Ávila que más granjas robotizadas tiene de este tipo. La Junta sufragó en la actualidad una ayuda a fondo perdido que cubre el 50% de la inversión, proponiendo desde la administración la creación de granjas robotizadas.

En la provincia de Segovia se encuentran seis de este estilo de granja, dos en Escalona del Prado, una en Abades, una en Fuenterrabollo y dos en Madrona. Entre los grupos colaboradores para organizar la visita destacó el grupo Pascual, Danone, Alta Genetic y Cid Lines.



El brazo mecánico ordeña cada vaca hasta cuatro veces diarias. / LEANDRO VALDEZ

'Gala Merino S.C.'

Diego Gala es uno de los propietarios de la granja familiar visitada durante la jornada de puertas abiertas. En el municipio de Escalona del Prado, situado al norte de la provincia de Segovia, encontramos a tres generaciones de ganaderos dentro de la misma familia. Los inicios de la granja se remontan a los años 40 con 15 vacas y ordeñado a mano. En la actualidad es una de las explotaciones más avanzadas de España y cuentan con 240 reses.

El proyecto comenzó según señala el ganadero a la hora de renovar la granja, "era antigua y estaba en malas condiciones, por lo que optamos por renovar el espacio y adaptarlo para el robot". Al ser una familia de larga tradición ganadera, los dos hermanos Gala decidieron seguir con la explotación, proponiendo "un gran cambio y nueva forma de trabajar, donde se dedica menos tiempo y es más cómodo para la familia".

La adaptación al cambio de tecnología y la especialización necesaria resultó incómoda los dos primeros meses, siendo complicado adaptarse a la nueva forma de trabajo y al sistema robótico.

Otra de las premisas por las cuales eligieron el nuevo sistema todavía poco conocido en España fue por las ayudas recibidas por la Junta, "los aportes se conceden a fondo perdido y sin intereses", ya que existe un especial interés en desarrollar granjas por todo Castilla y León con esta forma de trabajo.

La familia Gala de momento no tiene pensado en aumentar su explotación, ya que según describe Diego, "nos da para vivir", y es que los técnicos de LELY señalan que los gastos de la inversión pueden ser recuperados en apenas dos años después.

En la actualidad, la granja cuenta con cuatro robots dentro de su espacio, tres del modelo A-3 y uno con la serie A-3 next, ambas de tecnología holandesa y promovida en España desde Ávila por la empresa LELY.



De 1 a 7 plazas.
Cómo usarlas depende de ti.

OSNAM AUTOMÓVILES

Concesionario Oficial Chrysler Jeep Dodge

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 Segovia. 921.43.41.70

NUEVO DODGE JOURNEY CRD SE 2WD desde 23.300 €*.

Espacio Modulable de 1 a 7 plazas • Múltiples Soluciones de Almacenamiento • Motor VW Diésel 140 CV 2.0 CRD • Bajo consumo 5,4 l/100km

Gama Dodge Journey disponible en versiones SE, SXT y R/T.

Descúbrelo en dodge.es
www.americancarsoutlet.com



*Precio correspondiente al Dodge Journey 2.0 CRD SE 5 pl. Válido en Península y Baleares hasta el 30/04/10. IVA, IM y transporte incluidos. Incluye descuento promocional y aportación del concesionario. Consumo combinado: 6,5 - 7,0 (l/100 km). Emisiones de CO2: 171 - 186 (gr/km).

SAN ILDEFONSO

CULTURA

Patrimonio y vida

El centro cultural Canónigos acoge hasta el domingo 19 de septiembre la exposición “En los caminos a Santiago por Castilla y León”, del programa Arquimilenio II

J.H. / SAN ILDEFONSO

Recuperar patrimonio artístico, histórico y cultural, y, al mismo tiempo, revitalizar espacios para dar un servicio a los ciudadanos es el objetivo del programa Arquimilenio II de la Junta de Castilla y León, cuyos resultados se pueden ver a través de una muestra en el Real Sitio de San Ildefonso. El centro cultural Canónigos de La Granja acoge hasta el próximo 19 de septiembre la exposición “En los caminos a Santiago por Castilla y León”, que recoge las actuaciones de recuperación del patrimonio desarrolladas por la Consejería de Fomento entre 2004 y 2008, y que han supuesto una inversión de más de 50 millones de euros en 99 proyectos, 11 en cada provincia de Castilla y León.

Centrados en el medio rural, dentro del objetivo general de dinamizar la vida social y cultural de los municipios, han tenido preferencia las actuaciones enmarcadas en el entorno de espacios naturales, Ciudades Patrimonio de la Humanidad, Ruta de la Plata, Canal de Castilla, Corredor del Duero o Camino de Santiago.

La exposición se presenta en nueve paneles, uno por provincia, con las imágenes más representativas de las actuaciones arquitectónicas y urbanísticas llevadas a cabo a través del programa Arquimilenio II. El panel central incluye los 11 proyectos de rehabilitación realizados en la provincia de Segovia, que han supuesto una inversión de 4,6 millones de euros. También se pueden visualizar a través de monitores donde el visitante puede elegir la provincia y los trabajos realizados, con imágenes de antes y después de la actuación. Asimismo, se pueden examinar los planos e historia del edificio y su entorno y hojear libremente los volúmenes de libros expuestos relacionados con el patrimonio arquitectónico de la comunidad.



El alcalde de La Granja, José Luis Vázquez, contempla uno de los paneles expuestos. /ALBERTO BENAVENTE

En la provincia de Segovia se han acometido cinco proyectos de reforma de ayuntamientos en: Adrados (177.921,36 euros), Cabezuela (431.639,53), San Ildefonso (834.000), Sanchonuño (476.396,24) y Villacastín (309.597,11). Además, se ha restaurado la ermita de San Roque en Castillejo de Mesleón (59.801,47 euros), las cubiertas del Convento de Las Clarisas de Cuéllar (220.400), la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción (263.206,03), la ermita de El Carrascal de Pedraza para centro de interpretación (1.162.567,54 euros), y la rehabilitación de la plaza Mayor de Navas de Oro (364.597,89 euros) y del edificio en la plaza de San Esteban de Segovia (349.200 euros).

Los segovianos tienen la oportunidad estos días de conocer las actuaciones ejecutadas en la provincia, en Canónigos, por las tardes, entre semana, y mañanas y tardes, los sábados.



Los proyectos se pueden visualizar a través de monitores. /ALBERTO BENAVENTE

CARBONERO

► CULTURA

Montse del Campo expuso su obra “Otra de romanos” en la ciudad italiana de Ferrara

EL ADELANTADO / CARBONERO EL MAYOR

La artista Montse del Campo ha expuesto su obra “Otra de romanos” en la galería de arte moderno Alba, de Roberto Puviani, en la ciudad italiana de Ferrara. Se trata de una serie de fotografías en cajones de madera, instantáneas realizadas en Segovia durante la celebración de “Segovia Romana”.

Montse del Campo es una artista visual multidisciplinar, que en la actualidad desarrolla varios proyectos artísticos, de carácter individual y colectivo. Entre estos últimos destaca “Envíame una postal”. Para su desarrollo está utilizando la red y el correo postal. Es una iniciativa sobre la que se editará un libro con las postales recibidas y las fotografías que después se realicen en base a ellas.

Hasta ahora ha recibido unas 300 postales y el proyecto concluye el 14 de septiembre. Entre los trabajos recibidos destacan fotos, graffitis, collages, grabados, litografías, xilografías, acuarelas, pinturas, mail art, y postales con papel reciclado, con hilo y lana, desde lo más artesanal hasta lo más conceptual.

Está previsto que para el mes de diciembre se realice una exposición con todas las obras recibidas, en el salón de actos del Ayuntamiento de Carbonero el Mayor.

En la iniciativa participan artistas de renombre como el ilustrador Miguel Guerra desde Nueva York, Zavarof desde Francia, Miguel Amate desde Mallorca, Bernard Emmanuel desde Palo Alto, el escultor Edelbert W Bregy de Suiza, etc. Es un proyecto artístico activo, multicultural y multidisciplinar, en el que individuos totalmente desconocidos entre sí se interpolan y crean desinteresadamente dándole vida, desde el cual van surgiendo otros paralelos.

Todas las obras se pueden encontrar publicadas en la red facebook.

FERNANDO
PEÑALOSAEXPOSICIÓN 23 de agosto
15 de septiembre 2010
fotografías

Sala de Exposiciones de La Alhóndiga
Galería África de la Casa del S.XV

Horario: Martes a Sábado de 18,00 a 20,00 h. / Domingos de 11,30 a 14,00 h.

Mesas Redondas [Alhóndiga]: Miércoles 25 de agosto · 1 de septiembre · 8 de septiembre · 20,00 h.

Acto de clausura y actuación de la Coral Ágora [Alhóndiga]: Miércoles 15 de septiembre · 20,00 h.

Organizan y patrocinan

ASOCIACIÓN DE AMIGOS
DE FERNANDO PEÑALOSAEL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Colaboran

Ayuntamiento de Segovia

Junta de Castilla y León

GALIA SEGOVIA
Oficina Social y Cultural

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

Ayuntamiento de Segovia

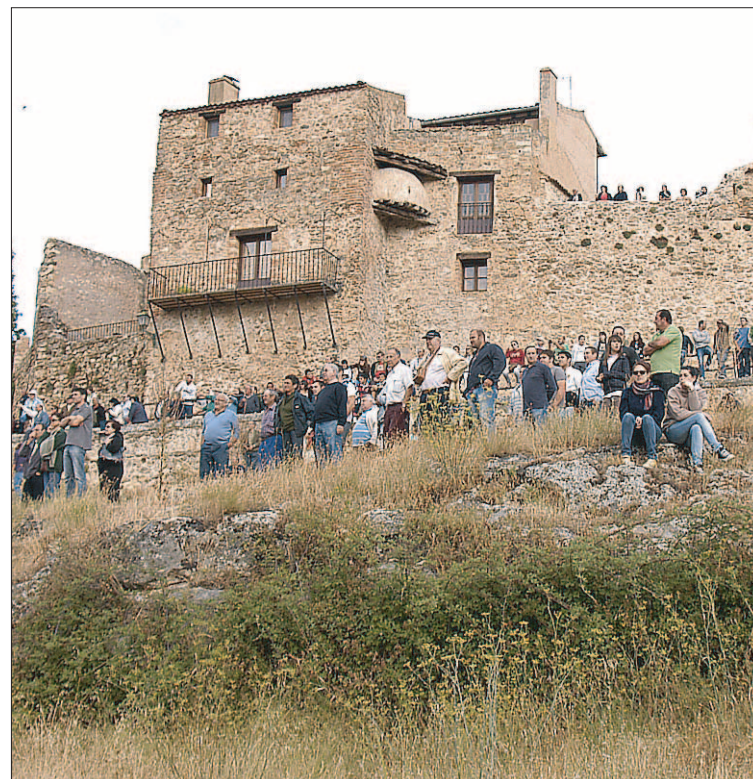
Ayuntamiento de Segovia

PEDRAZA

FIESTAS



Al inicio del recorrido la manada permaneció junta hasta el arco de entrada de la localidad. / LEANDRO VALDEZ



Muchas fueron las personas que se acercaron a contemplar el encierro. / L. VALDEZ

Tensión en el encierro

Dos toros dieron la vuelta a mitad de recorrido y bajaron varios metros provocando momentos de incertidumbre en los asistentes

SERGIO RUIZ / SEGOVIA

Pedraza celebró ayer el único encierro de la localidad, primero en el trazado campero efectuado por la dehesa cercana guiada la manada por los caballistas, para después pasar al trazado urbano. Durante el recorrido dos toros se dieron la vuelta en el arco de entrada al pueblo, provocando momentos de tensión pero que no provocaron ningún percance.

En la dehesa un caballista resultó herido en un brazo tras caer de su caballo al recibir el animal un puntazo de uno de los astados en el monte cercano a la población. La manada llegó compacta al inicio del encierro y subieron las primeras rampas con una marcha tranquila, hasta la entrada en el arco de entrada a la localidad, donde según los asistentes, los aficionados "llamaron la atención a dos toros desde las talanqueras", provocando que los astados diesen

media vuelta tras golpear varias veces contra la valla cercana y bajaran varios metros hasta una de las curvas del recorrido. Tras soltar a los bueyes en busca de los dos toros descarriados y con la ayuda de diversos corredores, la manada se volvió a juntar al completo en la plaza tras unos minutos en que los dos toros situados en la curva no se movieran de su posición.

Después de devolver a los bueyes y cabestros, la mañana continuó con una suelta de baquillas en la plaza de la localidad en una plaza. La gente respondió como años atrás y la subida de a la localidad se llenó para contemplar las primeras subidas del encierro, en uno de los eventos taurinos con más público de la provincia, en lo que es el único encierro de la localidad segoviana con motivo de sus fiestas patronales.

Para el alcalde de Pedraza, Pedro Martín Arcones, el encierro

"ha estado bien, ha sido rápido y sin percances serios que es lo más importante", y es que salvo algún resbalón, el recorrido urbano no suscitó ningún problema en forma de cogida ni caída de importancia. El encierro no suscitó demasiado peligro a pesar de que dos de las reses se quedasen descolgadas, viéndose algunas buenas carreras en la etapa final del recorrido con los la manada restante que llegó a la plaza de manera rápida y limpia.

Entre las personalidades que se dieron cita en el encierro destacaron los senadores del PP, Beatriz Escudero y Francisco Vázquez, el procurador regional Juan Ramón Represe, el diputado de Turismo José Carlos Monsalve y el periodista y crítico taurino Miguel Ángel Monsalve.

Las fiestas patronales de la localidad de Pedraza seguirán hasta este domingo.

UNA ENCUESTA



JULIÁN ARRANZ, ESPECTADOR

«Es la primera vez que vengo, pero el encierro ha estado bien a pesar de que algunos de los toros se han

vuelto y han provocado momentos de peligro».



MARIO PASTOR, AFICIONADO

«Aunque algunos momentos fueron tensos, también se pudo disfrutar de un recorrido bonito y vistoso para los espectadores del encierro».



DIEGO PASTOR, CORREDOR

«La entrada del pueblo ha sido peligrosa, pero la mayor parte del recorrido ha sido bastante limpio y se han podido ver buenas carreras delante de la manada».



ALBERTO CHAVERO, ESPECTADOR

«El toro ha pegado varias veces contra las talanqueras ya que la gente situada allí llamaba al toro y ha propiciado que se diese la vuelta y bajara calle abajo».

Descanse su rentabilidad esta asegurada

Rural 12,60 Garantizado Renta Fija, FI

Consulte folleto informativo del fondo en las oficinas de Caja Rural, en los registros de la CNMV y en www.ruralvia.com.



CAJA RURAL

> www.ruralvia.com

El Caloco

FOTOS
PEDRO
MERINO

EL MUNICIPIO

Capeando la crisis

El alcalde de El Espinar, David Rubio, hace un repaso de la situación del municipio que sigue creciendo, a pesar de las dificultades económicas del momento, y generando puestos de empleo. Además, el regidor ofrece una visión general de los principales proyectos que el Consistorio espera llevar a cabo antes de que finalice la presente legislatura.

SEGOVIA20

FIESTAS DE EL CALOCO

Maratón de alegría

Las fiestas en El Espinar llenarán de múltiples actividades las calles del municipio desde mañana sábado 11 hasta el siguiente domingo, 19 de septiembre, todo ello adornado por la afición taurina y la profunda devoción a El Caloco.

SEGOVIA21



LOS PROTAGONISTAS

Reina y Quintos

La Reina, las Damas y los Quintos espinariegos son los protagonistas indiscutibles en las nueve jornadas festivas en honor a su patrón. Unas fiestas que, seguro, recordarán.

SEGOVIA22

TRADICIÓN

Un festival taurino y mucho más

El ciclo taurino se presenta con una grandiosa corrida con la participación de los matadores Antonio Ferrera, Luis Miguel Encabo y Joselito Adame, además de las tradicionales becerradas de peñas y pandas, donde los mozos de la localidad harán gala de su valor.

SEGOVIA23

TABASCO**CONSTRUCCIONES Y CONTRATAS**

DELEGACIÓN ÁVILA, MADRID, SEGOVIA

Telefono: 91 863 82 23 | Fax: 91 863 82 62

constycontratastabasco@yahoo.es

**VICATACO
PROMOCIONES S.L.**

Telf: 91 681 58 77

www.vicataco.com

EL PROGRAMA

✓ SÁBADO 11 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Con toque de campanas, comenzará desde la Iglesia Parroquial la peregrinación, a la Ermita del Santísimo Cristo del Caloco.

10.00 horas. Misa de campaña en la explanada de la Ermita. Seguidamente, tendrá lugar la bendición del Pan y el Vino y el tradicional reparto a los asistentes.

A continuación, dará comienzo el traslado de la Imagen del Santísimo Cristo del Caloco hasta la Villa.

Sobre las 13.00 horas. Entrada triunfal en El Portalón

18.00 horas. En la Plaza de la Constitución, disparo del cohete desde el balcón principal de la Casa Consistorial. Ordenanzas y pregón oficial de Fiestas, a cargo del actor protagonista de la serie Escenas de Matrimonio, David Muro y el realizador de la misma serie Josetxo San Mateo. Posteriormente los **gigantes y cabezudos** anunciarán las grandes Fiestas en honor del Santísimo Cristo del Caloco

22.00 horas. En el Centro Cultural, la Nueva Compañía Muñoz Seca, presentará la comedia teatral Y al final... Se armó el follón de Frank Novat (Entrada gratuita hasta completar el aforo).

Por la noche, en la Plaza de La Corredera, verbena con Vía Libre

✓ DOMINGO 12 DE SEPTIEMBRE

09.30 horas. Misa de la Esclavitud en el Templo Parroquial.

Por la mañana, pasacalles con la Agrupación Banda de Música de El Espinar.

11.00 horas. Solemne procesión por el itinerario de costumbre.

12.00 horas. Terminada la Procesión, se celebrará la Misa Mayor cantada por el Grupo de Cámara 1 Divertimenti Cármica de Madrid.

A continuación en la Plaza de La Constitución tradicional refresco y reparto del bollo del Cristo.

12.00 horas. En los alrededores de las Piscinas Municipales, exhibición concurso de caballos, organizado por la Panda La Chundarata con premios y limonada para los asistentes.

13.00 horas. En la Plaza de La Corredera, concurso de dibujo infantil, organizado por la Peña El Drink Team.

13.30 horas. Vermú musical con El Puntillo Canalla y reparto gratuito de limonada, organizado por la Peña Los Kalaveras.

18.00 horas. En la Plaza de Toros, gran corrida de toros de Las Monjas de Tarifa (Cádiz) para Antonio Ferrera; Luis Miguel Encabo, y Joselito Adame.

Después del baile de tarde, en La Corredera, concurso un gol mundial, organizado por la Peña El Drink Team.

22.00 horas. En el Centro Cultural, la Nueva Compañía Muñoz Seca, pondrá en escena la obra de teatro Cosas de familia de Alfonso Paso.

Tarde y noche. Vербena con la orquesta Cañón.

✓ LUNES 13 DE SEPTIEMBRE DÍA DE NUESTROS MAYORES

10.00 horas. En el Frontón Municipal, campeonato de frontón, organizado por la Peñas La Cabra y La Chundarata.

11.00 horas. En la Iglesia Parroquial, funeral por los hermanos difuntos de la Cofradía, y a continuación Procesión de ánimas.

12.00 horas. En los alrededores de la Plaza de Toros, almuerzo popular, organizado por las Pandas de El Paleto y La Chundarata. A continuación, **exhibición de herradero de ganado** a la antigua usanza y vaquillas ecológicas para niños.

17.00 horas. En la Plaza de La Corredera, juegos tradicionales infantiles organizado por la peña La Cabra.

CUESTIONES MUNICIPALES

Crece de forma sostenible

EL ALCALDE DE EL ESPINAR, DAVID RUBIO, HACE BALANCE DE LA SITUACIÓN GENERAL DE MUNICIPIO Y EXPLICA LOS PRINCIPALES PROYECTOS EN MARCHA

BÁRBARA CARVAJAL

Teniendo en cuenta la situación coyuntural, pocos municipios pueden tener como tarjeta de presentación el haber conseguido crear empleo, reducir la deuda municipal y llevar a cabo importantes proyectos que aseguren un desarrollo futuro. Ésta es, a grandes rasgos, la situación de El Espinar, según explica su alcalde, David Rubio (PSOE), quien señala que "la situación es difícil, pero desde el Equipo de Gobierno decidimos reducir montantes como el de festejos e invertirlos en la creación de algunos puestos de trabajo así como el desarrollo de talleres de empleo".

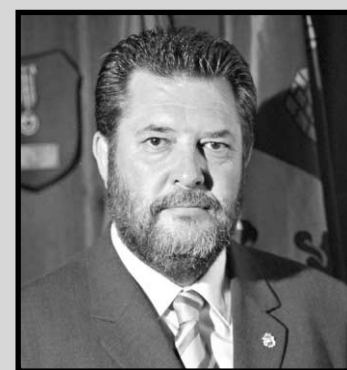
El municipio cuenta con una población aproximada de 9.800 habitantes, de ahí que la actividad de obras y mejora de infraestructuras se muy intensa. Entre los proyectos de mayor envergadura ejecutados a lo largo del último destacan la segunda fase del Auditorio, el nuevo consultorio médico de La Estación de El Espinar, la sustitución de la red de alumbrado por una nueva red, con tecnología LED de bajo consumo, además de diferentes rehabilitaciones como el parque Cipriaco Jeromini, y la remodelación de numerosos viales.

Con vistas al medio-largo plazo, Rubio destaca el proyecto de un nuevo parque empresarial "que sería de interés regional — afirma el alcalde — y nos permitiría fijar población, seguir creciendo de forma sostenida y aumentar la actividad industrial". Un sector que, para Rubio, es "el futuro del municipio". Según las palabras del alcalde, el proyecto se encuentra en fase de estudio y



La Romería del Caloco está declarada de Interés Turístico Nacional./ P. MERINO

BALANCE DE LA LEGISLATURA



David Rubio

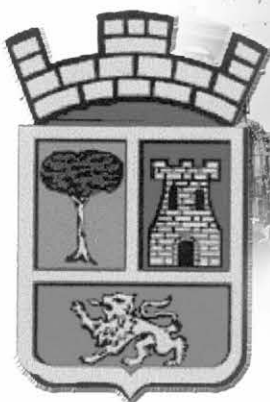
El alcalde de El Espinar, David Rubio, afirma que aún no tiene decidido si volverá a presentarse en las próximas elecciones municipales de 2011, «lo que sí tengo claro que la experiencia de esta última legislatura ha sido (está siendo) muy positiva, teniendo en cuenta las dificultades económicas que atraviesan todos los municipios. En lo que se refiere al Equipo de Gobierno, tengo que destacar su esfuerzo, su trabajo constante y la preocupación por llevar a buen puerto proyectos muy importantes para el municipio»

se ha puesto en conocimiento de la Junta, para intentar darle un impulso.

El segundo elemento que, en opinión de Rubio, será positivo para la zona de la Sierra es el Parque de Guadarrama: "siempre hemos

defendido que el monte debe ser motor de desarrollo y nunca de retroceso. Así que debería confiarse en el respeto de los usos tradicionales y el cuidado del medio ambiente sin perder de vista la oportunidad como motor económico".

El Excmo. Ayuntamiento de El Espinar



Invita a compartir nuestras excelsas Fiestas Patronales
en honor del Santo Cristo del Caloco,
con vecinos y visitantes



FIESTAS EN HONOR A CRSITO DEL CALOCO

LOS REPRESENTANTES



La afición taurina, el compañerismo y las ganas de divertirse, son las notas características de las fiestas. /PEDRO MERINO

Sólidos pilares en una fiesta de arraigo

LOS ESPINARIEGOS SE PREPARAN PARA FESTEJAR A SU PATRÓN, EL CRISTO DEL CALOCO, CON UN INTENSO PROGRAMA DE ACTIVIDADES

B.C.P.

Explicar con detalle unas fiestas de nueve días de duración y destacar lo más importante del programa es complicado incluso para las personas que sienten El Caloco con corazón espinariiego. "Las fiestas de El Espinar son muy especiales porque se hacen entre todos, porque todos los vecinos se vuelcan, participan y las hacen grandes", afirma el alcalde del municipio, David Rubio.

Ahondando un poco más se descubre que la fortaleza de las fiestas patronales de El Espinar se

fundamenta en varios pilares, que el teniente de alcalde del municipio, Alejandro de las Heras, apunta de la siguiente forma. Desde el punto de vista religioso, la devoción que los espinariiegos sienten hacia su patrón convierte en la llegada del Cristo de El Caloco al Portalón y la Romería de vuelta a su ermita —declarada de Interés Turístico Nacional—, en momentos muy emotivos.

La música y la afición taurina son otros de los ingredientes que nunca pueden faltar en el maratón de nueve días de festejos del pueblo de los gabarreros. Como

ejemplo, sirve la espectacular verbena del Teo, en la que dos orquestas tocan sin descanso, mientras todos los vecinos comparten una noche muy especial, en torno a una gran hoguera.

Como novedades en el programa destacan la corrida de toros del domingo 12, un concurso de corte de leña, y un espectáculo de doma ecuestre, el viernes 17.

De las Heras señala que el Consistorio ha hecho un esfuerzo considerable por mantener el programa y la calidad y ha conseguido reducir, en parte, el presupuesto destinado al capítulo de festejos.

EL PROGRAMA

18.30 horas. En el Centro de Jubilados, acto homenaje a nuestros mayores y de hermanamiento con nuestros vecinos portugueses de la Freiguesía de Gueifaës. Homenaje a los del 75 aniversario de Quintos.

19.00 horas. Cucaña horizontal, organizada por la Peña La Cuba.

19.00 horas. En la Plaza del Arenal, organizada por la Peña Los Kalaveras, muestra cata de vinos dirigida por el sumiller Mazaca acompañado de los mejores sumilleres segovianos.

20.30 horas. En la Plaza de La Corredera, en el quiosco concurso musical Al pie de la letra, organizado por las DAMAS 2010. (Inscripciones a partir de las 20 horas).

22.00 horas. En el Centro Cultural, la Nueva Compañía Muñoz Seca, representará la obra teatral Una casa de locos, de José Odonell.

Por la noche, baile amenizado por una discomóvil. Durante la verbena de noche, se celebrará la Noche del pijama, organizado por la Peña Los Kalaveras.

✓ MARTES 14 DE SEPTIEMBRE

10.00 horas. Misa solemne con ofrenda de flores.

Seguidamente, extraordinaria procesión por el Barrio de La Soledad.

18.00 horas. A las seis de la tarde, en la Plaza de Toros, tirasoga, organizado por la Quinta El Desfase 2010, acto seguido en el mismo lugar gran concurso de corte de leña.

20.30 horas. Por la Plaza de La Corredera, se celebrará el concurso de disfraces infantiles, organizado por la Panda El Paleto.

22.00 horas. En el Centro Cultural, la Nueva Compañía Muñoz Seca, representará la obra La loca, el cateto y además un muerto, de Arniches.

Tarde y noche. Verbena con la Orquesta Pikante.

01.00 horas. Desde las Piscinas Municipales, gran castillo de fuegos artificiales.

Después de los Fuegos. Noche temática, organizada por la Peña La Cuba.

✓ MIÉRCOLES 15 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Dianas a cargo de la Panda El Paleto.

Por la mañana Misa de los Quintos de 25 y 50 años, a su finalización se ofrecerá un refresco.

17.30 horas. En la Plaza de toros, Becerrada de quintos, de la ganadería de Peñatella.

22.00 horas. En el Centro Cultural, la Nueva Compañía Muñoz Seca, se despedirá por este año con la puesta en escena de la obra Manda a tu madre a Sevilla, de José de Lucio.

Tarde y noche. Verbena con la orquesta Syra.

✓ JUEVES 16 DE SEPTIEMBRE

13.00 horas. En la Plaza de El Altozano, organizado por la Peña El Drink Team. V Concurso Gastronómico (las mejores empanadillas caseras)

17.00 horas. Festival taurino de pandas, con becerros de la Ganadería de Hermanos Gómez Pérez. Actuando en el siguiente orden: Peña Los Kalaveras; Panda El Paleto; Peña La Cuba; Peña La Cabra; Panda La Chundarata

Tarde y noche, verbena con The Cartoon band.

Continúa programa en página 22

TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.

Estudio y Aplicaciones por Personal Especializado

- DESRATIZACIÓN
- DESINSECTACIÓN
- DESINFECCIÓN
- TRATAMIENTO CONTRA XILÓFAGOS: (Termitas, Carcoma, etc.)
- EMPRESA ESPECIALISTA EN TRATAMIENTOS CONTRA LA LEGIONELA

C/ García Ayuso, 21
Valverde del Majano (SEGOVIA)
Telf.: 921 46 06 59 trasan@trasang.com

EMPRESA AUTORIZADA OFICIALMENTE

hotel El Espinar

★★★★★

les desea unas Felices Fiestas del Cristo del Caloco

Ctra. N-VI Km. 66 - 40400 - EL ESPINAR - Segovia
Información y reservas: 921 18 32 32
repcion@hotelelespinar.es - www.hotelelespinar.es

Restaurante

Eventos

Detalles

Confort

EL PROGRAMA

✓ VIERNES 17 DE SEPTIEMBRE

11.30 horas. En los alrededores de la Plaza de Toros, juegos autóctonos la Panda La Chundarata.

14.00 horas. Los Quintos ofrecerán una degustación de caldereta en la Plaza de la Corredera.

19.00 horas. En la Plaza de Toros espectáculo de doma de caballos Magos de la equitación, de Tudela de Duero (Valladolid).

20.00 y 21.00 horas. En el Polideportivo Municipal, se celebrarán los partidos de clasificación para el XXIII cuadrangular fútbol sala seniors, organizado por la C.D. El Espinar Arlequín.

Tarde y noche, verbena con la Orquesta Universal. Concurso de disfraces para adultos, coordinado por Peñas, Pandas, Asociaciones y Ayuntamiento, con premios en metálico, empezando el desfile a las doce y media de la noche.

De madrugada en la Plaza de Toros, concluida la verbena, suelta de vaquillas organizada por la Peña La Cuba.

✓ SÁBADO 18 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. En el Campo de Cañadas Hondas, Torneo de Golf en la modalidad Medal Play.

10.00 horas. En el Campo del Centro Cultural, campeonato de petanca, Infantil y adultos.

11.30 horas. Gran parque infantil gratuito para todos los niños instalado en la Plaza de la Constitución y encierros infantiles, a cargo de Los Segovianos, que partirán de la Plaza del Ayuntamiento.

13.00 horas. Vermú alemán en la Plaza del Altozano, organizado por la Peña La Cuba.

13.30 horas. Vermú musical con El Puntillo Canalla y reparto gratuito de limonada, organizado por la Peña Los Kalaveras.

18.00 horas. En el Centro Cultural, campeonato de fútbol sala express, organizado por la Peña El Drink Team.

18.00 horas. En el Pinarillo, búsqueda del tesoro, organizado por la Peña La Cuba.

18.30 horas. En la zona de Los Concejos, carrera ciclista local hasta 14 años, organizado por el Club Deportivo Caloco.

19.30 horas. En la Plaza de La Constitución Exhibición de artes marciales, organizada por la Asociación Segoviana de Karate y Kobudo.

20.30 horas. En la Plaza de la Constitución, actuación de El Canto del Bobo.

20.30 horas y 21.30 horas. En el Polideportivo Municipal, partidos para el tercer y cuarto puesto y gran final del XXIII cuadrangular de fútbol.

00.00 horas. Hasta las 6 de la madrugada, en la Plaza de Toros, Vebena típica del Teo, amenizada por las orquestas Vitels y M-30.

✓ DOMINGO 19 DE SEPTIEMBRE (ROMERÍA DEL SANTO CRISTO DEL CALOCO)

08.30 horas. En el Templo Parroquial, Misa cantada. Se concentrarán los romeros y las carrozas en el Portalón y se repartirán Sopas de Ajo preparadas por la Panda de La Chundarata.

09.30 horas. Partirá de la Iglesia la venerada Imagen del Santísimo Cristo del Caloco de regreso a su Ermita.

13.00 horas. Misa de campaña en la Ermita. En el Campo de la Ermita, tendrá lugar la tradicional romería. III concurso de carrozas Rafael Muñoz Jiménez.

15.00 horas. Caldereta popular (presentar ticket- 2 euros) La recaudación obtenida se entregará a la Parroquia de El Espinar, con destino a Haití.

18.00 horas. Despedida oficial en la Ermita, con presencia de la Banda de Música de El Espinar, seguidamente comenzará el regreso a la Villa,

Tarde y noche, baile público amenizado por la Banda Municipal de Música. Se repartirán pastas y chocolate, por la Peña Los Kalaveras.

01.00 horas. Disparo de la TRACA FINAL de Fiestas.

LOS PROTAGONISTAS

“Unas fiestas inolvidables”

LA REINA, LAS DAMAS Y LOS QUINTOS SON LOS PROTAGONISTAS DE LAS FIESTAS DE EL CALOCO EN EL ESPINAR

B.C.P.

El momento más esperado del año está a punto de llegar para un amplio grupo de jóvenes espinariegos: la Reina, las once Damas, y los Quintos. Ellos serán los representantes de todos los vecinos y los protagonistas absolutos de las fiestas de El Caloco 2010. Y es que llevar la montera y el bastón de mando o ser el encargado de bajar al Cristo desde su Ermita hasta la Iglesia parroquial tienen en El Espinar un significado y una relevancia especial.



Los Quintos y Quintas 2010 de El Espinar, en su año de prequintos/ PEDRO MERINO

EL REINADO DE LA JUVENTUD

La Reina y las Damas de El Espinar afrontan las fiestas de El Caloco con muchos nervios y mucha ilusión, aunque con la reponsabilidad bien asumida de actuar como representantes de sus vecinos en los nueve días de festejos. Así lo explica Natalia Gómez, la joven espinariega de 17 años que fue elegida por los Quintos como Reina de las fiestas.

“Estamos todas muy contentas y muy ilusionadas, y nos ha dado la oportunidad de conocernos mejor”, explica Nieves, quien confiesa que “seguro que serán unas fiestas inolvidables”.

LA QUINTA DEL 90 Uno de los Quintos de El Espinar Pablo Cabezas coincide con Nieves en que serán inolvidables y asegura “que bajar al Cristo es un momento muy esperado por cualquier espi-

nariego”. Además, los Quintos participan y colaboran con la ejecución de actividades, campeonatos e invitarán a una caldereta a sus vecinos.

Los Quintos serán protagonistas por otra razón: serán los encargados de lidiar dos becerros el miércoles, de la que esperan salir por la puerta grande. “Nos están enseñando en la Escuela Taurina para que sepamos cómo tenemos que hacerlo”, explica Pablo.



La Reina y las Damas junto a la Corporación Municipal./ PEDRO MERINO



**C/Bruno Ortega, 10
40400 EL ESPINAR (Segovia)
Telf. y Fax: 921 18 21 21**





**Pol. Ind. Los Llanos de San Pedro. Parcela 9 - módulo 2
40400 EL ESPINAR (Segovia)
Telfs. 921 18 23 57 • 699 15 74 54**

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Desea a todos los vecinos y visitantes de

El Espinar

unas Felices Fiestas

FIESTAS EN HONOR AL CRISTO DEL CALOCO

ANTONIO FERRERA CUAJADO COMO TORERO IMPORTANTE

“Ni como ni pienso comer de las corridas duras”

PABLO PASTOR

El diestro extremeño Antonio Ferrera, logró salir un tanto del encasillamiento de torero metido en el ámbito de las denominadas corridas duras y es en la actualidad alguien importante en el entorno del circuito que asume festejos mayores y en ferias relevantes.

— Hubo etapas en mi carrera que me obligaron a permanecer en el circuito de las corridas duras y que no me permitieron desarrollar lo que llevaba dentro. Cuando de verdad logré triunfar ya sentí ese halo de torero importante y catalogado en mayor dimensión. No soy partidario de que los toreros tengamos que demostrar que somos más valientes que nadie, pero a mí me han servido esas corridas duras para crecer como torero. Ahora, no pienso comer de las corridas duras. Yo de las duras sólo mato las de Victorino. Por ejemplo de Cebada Gago hará nueve años que no mato una, sólo maté una de Miura, de Dolores Aguirre hace también unos diez años y de Cuadri no he matado ninguna.

— Además de coger oficio y otros valores añadidos, los toros

te castigaron mucho, Antonio.

— Fueron ventiocho cornadas y en la mayoría alcancé el triunfo. Pero eso es consecuencia de la profesión elegida y lo que tengo que procurar es alcanzar el éxito todas las tardes sin tener en cuenta en demasía lo de los percances.

— Y también parece que has cambiado el carácter. Por mi parte he de afirmar que cuando recientemente viniste a la Tertulia Taurina de Segovia y en otras ocasiones que he contactado contigo, me pareces un tipo amable y más abierto al diálogo.

— Sigo siendo el mismo, pero a veces las circunstancias, el momento y que como todo el musno me puedo equivocar, pero hay gente que a veces te juzga sin conocerte.

— Tu actual apoderado, Rui Bento Vasques, hombre cabal y competente, ¿te ha inculcado algunos nuevos concetos en base a la personalidad y torerías?

--- Con él todo está claro y es la persona que necesitaba después de lo que viví el año pasado. Lo noto, lo acuso y lo agradezco.

— Eres torero que has actuado prácticamente en todas las



Antonio Ferrera.

plazas segovianas y ahora, el próximo domingo lo haces en El Espinar. ¿Buen cartel?

— Me complace mucho torear en plazas segovianas y El Espinar es una de las plazas que motiva por historia y reconocida afición. Sí, me gusta el cartel. Voy a compartir cartel con encabo que está en muy buen momento, lo mismo que Morenito de Aranda, un joven que aprieta mucho y que ofrece un excelente toreo. Hace falta únicamente que embistan los toros de Las Monjas que es puro Domercq.

LA CORRIDA DE TOROS

Ferrera, Encabo y Adame con toros de Las Monjas en un atractivo cartel

PABLO PASTOR

Afortunadamente igual que ocurriera en agosto, ahora en septiembre para las tradicionales fiestas en honor del Cristo del Caloco, se convoca festejo taurino, cuestión que data de hace muchos años y que en esta ocasión queda abierta la cita para el domingo 12 con atractivo cartel de matadores banderilleros que se las verán con astados de Las Monjas. La terna está formada por el extremeño Antonio Ferrera, el madrileño Luis Miguel Encabo y el mexicano Joselito Adame.

Antonio Ferrera es torero de altos vuelos con clase y torería más que acreditada y un especialista del segundo tercio. De hecho, viene ocupando desde hace años un lugar destacado en el escalafón.

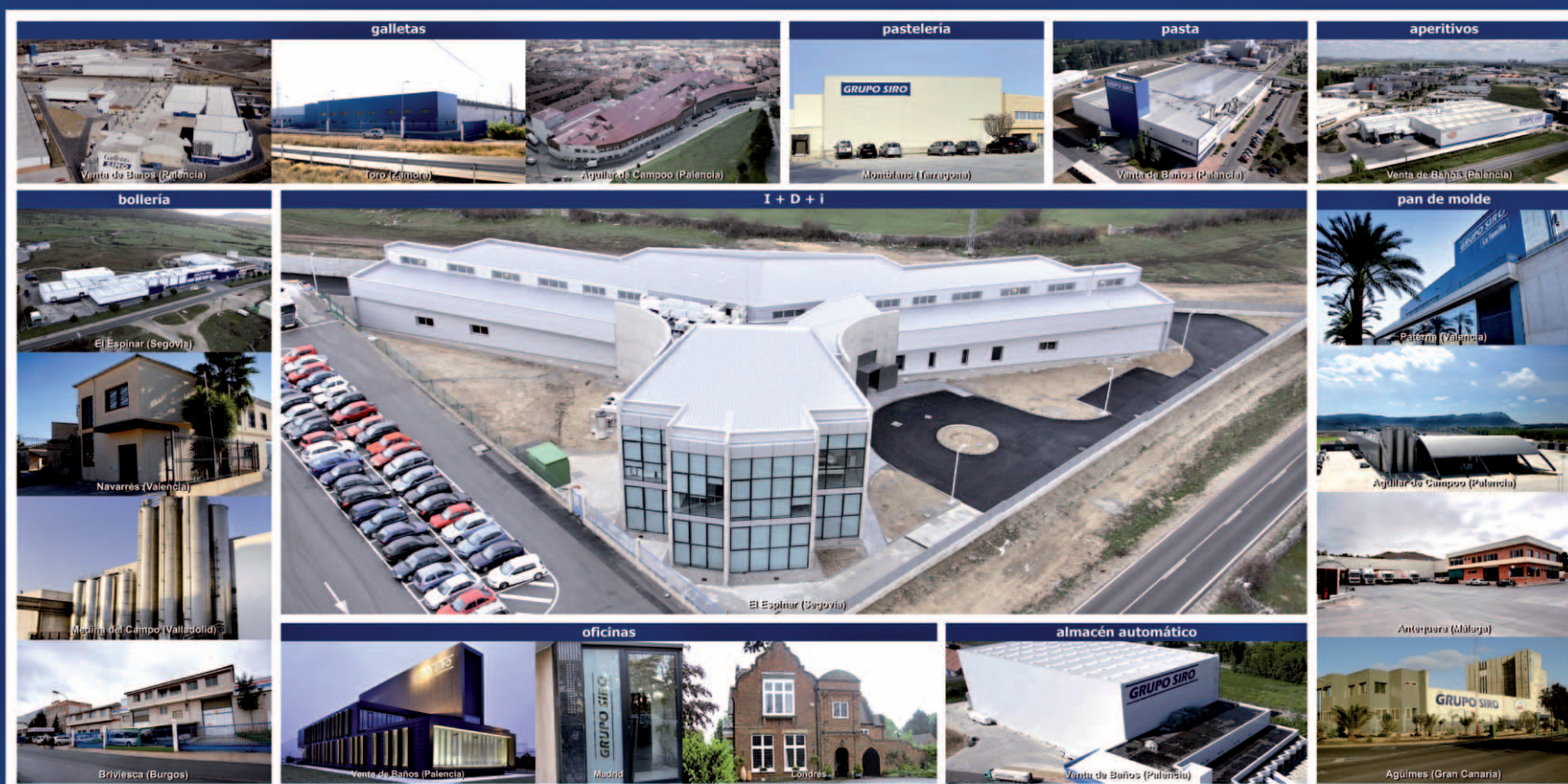
Luis Miguel Encabo, diestro de corte clasicista e igualmente destacado especialista en banderillas, triunfador rotundo en



Luis Miguel Encabo triunfó en esta plaza en 2008

esta misma plaza el 17 de agosto de 2008 cortando tres orejas a toros de Adolfo Martín. Y Joselito Adame, mexicano y con fuertes argumentos toreros que destacan por valor, técnica y buen gusto, también cumple de manera espectacular en el segundo tercio.

De manera que tenemos función taurina en la plaza de toros de El Espinar con un factor determinante, el empresario taurino Víctor López Caparrós quién afrontó el reto del festejo agosteo a pecho descubierto y lo hace ahora de forma arriesgada ofertando un interesante cartel.



GRUPO SIRO

Innovación y Eficiencia

www.gruposiro.com

EL PROGRAMA

✓ SÁBADO 11 DE SEPTIEMBRE

17.00 horas. En la Plaza de España, Gran Fiesta Infantil, con diferentes atracciones.
23.00 horas. Desfile de Peñas, Proclamación de la Reina de las Fiestas y Damas de Honor y pregón a cargo de D. Florentino Descalzo San Frutos: Jefe de Sección del Adelantado de Segovia. A continuación, gran velada popular amenizada por la Orquesta "The Cartton Band".
De 05.00 a 08.00 horas. Madrugada de Sábado a Domingo actuación de la "Charanga chicuelina"

✓ DOMINGO 12 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Dianas y pasacalles
09.30 horas. Chocolate en "Los Prados"
10.00 horas. Tradicional Encierro mixto (Reparto de pastas y aguardiente)
De 14.00 a 16.00 horas. Baile Vermouth, amenizado por la "Charanga Chicuelina".
17.30 horas. Festival taurino: En la que se lidiarán 5 novillos, 5 de la acreditada ganadería de don Luis Antonio Rodríguez Taru, para los matadores: RAFAEL DE JULIA, RUBIO DE SA DIEGO (COLOMBIAO) y un novillo para el valiente novillero-banderillero: DIEGO DE PAZ TABERERO Seguidamente suelta de vaquillas para mayores de edad.
De 22.00 a 23.00 horas. Baile amenizado por la Orquesta "The Cartoon Band". Todos a cenar
De 00.00 a 04.00 horas. Gran verbena popular amenizada por la Orquesta "The Cartton Band"

✓ LUNES 13 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Dianas y pasacalles
12.00 horas. Encierro ecológifantil de la mano de Mundilloltero
13.30 horas. Fiesta de la espuma.
14.30 horas. Paseo urbano por las calles de la localidad con los ponys que actuarán por la tarde.
18.30 horas. Exhibición de caballos 'Duende Ecuestre'.
A continuación suelta de vaquillas para mayores de edad.
De 21.30 a 23.00 horas. Primer pase de baile a cargo de la Orquesta "Expression"
23.00 horas. Descanso para cenar
De 00.00 a 03.30 horas. Gran velada popular amenizada por la Orquesta "Expression"

✓ MARTES 14 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Dianas y pasacalles
13.15 horas. Santa misa concelebrada.
De 14.30 a 16.30 horas. Baile Vermouth, amenizado por la "Charanga chicuelina"
17.30 horas. Procesión y Ofrenda al Santo Cristo del Humilladero.
De 21.30 a 23.00 horas. Primer pase de baile a cargo de la Orquesta "Neptuno"
23.00 horas. Descanso para cenar
De 00.00 a 03.30 horas. Gran velada popular amenizada por la Orquesta "Neptuno".
De 03.30 a 06.30 horas. Madrugada del Martes al Miércoles actuación de la "Charanga Chicuelina"

✓ MIÉRCOLES 15 DE SEPTIEMBRE

09.00 horas. Dianas y pasacalles
09.30 horas. Chocolate en "Los Prados"
De 14.30 a 16.30 horas. Tradicional encierro mixto. (Reparto de pastas y aguardiente). A continuación caldereta (Colaboración de "Lute Y Juanita" propietarios del Restaurante Lago)
18.00 horas. Exhibición de Arte Charro con 4 vacas. A continuación suelta de vaquillas para mayores de edad.

El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar, suprimir o alterar, total o parcialmente, sin previo aviso, cualquiera de los actos programados.

UN INTENSO PROGRAMA DE ACTOS, BUEN AMBIENTE, G

Gran colaboración vecinal

FESTEJOS TAURINOS, GANAS DE DIVERTIRSE, ACTOS MUSICALES, RELIGIOSOS, CULTURALES, INFANTILES, DEPORTIVOS Y MUCHO MÁS

SARA SUÁREZ VELASCO

Una multitudinaria Sifonada y los actos taurinos son las actividades más destacadas de las fiestas de Cabezuela. Por ello, "este año al haber tenido que apretarnos un poco el cinturón se han buscado alternativas más económicas para no cambiar nada del programa. Ya que todos los actos relacionados con los toros gustan mucho y tienen mucho arraigo en el pueblo", comenta Antonio Sánchez

Algunas de las novedades son el cambio de una corrida de toros por un festejo taurino, al ser una actividad más económica o la celebración del Día del Niño, "con un sin fin de actividades enfocadas para los más pequeños, como un paseo en pony y encierros ecológicos con el objetivo de que se familiaricen con los toros y no se pierda la tradición taurina del pueblo", explica Sánchez.

Por otro lado, hay que destacar que las fiestas patronales de Cabezuela destacan por contar con un intenso programa de actos, repleto con actividades de diversa índole y para todas las edades y con unos vecinos muy colaboradores. "Tengo que agradecer la participación vecinal en la compra de rifas y el esfuerzo de las peñas, los Quintos y las diversas Asociaciones, ya que gracias a todos se han conseguido casi 5.000 euros, destinados para la Fiesta", añade.

"Por último quiero aprovechar esta oportunidad para desear a mis vecinos que se lo pasen bien y vivan las fiestas con alegría".



La multitudinaria sifonada es uno de los actos más divertidos. / EL ADELANTADO

BALANCE DE LA LEGISLATURA



Antonio Sánchez Sacristán

El alcalde de Cabezuela, Antonio Sánchez, asegura que "esta legislatura ha sido positiva ya que hemos alcanzado el compromiso que presentamos en nuestra campaña a excepción de un proyecto, un Centro de Día, que no se ha ejecutado por falta de recursos económicos. Pero por otro lado, hemos realizado muchos proyectos que en su día no estaban pero que poco a poco creímos necesarios. Por lo que estoy satisfecho con el trabajo realizado y contento con esta labor, que ante todo es vocacional".



Ayuntamiento de Cabezuela

Fiestas en honor de la Exaltación de la Cruz

EN HONOR A LA EXALTACIÓN DE LA SANTA CRUZ

GRAN PARTICIPACIÓN VECINAL Y GANAS DE PASARLO BIEN AUGURAN UN ÉXITO ROTUNDO

“Estoy entusiasmada”

SARA SUÁREZ

Cristina Lobo Ruiz es una cabezolana de diecisiete años, que está estudiando un ciclo de Sanidad y ha sido elegida entre los Quintos del municipio la Reina de las fiestas en honor a la Exaltación de la Cruz, transmite a EL ADELANTADO su ilusión por representar a la juventud de Cabezuelo, pueblo del que es natural.

— ¿Qué supuso para ti este nombramiento de Reina 2010?

— Que me hicieran Reina de mi pueblo y me eligieran mis propios amigos, los Quintos de este año, me hizo mucha ilusión, ya que ser la Reina es un privilegio que sólo pasa una vez en la vida si tienes la suerte de ser la afortunada.

— Del intenso programa de actos, ¿A cuál es el que más ilusión te hace asistir?

— No sabría elegir uno porque me entusiasman todos.

— ¿Qué destacarías de las fiestas de Cabezuela en honor a la Exaltación de la Santa Cruz?

— Sobre todo la sifonada, porque es un acto único y muy divertido. Y también el ambiente alegre que hay durante los vermúths.

— ¿Qué mensaje transmitirías a tus vecinos para estas fiestas?

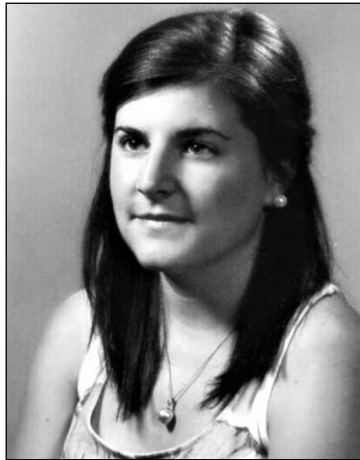
— Que se lo pasen bien y disfruten en compañía de sus familiares y amigos todos los actos que se han programado para honrar a nuestro patrón.



Cristina Lobo Ruiz, Reina 2010.



Eva Lobo Hernando, Dama.



Patricia Hernando Calvo, Dama.



Sonia Callejo Sacristán, Dama.

* LA REINA DE CERCA

- Una película: ‘El Diario de Noa’.
- Un libro: ‘Perdona si te llamo amor’.
- Un color: Rosa.
- Grupo musical: ‘El Barrio’.

- Un país para visitar: ‘México’.
- Lugar de Segovia que te guste: ‘Cabezuela’.
- Hobbies: Escuchar música y salir con los amigos.

PREGONERO 2010

El jefe de sección de EL ADELANTADO, Florentino Descalzo, será este año el responsable de pronunciar el pregón inaugural de las fiestas patronales de Cabezuela. Un pregón en el que hará referencia a su estrecha relación con su pueblo natal, haciendo un recorrido por los parajes más peculiares del municipio, destacando las características de los vecinos y animando a las peñas a divertirse y mantener las tradiciones, subrayando la devoción al patrón y el respeto a los animales en los diferentes festejos taurinos que celebran.



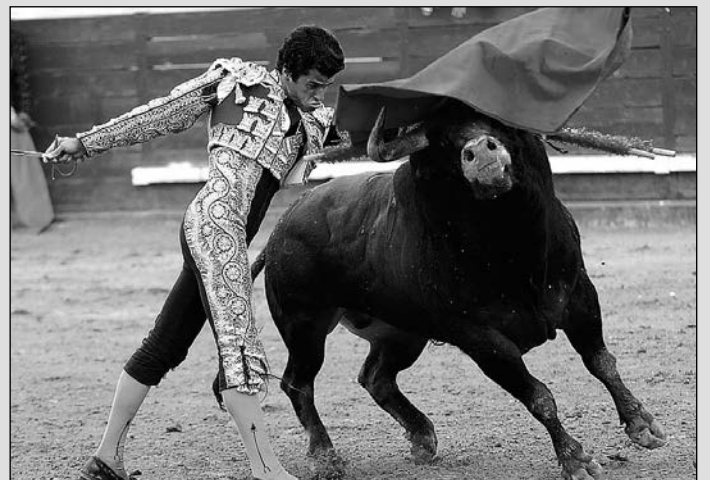
FORESTAL MADERERA LUIS CUESTA S.L.

Cr. C-603 Km. 62,6 (Aranda-Segovia)
40395 Veganzones (Segovia)

Fax: 921 127 099 Telfs.: 921 127 156
625 445 088
667 480 772

info@forestalmaderera.es

ACTÚA RAFAEL DE JULIA Y DOS NOVILLEROS



Rafael de Julia, un torero con vitola de figura. / EL ADELANTADO

PABLO PASTOR

En Cabezuela este año corresponde un festival taurino en sus tradicionales fiestas en honor de la Exaltación de la Santa Cruz. Se lidiarán novillos de la ganadería de Luis Antonio Rodríguez "Taru" para el matador de toros Rafael de Julia y los novilleros Rubio de San Diego, colombiano y Diego de Paz Tabernero.

Destaca el madrileño Rafael de Julia, diestro que posee el don del temple y una constatada calidad que le acreditan y del cual existen numerosos partidarios. Sin ir muy lejos, en Cantalejo, el pasado día 19 cuajó una tarde espléndida en el tercer festejo de feria cortando una oreja a cada toro de Montalvo, tras ofrecer lo mejor del ciclo junto a la faena memorable de Morante de la Puebla. Le secundan dos jóvenes valores de la novillería. Un buen e interesante festival.

TERRAZOS CANTALEJO, S.A.

FÁBRICA DE TERRAZOS
ALMACÉN DE AZULEJOS Y PAVIMENTOS

MÁRMOLES | GRANITOS | PIEDRA NATURAL
ENCIMERAS DE COCINA Y BAÑO
CUBRERRADIADORES

CARRETERA DE SEBÚLCOR s/n CANTALEJO
Teléfono: 921 520 303 - Fax: 921 520 699

EL EJIDILLO
VIVEROS INTEGRALES

El Ejidillo Viveros integrales es una empresa segoviana, especializada en la redacción de proyectos y ejecución de obras de parques y jardines públicos y todo tipo de actuaciones forestales y medioambientales.

Para ello pone a tu disposición un amplio equipo técnico con delegaciones en el territorio nacional: Madrid, Valladolid, Almería, Mérida y Zamora.

INFORMACIÓN Y VENTA
Calle Real, s/n 40389 Valdesimonte (Segovia)
Tel. 921 12 13 80 Fax 921 12 13 83
e-mail: ejidillovivero@hardwaresystem.es

EL VIVERO DE PRODUCCIÓN PROPIA MÁS GRANDE DE LA REGIÓN

HVP HIJOS DE VICTOR PASTOR

HORMIGONES - MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN
AZULEJOS Y PAVIMENTOS

SANITARIOS **Roca**

MUEBLES DE BAÑO - COMPLEMENTOS

¡¡Os deseamos Felices Fiestas!!

Almacén y Oficinas: Telfs. 921 52 10 70
Crt. C-603, Km. 47 921 52 08 86
40296 CABEZUELA (Segovia) 921 52 14 21

GAMMA

LÁPIDAS EL CARMEN

OFRECE SUS SERVICIOS A
AYUNTAMIENTOS
Y PARTICULARES

Nichos,
fosos de hormigón
colocados y sin colocar
y todo tipo de trabajos
en cementerios

CONSULTE SIN COMPROMISO
Telf. 921 52 01 91
CANTALEJO (Segovia)

ARQUIFON 09, S.L.

Tel.: 921 521 422
607 304 905

Instalaciones térmicas de
Alto rendimiento



C/ Cubo, 11
40396 CABEZUELA (SEGOVIA)

- * Fontanería
- * Calefacción
- * Energía Solar

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia César Cabrerizo

(C/ Santa Marina, hasta el 12 de septiembre)

CONVOCATORIAS

Domingo 19 de septiembre

Romería de Nuestra Señora de El Henar

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud..... 921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

CUÉLLAR

FIESTAS

La Asociación de Aficionados y Corredores asegura que falta "trabajo y más trabajo"

Desde la agrupación se ha realizado un balance de los festejos taurinos y de los encierros de este año, destacando la afluencia de asistentes

• Se reconoce por parte de la Asociación los problemas de masificación de caballos y coches oficiales en los encierros campesinos perjudicando así el espectáculo taurino

EL ADELANTADO / CUÉLLAR

La Asociación de Aficionados y Corredores ha hecho estos días balance de las fiestas de los encierros de este año.

En relación a los espectáculos taurinos, la Asociación agradece a todos los asistentes, expositores y colaboradores participantes en la feria, su esfuerzo económico y humano para revalorizar la muestra haciendo que este año alcanzase un gran nivel. El balance de la feria ha sido muy positivo según esta agrupación en lo referente a la afluencia de gente sobre todo durante el fin de semana.

En el tema del campo se hace especial mención a la actuación de los 'Amigos del caballo', por su buen hacer. Se reconoce además que "se va de las manos", según la



Todos los encierros de estas fiestas han tenido una gran acogida. / EL ADELANTADO

Asociación de Corredores, respecto a los problemas de masificación de caballos y coches oficiales en los encierros.

Respecto al tramo de los encierros por las calles de la villa, los corredores reciben un aprobado alto al realizar impresionantes carreras y una gran labor de tirar siempre al toro hacia la plaza. Sin duda los corredores de la villa y cada vez más, los de otros puntos

de la geografía que se acercan a estos populares encierros, influyen sin lugar a dudas en realzar el espectáculo de estas fiestas.

En la feria taurina se hace hincapié en felicitar al torero local, Javier Herrero, por su alternativa y desearle que tenga los mayores éxitos en su trayectoria profesional. Por otro lado durante este mes, se hará público el II trofeo a la divulgación del encierro.

PROBLEMAS Como puntos a mejorar se refleja la necesidad de concienciar a algunos espectadores de las talanqueras que "al citar a las reses ponen en peligro a corredores y el propio transcurso del encierro", denuncia este grupo. Determinan además que "la junta de seguridad no se puede despachar en una mañana".

"Trabajo, trabajo y más trabajo", es lo que considera esta Asociación que necesitan para mejorar de cara a los festejos taurinos del próximo año en Cuéllar.



SÁBADO 11 SEPTIEMBRE 18:00 HORAS

Campo Municipal Santa Clara (CUÉLLAR)

1ª División Regional Aficionado de Fútbol

C.D. CUÉLLAR ELECTRICIDAD EUFÓN

C.D. ESTRUCTURAS TINO



San Francisco

restaurante
banquetes y eventos

en Cuéllar

avda. Camilo José Cela, 2
t. 921140009 - 142067 - info@hmsanfrancisco.com

EMPLEO

El Ayuntamiento ofertará plazas de monitor para las escuelas deportivas de este curso

EL ADELANTADO / CUÉLLAR

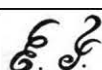
El pasado 8 de septiembre se aprobó en el B.O.P de Segovia la formación de una bolsa de empleo para este curso, a través de la selección de personal por parte del Ayuntamiento de la villa, para cubrir los puestos de monitor de polideportivo, monitor de deportes varios, monitor de deporte social y monitor de baloncesto.

Los candidatos deberán reunir una serie de requisitos para presentar las solicitudes presentes en dicho boletín. La contratación se realizará siempre y cuando el Ayuntamiento resulte beneficiario de la subvención que otorga la Diputación Provincial de Segovia para la realización de los programas de Escuelas Deportivas y Deporte Social.

Asimismo, la contratación por parte del consistorio de los monitores estará condicionada al número mínimo de alumnos interesados en el desarrollo de la actividad. La contratación se efectuará a tiempo parcial, durante el curso 2010-2011. Las retribuciones se concretarán posteriormente por la alcaldía en función del horario laboral prestado y las subvenciones concedidas.

SOLICITUDES La documentación necesaria para la solicitud de dichas plazas deberá presentarse en el Registro General del Ayuntamiento en el plazo de 5 días hábiles de la publicación de estas bases en el B.O.P.

La elección del personal lo realizará un órgano de selección que valorará tanto los méritos como la entrevista personal. Aquellos que soliciten más de una especialidad deberán especificarlo en la solicitud.



Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



CASLA

SOCIEDAD

La localidad celebra hasta el martes las fiestas en honor de la Virgen de la Estrella

El presidente de La Colodra, José López Sanz, dará el pregón

EL ADELANTADO / CASLA

La localidad celebra desde hoy y hasta el próximo martes las fiestas de la Virgen de la Estrella, con numerosas actividades deportivas, musicales y culturales durante todas las jornadas. El pregón inaugural será hoy a las 21,30 horas, a cargo del presidente de la asociación La Colodra, José López Sanz, y tras la inauguración de las peñas, la orquesta Fussion animará la verbena,

Para mañana están previstos, un partido de fútbol, la actuación del grupo de danzas de Casla, la

romería a la ermita de la Virgen, y la gran velada a cargo de la orquesta Mannía. El domingo continúa la fiesta con la tradicional misa castellana con la actuación del grupo Trébedes, un parque infantil para los más pequeños, la procesión y la subasta de los objetos donado a la Virgen, y la verbena con el trío Bohemios.

El lunes se oficiará la tradicional misa de hermanos al mediodía y los vecinos se reunirán en una comida popular en la Fuente Honda para degustar los ricos judiones. A las 21,30 horas empezará el

baile con la orquesta Troya, con un concurso de disfraces para niños. Después de la cena de las peñas, continuará la verbena con el mismo grupo hasta altas horas de la madrugada.

El martes tendrá lugar el retorno de la Virgen al trono de su ermita. Por la tarde habrá juegos para niños, encierros infantiles con Los Segovianos, y baile y verbena con el trío Trópico.

Las fiestas en honor a la Virgen de la Estrella terminarán el miércoles, con la gran día dedicado a los mozos.

FUENTEPÍÑEL

SOCIEDAD

El concurso de disfraces centra hoy las fiestas de San Nicolás de Bari

EL ADELANTADO / FUENTEPÍÑEL

Hoy comienzan las fiestas de Fuentepiñel en honor a San Nicolás de Bari. Las finales del Campeonato de Tute y Mus abren estos festejos, cuyo plato fuerte será el XXXII Concurso de Disfraces a las 23 horas. Por la noche, la velada estará amenizada por la discomóvil del 'señor Tony'.

Mañana a las doce del mediodía se oficiará la misa solemne, seguida de la procesión. Por la tarde se disputará el campeonato de futbito, seguid del teatro infantil Circo Imprevisto, con la obra "El heladero". A las 20 horas tendrá lugar la VI Carrera Popular y a las doce de la noche la macrodisco "Tony".

El dominio por la mañana se instalará un parque infantil y se celebrará la fiesta de la espuma. A partir de las 17 horas se sucederán, el campeonato de frontenis, el parque infantil, el campeonato de chito, juegos infantiles para mayores y la gran chocolatada con la que concluirán las fiestas amenizada con la discomóvil de Tony.

Restaurante
La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES
8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA 17,50 € IVA incluido

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077
administracion@limpiezaseresma.net

La oficina
Mesón · Restaurante

NOCHES DE LA OFICINA

ENTRANTES
TOSTA DE ESCABECHADOS SOBRE TOMATE ARTESANO
ARROZ CREMOSO CON CHIPIRONES A LA PLANCHA

1º PLATO
LUBINA EN SALSA DE PUERROS AL AROMA DE MENTA

2º PLATO
MUSLITOS DE PATO EN SALSA DE NARANJA
CON PURÉ DE PATATA AHUMADA

POSTRE
CREMA DE QUESO CON MELOCOTÓN
Agua, pan, vino y café

50 € x PAREJA
VIERNES 10 Y SÁBADO 11 NOCHE

RESERVAS: Telf. y Fax 921 46 02 83
Cocina: 921 46 02 86
C/ Cronista Lecea, 10 40001 SEGOVIA
Email: restaurantelaoficina@hotmail.es

medicusmundi

902 10 10 65
www.medicusmundi.es

sorteosms adelantado

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla
Ctra. de Arévalo km 4,200
40196 SEGOVIA
Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado parrilla al 27775

Fecha sorteo: jueves 23 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en **Crepería**



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado creperia al 27775

Fecha sorteo: jueves 23 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado oficina al 27775

Fecha sorteo: jueves 23 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

espectáculo taurino

Gana 2 entradas para asistir al



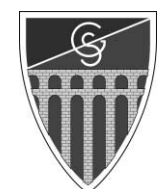
III Concurso de recortadores con TOROS y Exhibición de SALTOS con los mejores especialistas de España

Plaza de toros de Riaza
Domingo 12 de septiembre a las 19:00 horas

adelantado recortador al 27775

Fecha sorteo: viernes 10 de septiembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 20

fútbol



Gana 1 entrada para el partido de
Gimnástica Segoviana - Ponferradina B
Domingo 12 de septiembre
Estadio Municipal de La Albuera

adelantado sego al 27775

Fecha sorteo: viernes 10 de septiembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



adelantado cinebox al 27775

Fecha sorteo: martes 14 de septiembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080.
informacion@atssa.es / N° Atn. Cliente: 902549609

La primera librería solidaria de Segovia.
Si lees nuestros libros colaboras con quien más lo necesita...

AIDA BOOKS&MORE

www.ong-aida.org

Atracan a punta de pistola una sucursal

■ Un hombre armado atracó ayer sobre las 13.30 una sucursal en Ciudad Rodrigo (Salamanca), de la que se llevó una cantidad no superior a 300 euros que se encontraban en la zona de atención al público.



«Mujeres y hombres que nos recuerdan que el castellano y leonés es capaz de reírse de casi todo»

JESÚS FONSECA

► CONSEJO DE GOBIERNO

España-Duero, a falta de pactar la presidencia para comenzar a operar

Autorización. El Consejo de Gobierno de la Junta aprueba la fusión entre Caja Duero y Caja España, cuya sede social estará en León y la ejecutiva en Salamanca

Reunión. Si se produce acuerdo político sobre la presidencia la próxima semana se fijará el día para constituir el nuevo Consejo de Administración

ICAL / VALLADOLID

El Consejo de Gobierno aprobó ayer la autorización para la fusión entre Caja España y Caja Duero, último paso administrativo previo a la constitución formal de la nueva entidad. Una vez dada la luz verde a este proceso desde el Gobierno regional queda pendiente alcanzar un acuerdo político para la elección del presidente de la supercaja regional.

El consejero de la Presidencia y portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, aseguró que la caja resultante de la fusión entre Duero y España, la primera entidad financiera de la Comunidad autónoma, está más comprometida con los intereses regionales y dará una respuesta adecuada a las necesidades de crédito de las familias, empresas y nuevos emprendedores y a los ahorradores. «Se da un importante paso que hace dos años no podíamos soñar», valoró el consejero portavoz. Con este paso en la reestructuración del sistema financiero, proceso por el que apostó el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, se consigue una caja «más solvente, eficiente y rentable», pero también «más moderna y profesionalizada y más comprometida con los intereses de Castilla y León», dijo de Santiago-Juárez.

La Junta acordó también los Estatutos y el reglamento de procedimiento para la elección y designación de los miembros de los órganos de Gobierno (Reglamento de Procedimiento Electoral) de la nueva entidad surgida de la fusión, en los mismos términos en que fueron aprobados por las Asambleas Generales Ordinarias y Extraordinarias de las entidades fusionadas, celebradas el 5 de junio.

La nueva caja, con domicilio social en León y sede ejecutiva en Salamanca, mantiene las finalidades fundacionales de las cajas fusionadas, convirtiéndose con unos 46.000 millones de euros en la sexta entidad española en función del tamaño de su activo, pudiendo quedar como séptima u octava si finalmente culminan otros proyectos



El consejero de la Presidencia y portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, durante la rueda de prensa. / M.C. (ICAL)

de fusión. También, se convierte en la entidad financiera líder en la región, otorgando más de 15.000 millones de crédito a los residentes en Castilla y León, lo que supone más del 20 por ciento del total concedido por el conjunto de las entidades de depósito en la Comunidad.

El acuerdo de fusión respeta el periodo transitorio de dos años que se han dado ambas cajas para la renovación de sus órganos de gobierno, mientras que en el resto de cajas se celebrarán elecciones entre los meses de enero y febrero de 2011.

Santos Llamas:
«Hasta que no me digan lo contrario seguiré en la caja»

CALENDARIOS. En cuanto al proceso que sigue ahora, el presidente de Caja España, Santos Llamas, señaló que la semana que viene se fijará el día para formar el nuevo Consejo de Administración. La primera reunión de éste se celebrará en León y en él se aprobará el organigrama, según explicó. Además, se

abrirá un plazo de entre 15 y 30 días para constituir la Asamblea General, cuya primera sesión también se celebrará en la capital leonesa.

Ante la polémica surgida por la imposibilidad de que Llamas ejerza la presidencia de la nueva entidad

el leonés aseguró que ostenta su cargo «por acuerdo unánime de los miembros del Consejo de Administración». «Hasta que no me digan lo contrario seguiré en la caja», aseveró, al tiempo que afirmó sentirse «orgulloso» de este mandato.

Ambas cajas venden su participación en Ebro a la Financiera Alba

ICAL / VALLADOLID

Caja España y Caja Duero han vendido a la Corporación Financiera Alba el 5,2 por ciento del capital de Ebro Foods por 114 millones, lo que supone un precio medio de 14,5 euros por acción, según informaron fuentes estas entidades. Con esta venta de más de ocho millones de acciones de la empresa agroalimentaria, las dos cajas se desprenden de la totalidad de su participación en Ebro Foods, después de más de una década en su accionariado, en el que entraron para defender una posición regional respecto al cultivo del azúcar.

Según Corporación Financiera Alba, entre los factores considerados para decidir esta inversión se ha valorado el potencial de crecimiento de la compañía, su amplia presencia internacional, su posición de liderazgo, su fortaleza financiera y, muy especialmente, su trayectoria en los últimos años y la capacidad de su equipo directivo.

Herrera aplaude el impulso a un sistema financiero activo

ICAL / SALAMANCA

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, expresó ayer en Salamanca su confianza en que, tras la autorización administrativa al proceso de fusión entre Caja Duero y Caja España se impulse un sistema financiero «moderno, activo y que supere las insuficiencias del modelo actual».

Durante su visita en Salamanca a la XXVII Feria Internacional Agropecuaria de Castilla y León y a la XXII Exposición Internacional de Ganado Puro, Agroma

2010, mostró su optimismo al asegurar que el paso dado servirá «para dar créditos» y lograr que el sector empresarial disponga de capital circulante «y pueda generar inversiones».

El presidente aclaró que la Junta examinó en el Consejo de Gobierno el expediente planteado por la consejería de Economía, al que se dio el visto bueno para seguir adelante con un proceso que, dijo, espera que se culmine «para constituir una de las bases sólidas de ese elemento impres-

cindible para la economía». Para Herrera, autorizar la fusión debe servir para «despejar las incertidumbres» y «construir esa base fundamental dentro del sistema regional las entidades».

Respecto a la presidencia de la nueva Caja, Herrera remitió a las asambleas de ambas entidades dado que, según apuntó, «ese es un debate que deben resolver ellas». En esa línea, consideró que Caja Duero y Caja España «lo van a hacer de la forma más sabia y rápida posible».

► CRISIS EN EL SECTOR DEL CARBÓN

La minería radicaliza su protesta con más cortes y movilizaciones

Los trabajadores cortaron la A-6, la N-VI y la N-630, en León, y la A-67, en Palencia, además de concentrarse en Ponferrada • Industria critica a los grupos Alonso y Vilorio por no pagar

ICAL / LEÓN-PALENCIA

Los trabajadores del sector de la minería han radicalizado sus protestas durante los últimos días. Durante la mañana de ayer, más de un millar de mineros se manifestaron frente a las oficinas de los empresarios Lamelas Vilorio y Victorino Alonso en Ponferrada (León) para solicitar, una vez más «a los empresarios, que abonen las nóminas que deben a los trabajadores» del sector desde hace ya dos meses, tal y como indicó el secretario general de UGT Laciana y presidente del Comité de Empresa de Coto Minero Cantábrico Villablino, Francisco Aller, a solicitar.

Además de esta concentración, varios grupos de trabajadores volvieron a acudir a los principales puntos de acceso a la provincia para realizar cortes de tráfico, que en esta ocasión afectaron a la A-6, la N-VI en Bembibre y la N-630 en La Robla, tal y como informaron desde la Subdelegación del Gobierno en León.

Varios grupos de GRS de la Guardia Civil fueron los encarga-



Mineros y miembros de los GRS de la Guardia Civil, se enfrentan en León. / ICAL

Hospitalizado

Uno de los mineros que desde hace varios días permanecía encerrado junto a 13 de sus compañeros en el Pozo Casares, en la localidad de Tremor de Arriba (León), tuvo que ser atendido ayer por el 112 por problemas respiratorios. El hombre, de 40 años de edad y que responde a las iniciales J.A.D., tuvo que ser hospitalizado.

dos de evitar estos cortes y en el intento, se produjeron lanzamientos de piedras y cohetes por parte de los trabajadores y varios «porrazos» acompañados de botes de humo por parte de los agentes

No fue el único corte de carretera, ya que un grupo de unas sesenta personas entre delegados sindicales, amigos y familiares del medio centenar de mineros de Uminsa encerrados por octavo día con en el pozo 'Las Cuevas' de Ve-

lilla impidieron la circulación por espacio de dos horas en la autovía A-67 (Palencia-Cantabria), a la altura de Aguilar de Campoo. La medida de protesta se suma a la ya realizada el miércoles en la autovía A-231 (Burgos-León) y la carretera comarcal C-615, ambos tramos situados en Carrión.

«INJUSTIFICABLE». Por su parte, el Gobierno central considera «injustificable» la decisión de los grupos mineros Alonso y Vilorio de no pagar las nóminas a sus trabajadores, una actitud que supone «un incumplimiento de los compromisos asumidos por los representantes de estos grupos empresariales en la Comisión de Seguimiento de la Minería del Carbón y que se desmarca del comportamiento del resto de las empresas del sector, que sí están abonando las nóminas con normalidad», según señalaba un comunicado del Ministerio de Industrias que recuerda además que «el Gobierno ha sido un firme defensor del sector».

BREVES

SEGUNDO SEMESTRE

La venta de viviendas crece 11 puntos por encima de la media nacional

■ Las ventas de viviendas en Castilla y León se incrementaron un 35,4 por ciento en el segundo trimestre del año en relación al mismo periodo del pasado ejercicio hasta las 9.299, frente a la subida del 24,7 por ciento de las transacciones inmobiliarias en el resto del Estado hasta las 149.527 viviendas.

EDUCACIÓN

Más de 186.000 alumnos inicia el curso escolar

■ En total, 186.111 alumnos de Educación Infantil y Primaria comenzaron ayer las clases con «total normalidad» en los 902 centros que abrieron sus puertas con 12.630 profesores y maestros. El titular de Educación, Juan José Mateos, habló de la normalidad con la que se inició este curso.

SUCESOS

Fallece un motorista de 60 años en un accidente de tráfico

■ Un hombre de 60 años, (J.L.M.G.) falleció sobre las 18.32 horas tras colisionar con un camión en la carretera SA-314, a las afueras de la localidad salmantina de Masueco, según el Servicio de Emergencias del 112.

AGENDA CULTURAL

CONCIERTO

OSCYL

El Auditorio del Palacio de la Audiencia de Soria acoge este sábado a las 20.30 horas un concierto de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León con Eduardo Portal como director. Interpretarán las suites número 1 y 2 de E. Grieg y la Sinfonía número 5 en Mi menor, del Opus 64 de Chaikovsky. Esta actuación entra dentro de la programación del XVIII Otoño Musical Soriano.

AUDITORIO DE SORIA. 11 DE SEPTIEMBRE. 20.30 HORAS

TEATRO

'PASIÓN'

El peregrinaje teatral de Teatro Corsario Castilla y León llevará a escena la obra *Pasión*, un espectáculo dirigido por Fernando Urdiales, Premio Castilla y León de las Artes 2004, y con claras referencias a la imaginería castellana con una sobria espectacularidad y gran belleza plástica. La Basílica de la Encina de la localidad leonesa de Ponferrada será la encargada de acoger esta representación el próximo miércoles, 15 de septiembre, a las 21.00 horas. La entrada es libre hasta completar el aforo.

BASÍLICA DE LA ENCINA. PONFERRADA. 15 DE SEPTIEMBRE. 21.00

EXPOSICIÓN

'RAÍCES'

La exposición *Raíces* abre una puerta hacia el territorio del reino leonés, invitando a descubrir lo que de su cultura material resta y evocando su historia mediante la implicación del visitante. Los escenarios propuestos para albergar esta muestra son el Palacio de los Condes de Luna, la Iglesia de San Salvador de Palat de Rey, la Real Colegiata de San Isidoro, la Catedral de Santa María y el Museo de León. El objetivo es rendir un tributo al devenir histórico del Reino de León con ocasión del mil cien aniversario de su nacimiento. Estará abierta hasta el próximo 31 de diciembre.

VARIOS ESCENARIOS. LEÓN. HASTA EL 31 DE DICIEMBRE

RECOMENDADO



'Forever King of pop'. Más de 40 artistas en escena en la mejor producción tributo hecha hasta el momento. El alma, el espíritu y la voz de Maikel Jackson sobre un escenario, junto a los mejores bailarines, cantantes, actores, coro gospel e increíbles efectos especiales. TEATRO CALDERÓN DE LA BARCA. VALLADOLID. HASTA EL 19 DE SEPTIEMBRE.

EXPOSICIÓN

DELHY TEJERO

La Sala de Exposiciones de Caja España de Palencia acogerá a partir del 7 de septiembre y hasta el 28 de ese mismo mes la exposición *Representación*, una muestra antológica retrospectiva de Delhy Tejero (Toro, Zamora, 1904 - Madrid, 1968) que reúne dibujos e ilustraciones, pinturas y arte mural.

SALA DE CAJA ESPAÑA. PALENCIA. HASTA EL 28 DE SEPTIEMBRE

FOTOGRAFÍA

'UNA CIUDAD, ONCE MIRADAS'

La muestra *Una ciudad, once miradas. Cien años de fotografía de Salamanca en los fondos de la Filмотeca de Castilla y León*, organizada gracias a la Filмотeca de Castilla y León y Caja Duero, está integrada por 140 fotografías de once autores diferentes. Se puede ver hasta el 19 de septiembre en la sala de San Eloy de Salamanca.

SALA SAN ELOY. SALAMANCA. HASTA EL 19 DE SEPTIEMBRE

EXPOSICIÓN

MODELOS LLAMAS

Palabra de pintor reúne retratos pictóricos de literatos leoneses, obra de Modesto Llamas. El artista ha seleccionado cuatro rostros -cinco, con el suyo- de escritores vinculados a León: Francisco Pérez Herrero, Victoriano Crémer, Antonio Pereira y Antonio Gamoneda.

MUSEO DE LEÓN. HASTA EL 31 DE DICIEMBRE

NOCHE BLANCA

El Auditorio de Valladolid acoge hoy 'Una noche blanca con los clásicos', con selección de textos de Adolfo Marsillach y la compañía de Blanca Marsillach y Varela Producciones. Un espectáculo interactivo para conocer a los grandes clásicos.

TÍTERES

'EL CUENTO DE LA LECHERA'

Xip Xap sube a escena *El cuento de la lechera*, un espectáculo de títeres con música en directo y dos titiriteros que nos explicaran el cuento de la Lechera de una forma muy divertida y entretenida. La historia gira en torno a la vida de una niña que el día de su cumpleaños su madre le regala un cántaro de leche para que lo lleve al mercado a vender. Con el dinero que paguen se podrá comprar lo que ella prefiera. Por el camino conocerá a una gallina que está incubando sus huevos, un cerdo que busca bellotas para comer y una vaca con muchas ganas de jugar. Todos le recomiendan que tenga cuidado para que le leche llegue al mercado. Será en el Teatro Reina Sofía de Benavente (Zamora) el 12 de septiembre.

TEATRO REINA SOFÍA. BENAVENTE. 13 DE SEPTIEMBRE

EL BLOG DEL GACETILLERO

JESÚS
FONSECA

Enrique Beotas hace Comunidad

Son deportistas, cantantes, pintores, escultores, arquitectos, escritores, militares, clérigos, políticos, empresarios, cocineros, músicos, diseñadores, sindicalistas, maestros, diplomáticos, actores... Los hay de todos los oficios. Por haber hay hasta gacetilleros. Pero lo único que importa es que, unos porque nacieron en esta tierra, otros porque fueron adoptados por ella, todos son Castellanos y Leoneses por derecho. Doscientos hombres y mujeres que forman parte de esa enciclopedia impulsada por Enrique Beotas, uno de los periodistas más enteros y de más notable talento que hay en España, que se ha convertido en valiosísimo legado de testimonios históricos de los mejores de los nuestros. Más de dos mil páginas de confesiones a tumba abierta de paisanos nuestros a los que vale la pena escuchar; detenerse en lo que cuentan, mientras recuerdan los olores de las eras y de la trilla. De la tierra mojada tras la tormenta o de la matanza. Acaba de salir el sexto volumen y después de leer hasta la última línea del mismo, llego a la conclusión de que lo mejor de este puñado de entrevistas es la autenticidad. La verdad desnuda que todas ellas muestran. También es cierto



Después de leer hasta la última línea del libro, llego a la conclusión de que lo mejor de este puñado de entrevistas es la autenticidad

que no podía ser de otra manera, estando detrás un tipo como Beotas, capaz de defender a dentelladas - como sea y donde sea- cualquier acoso a la hora de decir lo que es como es. Pero hay algo, también, que es común a todos esos entrevistados y que me lleva a proclamar desde estas páginas, una vez más, la suerte que tenemos los que vivimos en esta bendita tierra de Castilla y León, a pesar de nuestras muchas flaquezas. Todo ellos son mujeres y hombres de sólidas convicciones. Capaces de llegar al argumento bien hilado, desde el respeto a todos. Que sonríen a la vida, aunque la vida no les sonría y tienen las cosas claras. Tan claras como para recordarnos cosas como estas: «Los nacionalismos han sido la causa de las más terribles guerras en Europa». O esto otro: «La lotería toca pocas veces y el éxito requiere esfuerzo y tiene siempre un precio». Mujeres y hombres, en fin, capaces de recordarnos, por ejemplo, que el castellano y leonés -y cuando es de Burgos más es capaz de reírse de casi todo, aunque siempre con una sonrisa en la boca. Vamos, como si fuera incapaz de romper un plato. Ya, ya...

COMENTARIO EDITORIAL

Financiación sin sobresaltos

La enésima rectificación de la vicepresidenta económica del Gobierno, Elena Salgado, durante la errática gestión de la crisis y sus consecuencias vuelve a cambiar las reglas de juego inmediatas en la capacidad de endeudamiento de las entidades locales. La medida anunciada en el sentido de levantar la prohibición de contraer nuevos créditos durante 2011 a las corporaciones locales



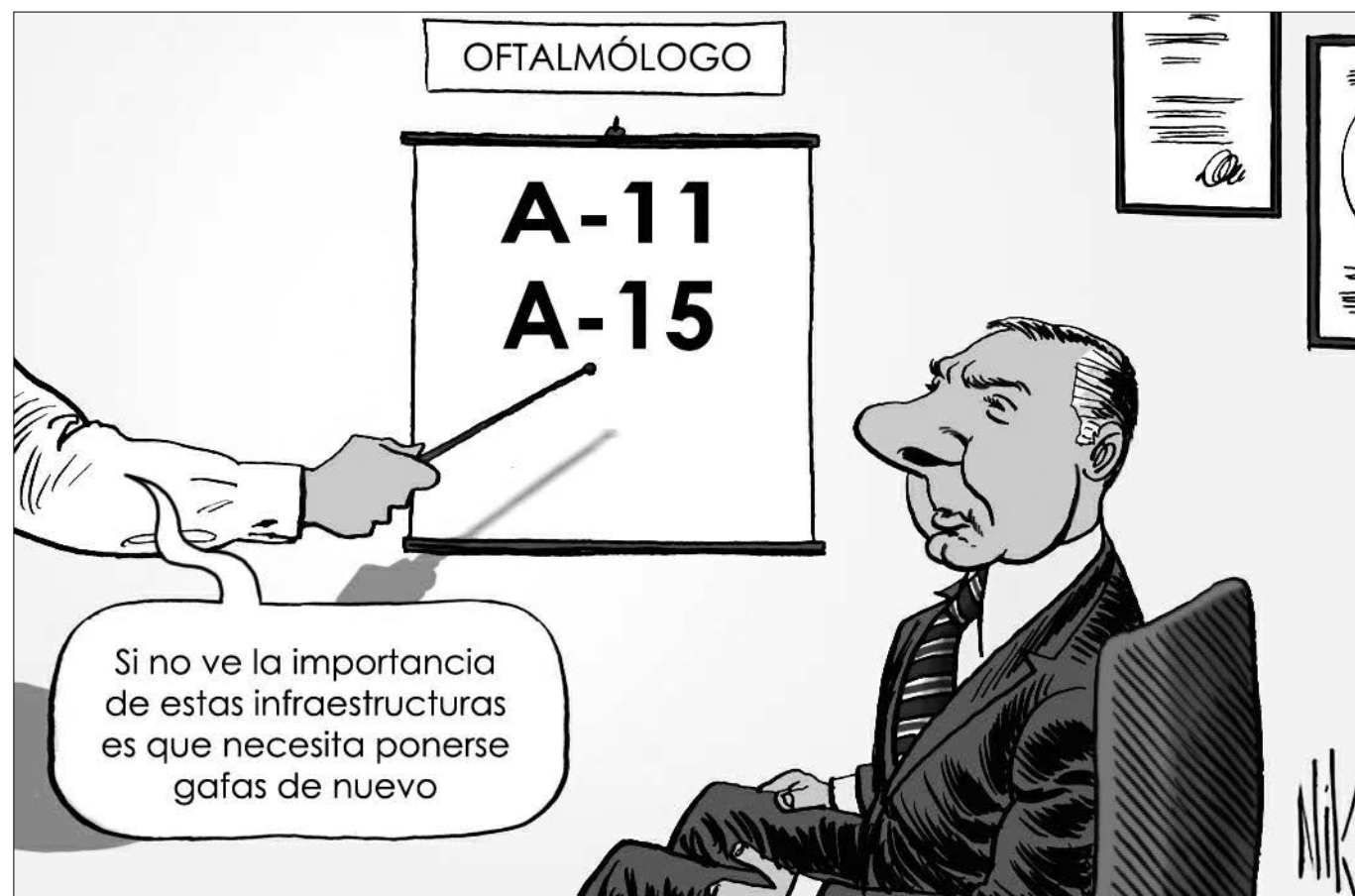
El Gobierno mantiene sin abordar la gran asignatura pendiente para negociar una solución estable, sin sobresaltos, en la financiación de las corporaciones locales

que disfruten de cuentas más saneadas -deuda por debajo del 75 por ciento de los ingresos ordinarios liquidados- merece diversas consideraciones. En primer lugar, supone un alivio en la asfixia financiera que padecen los municipios y corrige la inaceptable

aplicación lineal de una limitación que no establecía discriminación alguna entre ayuntamientos que han incurrido en endeudamientos incontrolados y aquellos otros que hayan seguido una mayor disciplina presupuestaria.

Dicho esto, el Ministerio de Economía vuelve a sembrar incertidumbre al anunciar un cambio de rumbo sin definir las bases desde el principio. Salgado aseguró ayer que hasta el final de año no se sabrá con precisión qué ayuntamientos podrán abordar nuevos préstamos, lo que significa que pueda tomarse como referencia de cálculo la deuda viva y la liquidación de ingresos del ejercicio en curso. Una decisión no exenta de distorsiones. Por un lado, muchas corporaciones han incrementado en los últimos meses la suscripción de créditos para anticipar inversiones que no podrían acometer durante el próximo ejercicio. Y por otra parte, la elaboración de los presupuestos municipales de 2011 queda también condicionada al hecho de no conocer hasta el final si se dispondrá de autorización ministerial para poder realizar nuevas operaciones de endeudamiento. Ante este nuevo giro no resultan desenfocadas las críticas de quienes intuyen una clara intención electoral motivada por la cercanía de los comicios municipales. En todo caso, al margen del sentido oportunista de las modificaciones introducidas, el Gobierno de España mantiene sin abordar la gran asignatura pendiente para negociar una solución estable, sin sobresaltos, en la financiación de las corporaciones locales. Y en este ámbito no se aprecia ningún paso adelante.

HUMOR GRÁFICO MANOS LIBRES



HOY SERÁ NOTICIA

► SUCEOS

Concentración conjunta de repulsa por la última víctima de violencia de género

La Junta, la Subdelegación del Gobierno, la Diputación y el Ayuntamiento de Villoldo organizan una concentración por la muerte de una víctima de malos tratos.

PALENCIA

► EDUCACIÓN

Juan Vicente Herrera, en la inauguración oficial del curso 2010-2011



El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, acudirá a la inauguración oficial del curso 2010-2011 de enseñanzas no universitarias. Previamente, inaugurará los colegios Rosario Pereda de Viana de Cega y José Jiménez Lozano.

VALLADOLID

LA PRUEBA DEL NUEVE

Una de listas

La agitación con que el PSOE vive el momento de primarias en otras comunidades no parece que tenga que ver con la desconocida tranquilidad con que los socialistas de Castilla y León están resolviendo sus cabezas de lista municipales. Descartado ya que los militantes vayan a decidir entre más de una candidatura se impone la negociación para colocar a unos y otros en las listas. Ahí es donde pueden estar las tensiones. Parece también que el 'Puro cambio' se va a quedar en las autonómicas -que lo habrá porque en las municipales habrá pocas caras nuevas. Repiten, en principio, los alcaldes, es decir el cabeza de lista de León, Palencia, Soria y Segovia, aunque no lo han desvelado. Se prevé que continúen los candidatos de Ávila y Zamora y cambian Burgos y Valladolid, donde los números dos Luis Escribano y Oscar Puente suben a uno, y Salamanca. Aquí parece que López está teniendo dificultades para encontrar una persona que encaje en lo que él mismo prometió. Tocar, me dicen, han tocado... otra cosa es que hayan convencido.

EL PAISANO



CRISIS DE GOBIERNO

De la Vega niega que la ministra Garmendia se quiera marchar

La vicepresidenta De la Vega negó ayer que se aproxime otra remodelación del Ejecutivo y restringió los cambios a sustituciones puntuales, como la del titular de Trabajo o, llegado el caso, la de Sanidad. La socialista desmintió que la ministra de Ciencia, Cristina Garmendia, haya pedido su relevo.

LA FRASE

«La calma ha vuelto a la base de Qala i Naw y ahora la situación es nuevamente de absoluta normalidad»

MARTÍNEZ TRASCASA
JEFE DE LA MISIÓN ESPAÑOLA

El Supremo sospecha que Garzón ocultó dinero recibido en EEUU

El instructor de la causa que investiga los pagos supuestamente realizados por el Santander para organizar un curso académico ordena a la Guardia Civil que revise las cuentas del juez

• El tribunal recuerda que el magistrado, que se apresuró ayer a declarar que no ha recibido «ni un duro más» de lo estipulado, ya 'olvidó' en su día declarar percepciones por más de 40.000 dólares.

AGENCIAS / MADRID

Como si se tratara de un dique, aparentemente inquebrantable justo hasta que se produce la primera fisura, momento en que el desmoronamiento es rápido y completo, una vez que el Supremo ha decidido que Baltasar Garzón debe sentarse en el banquillo por investigar los crímenes del franquismo, el magistrado de la Audiencia parece abocado a soportar un aluvión de malas noticias que, con toda probabilidad, liquidarán por razones mucho más políticas que jurídicas su estelar carrera en la judicatura.

El último revés, el segundo de esta semana, se lo propinó ayer también el Supremo a cuenta de la causa por el dinero que recibió para organizar unos cursos durante su estancia en Nueva York en 2005 y 2006, puesto que el instructor ha ordenado a la Guardia Civil que investigue el origen de los ingresos del magistrado durante ese período. El auto de Manuel Marchena solicita al Instituto Armado que realice un informe «acerca del origen, persona, organismo o entidad pagadora de todos los ingresos percibidos por el titular del Juzgado Central número cinco que no se correspondan con las cantidades en concepto de nómina como magistrado de la Audiencia».

Marchena se hace así eco de la solicitud de los abogados José Luis Mazón y Antonio Panea, que acusan al juez de prevaricación y cohecho por recibir presuntamente del Banco Santander más de 302.000 dólares, un pago que relacionan con la decisión posterior de archivar una querrela contra directivos de la institución cántabra.

En su solicitud, el instructor razona que la investigación es necesaria «a la vista de la ausencia por parte de las entidades que asumieron los patrocinios «de cualquier medida de control, justificación o fiscalización del gasto respecto de las cantidades ingresadas por la Universidad de Nueva York».

Garzón, que está suspendido de sus funciones en la Audiencia



Garzón está suspendido como titular del Juzgado Central número cinco. / EFE

desde el 14 de mayo a raíz de la apertura de juicio oral a cuenta de su investigación de las desapariciones del franquismo, ejerce en la actualidad como asesor en el Tribunal Penal Internacional y de-

claró como imputado por este asunto el 15 de abril. Respecto de aquella comparecencia, Marchena concluye que las «inexactitudes y contradicciones» en las que concurrió el acusado, que negó to-

das las acusaciones y sostuvo que no recibió cantidad alguna del Santander, «aconsejan la práctica de diligencias complementarias».

ANTECEDENTE REVELADOR. El auto recuerda asimismo que las pruebas han permitido conocer el importe de los patrocinios del BSCH, Telefónica, BBVA, Endesa y Cepsa, así como «el papel desplegado por el imputado para su obtención». Además, ha quedado acreditado que Garzón «percibió una importante cantidad de dinero del Centro de Derecho y Seguridad (dependiente de la Universidad de Nueva York), entidad en cuyas cuentas fueron ingresadas las sumas desembolsadas al menos por cuatro de aquellas empresas».

La resolución concluye que no solo las «imprecisiones» en la declaración del imputado respaldan la investigación, sino también las omisiones en algunos de los documentos aportados, así como la «sobreenvenida aparición de cantidades inicialmente no mencionadas en las certificaciones de la Universidad de Nueva York». El primero de tales documentos señalaba que recibió solo el sueldo correspondiente a su estatuto de visitante del Centro de Derecho y Seguridad y del Centro Rey Juan Carlos I, pero en un documento posterior se recogen, por primera vez, los gastos de escolarización de su hija (21.650 dólares) y los gastos de viaje (2.152 dólares en 2005 y 20.000 en 2006).

Así, Marchena reprocha a la institución académica «las evasivas a la hora de ofrecer la información requerida» y concluye que «fue el imputado el que impartió instrucciones para silenciar toda mención a un pago complementario de tanta significación». Además, cree «indispensable» esclarecer «si la manifiesta ocultación de cuantías es solo fruto del desgobierno contable de la universidad o, por el contrario, forma o parte de una estrategia para camuflar parte de las ganancias obtenidas».

Tras conocer la decisión del instructor, Baltasar Garzón sostuvo que «no ha recibido ni un céntimo de más de lo estipulado por la Universidad de Nueva York». Antes de recibir el título de Hijo Adoptivo del pueblo onubense de Valverde del Camino, el magistrado declaró que «no hay ninguna base legal para esta investigación», al tiempo que añadió en referencia a las pesquisas para conocer todos sus ingresos: «Solo me lo tenían que haber pedido».

Final del secreto del sumario de 'Gürtel'

El secreto de sumario del caso Gürtel se levantará previsiblemente el próximo mes de octubre, según aseguraron fuentes del Tribunal Superior de Madrid (TSJM), donde ayer declararon como imputados un empresario y un funcionario del Ayuntamiento de Majadahonda.

Antes de dar a conocer los últimos documentos, el juez instructor del caso, Antonio Pedreira, esperará a que se resuelva el recurso contra su inhabilitación en favor de la Justicia valenciana de la parte de la investigación que afecta a cargos de esa Administración autonómica, entre ellos al presidente de la Generalitat, Francisco Camps. También están pendientes otros recursos relativos a la nulidad de las escuchas ordenadas por el juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón, que mandó grabar las conversaciones mantenidas en la madrileña prisión de Soto del Real entre varios de los imputados y sus abogados.

MODELO DE ESTADO

El TC desestima los recursos de Aragón, Valencia y Baleares contra el Estatuto catalán

EFE / MADRID

El Tribunal Constitucional anunció ayer su rechazo a los recursos interpuestos por los Gobiernos de Aragón, Islas Baleares y la Comunidad Valenciana contra el Estatuto de Cataluña. El pleno del Constitucional, que parece considerar zanjado el análisis del texto regional, aún debe resolver las quejas presentadas por Murcia y La Rioja, así como la interpuesta por el Defensor del Pueblo.

Aragón y Baleares ponían en cuestión la disposición adicional decimotercera de la norma catalana, en la que se establece que los fondos propios de Cataluña situados en el archivo de la Corona de Aragón y en el Archivo Real de Barcelona se integran en el sistema de archivos de Cataluña.

Los reparos de Valencia se referían al apartado tercero del artículo 201, en el que se fijan las relaciones de orden tributario y financiero entre el Estado y la Generalitat y el 202.2, donde se señala que el Gobierno catalán dispone de plena autonomía de gasto para aplicar libremente sus recursos de acuerdo con sus instituciones de autogobierno.

Además, se rechaza el recurso contra varios apartados del artículo 203, en el que se fijan las competencias financieras de la Generalitat; y el artículo 205, sobre la asunción de las reclamaciones de los contribuyentes ante los actos de gestión tributaria dictados por la Agencia Tributaria de Cataluña.

Otra de las quejas desdenadas afectaba a los artículos 218, en sus apartados 1-2-3 y 5, sobre la autonomía y competencias financieras de la Generalitat y los Gobiernos locales, 219.2, 220 y 221 y la disposición adicional séptima. Tales disposiciones hacen referencia a los ingresos de los Ejecutivos locales, la Ley autonómica de Haciendas Locales, el catastro y los tributos estatales cedidos.

Asimismo, se rechaza la impugnación del artículo 206, sobre el sistema de financiación, que fija que la posición de Cataluña en la ordenación de rentas per cápita entre las comunidades no variará tras la aplicación de los mecanismos de nivelación previstos.

4º Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará a el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.



CHILE

Un nuevo vídeo muestra con buen aspecto a los mineros atrapados

Las autoridades chilenas difundieron ayer otro vídeo de los 33 trabajadores atrapados a 700 metros de profundidad en una mina en el norte de Chile, en el que aparecen con aspecto saludable y con buen humor. La grabación es la tercera filmada por las propias víctimas.

LA FRASE

«Si la economía continúa débil, no vamos a conseguir buenos resultados en las elecciones»

BARACK OBAMA
PRESIDENTE DE EEUU



El mandatario francés, Nicolás Sarkozy (d), recibió ayer en el Elíseo al presidente del Consejo Europeo, Herman Van Rompuy. / C.P. (REUTERS)

La Policía del caso 'L'Oreal' registra la sede del partido del presidente galo

EFE / PARÍS

La sede central de partido del presidente francés, Nicolás Sarkozy, la UMP, ha sido registrada esta semana por la Policía que investiga el presunto delito de tráfico de influencias en torno a la heredera de la fortuna del imperio cosmético L'Oréal, que puede salpicar a miembros del Gobierno.

Así lo adelantó la página de internet del semanario *Paris Match*, que precisa que tres agentes de la brigada financiera hicieron ese registro el pasado miércoles.

Fuentes del partido conservador galo confirmaron lo sucedido y señalaron que los agentes no encontraron nada y no se llevaron ningún documento.

Se trata del primer registro policial de la sede del partido del mandatario francés por esta investigación, en el que con anterioridad visitaron el domicilio de Lilian Bettencourt, heredera de L'Oréal.

Al parecer, los uniformados buscaban la carta que el actual ministro de Trabajo, Eric Woerth, envió a Sarkozy, en la que recomendaba que se concediera la Legión de Honor a Patrice de Maistre, el gestor de la fortuna de Bettencourt. Tras haber negado durante días haber escrito esa misiva, remitida en marzo de 2007, Woerth lo reconoció la semana pasada.

De Maistre fue finalmente condecorado por el mandatario unos meses más tarde.

EVASIÓN FISCAL. El gestor de la fortuna de Bettencourt está procesado por un presunto delito de evasión fiscal y la justicia investiga si el caso podría tener repercusiones políticas.

Un miembro de la Unión por un Movimiento Popular (UMP) señaló que los agentes solicitaron documentos de la campaña para las Presidenciales de 2007, en las que se impuso Sarkozy.

Poco tiempo después de la concesión de la Legión de Honor a De Maistre, el gestor contrató como asesora fiscal a la esposa de Woerth, que por entonces era tesorero de la UMP.

La justicia también investiga, a instancias de los hijos de la heredera de L'Oréal, si hubo un delito de abuso de debilidad de la multimillonaria anciana de 87 años.

Francia desafía a la UE al negarse a detener la expulsión de gitanos

El Gobierno galo contesta que no está dispuesto a cambiar su hoja de ruta después de que la Eurocámara le exija oficialmente la suspensión de su política contra rumanos y búlgaros

• Liberales, socialistas, Izquierda Unida y los Verdes aprueban por mayoría la resolución, que reclama a la UE que tome medidas en caso de que algún país no cumpla las normas.

AGENCIAS / PARÍS

El Gobierno francés volvió ayer a echar un pulso a la Unión Europea al negarse a suspender las expulsiones de gitanos rumanos y búlgaros, tal y como la Eurocámara le exigió horas antes.

El ministro de Inmigración, Eric Besson, replicó a una severa reprimenda de los eurodiputados por su política contra los inmigrantes subrayando que Estrasburgo se ha excedido en sus prerrogativas. «Está descartado que Francia suspenda las reconducciones de inmigrantes a los países de origen, sean rumanos, búlgaros u otros ciudadanos», afirmó Besson desde Bucarest.

El titular del Interior, quien se encontraba en la capital rumana junto al secretario de Estado

francés de Asuntos Europeos, Pierre Lellouche, para discutir con las autoridades del país precisamente sobre dichas expulsiones, defendió que esos procedimientos se ajustan a derecho. «Francia está aplicando escrupulosamente las leyes europeas, las de la República gala y las decisiones judiciales», argumentó.

En lo que respecta a la resolución adoptada en la mañana de ayer por el Parlamento Europeo, que exige a París la suspensión inmediata de su política de repatriaciones, el ministro señaló que, aunque la institución merece sus respetos, se ha excedido en sus prerrogativas y «nosotros no tenemos que someternos a ese dictado político. No vamos a cambiar nuestra hoja de ruta».

En paralelo, Lellouche denunció «la enorme burbuja de hipocresía, en Francia y en nuestros socios europeos», porque se culpa a París «de un problema que no se ha tratado en 10 años y en el que hemos sido los primeros en decir: Europa tiene que movilizarse».

En una entrevista publicada por el periódico *Le Monde*, el titu-

lar de Asuntos Europeos insistió en que «la libertad de circulación no consiste en instalarse en otro país de la UE durante meses o años sin tener recursos».

«Francia no tiene vocación de convertirse en una ventanilla social, ni acoger a dos millones de personas con grandes dificultades que vengan de otra parte de Europa», añadió.

Por eso, los dos responsables reclamaron a Rumanía que dé a conocer, «lo más pronto posible, un plan de acción de urgencia para la integración de la comunidad gitana» que permitiría atribuirle

fondos europeos. «Si se cree que se pueden desplazar, dentro de la UE, poblaciones en dificultades y ponerlas a cargo de otros países, ellos mismos en crisis, corremos el riesgo de poner en peligro la idea misma de Europa que intentamos construir», advirtió.

AMPLIO RESPALDO. El pleno del Parlamento Europeo condenó la política de expulsiones del Gobierno galo con 337 votos a favor, 245 en contra y 51 abstenciones.

El texto fue respaldado por socialistas, liberales, Izquierda Unitaria y los Verdes y se impuso a otra propuesta promovida por el Partido Popular Europeo que, con el apoyo de los conservadores británicos, abogaba por una mayor integración de la comunidad romaní, pero evitaba mencionar las medidas de Sarkozy. El texto de los populares fue rechazado por 328 votos en contra y 287 a favor.

Los eurodiputados reclamaron a Bruselas que tome «las medidas necesarias» en el caso de que algún país incumpla las normas, en concreto con procedimientos de infracción».

EN DETALLE

► **8.300 afectados.** Francia ha devuelto este año a sus países de origen a más de 8.300 gitanos. Sin embargo, esas expulsiones no son nuevas, ya que en 2009 fueron 9.000 los afectados por este procedimiento, que se sustenta en la moratoria gala para poner límites a los ciudadanos de los países de la última ampliación de la UE.



POLIDEPORTIVO

Presentados los XXVII Juegos Deportivos Municipales

Ayer tuvo lugar en el ayuntamiento de Segovia la presentación de los Juegos Deportivos Municipales, que este año estrenarán nuevas instalaciones: el campo de fútbol siete de Nueva Segovia y las cuatro pistas de pádel cubiertas de La Albuera.

LA CIFRA

El presupuesto del IMD para esta edición ascenderá a los 35.000 euros, por los 33.800 invertidos el año pasado

Jóvenes y dispuestos a lleg

La plantilla 2010/2011 del Caja Segovia de fútbol sala se presentó oficialmente ayer con vari

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El Patio de Árboles del Torreón de Lozoya fue el escenario, un año más, de la presentación oficial de la plantilla 2010/2011 del Caja Segovia de fútbol sala. El acto fue conducido por la periodista Patricia Martín, y a él acudieron diferentes representantes de las instituciones, los patrocinadores y los medios de comunicación segovianos, entre un público muy numeroso. También se contó con un invitado de excepción, el presidente de la Liga Nacional de Fútbol Sala, Javier Lozano.

Tras unas palabras de apoyo y ánimo al equipo por parte de la presentadora, el primero en intervenir fue el presidente del Caja Segovia FS, Luis Sanz quien definió la temporada pasada como "sobresaliente y, si seguimos en esta línea, acabaremos por conseguir la matrícula de honor pudiendo luchar por títulos".

A continuación llegó el turno de palabra para Javier Lozano, que se mostró muy agradecido por la invitación. Después subió al atril el jefe del Servicio Territorial de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León, a quien le siguió el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes. Finalmente, el encargado de cerrar las intervenciones fue Manuel Escribano, director general de Caja Segovia.

Tras los discursos, uno a uno fueron subiendo al estrado los jugadores del Caja Segovia, según la presentadora les nombraba. A continuación, lo hicieron el resto del cuerpo técnico y médico del primer equipo.

Una vez presentados, tomaron la palabra el entrenador y el capitán. Primero, Jesús Velasco confesó que "es un privilegio entrenar a un equipo como el Caja Segovia. En diez años como entrenador en Italia he ganado el 50% de los títulos que he disputado, pero ninguno de ellos se pue-

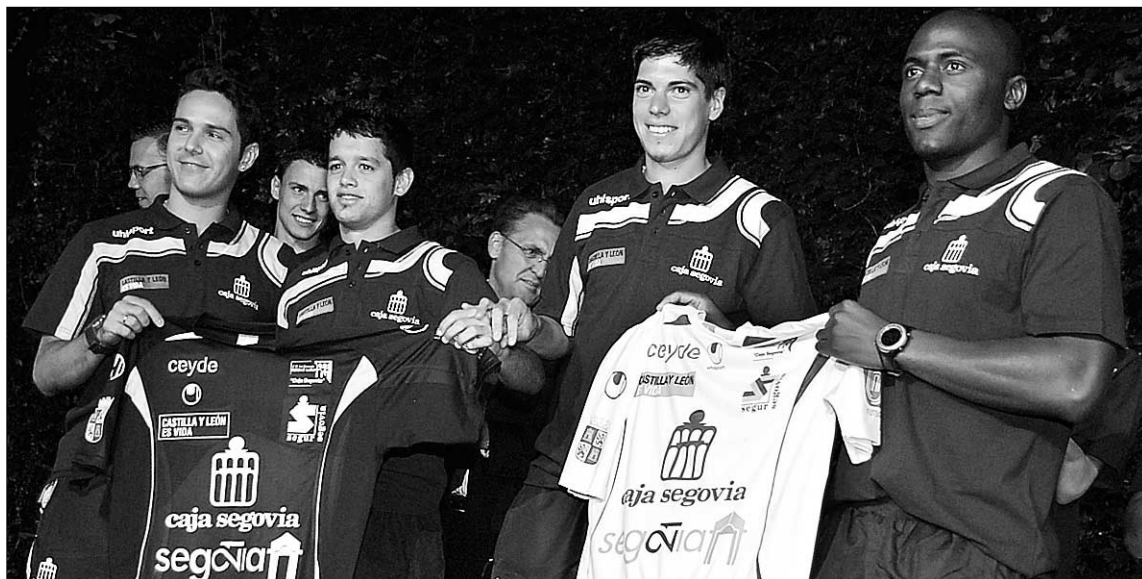


Los jugadores del Caja Segovia escuchan atentamente las palabras de su entrenador, durante el acto de presentación del equipo que tuvo lugar en la tarde de ayer en el Patio de Árboles

de comparar con lo que he vivido en mi primer año en el Caja. Fue una temporada memorable, y espero que saquemos provecho de ella de cara a este año", concluyó.

Por su parte, Cidao se encargó de dar la bienvenida a los nuevos jugadores, deseándoles "mucho suerte" y dando las gracias "a la ciudad, al Club, a la prensa y a nuestros familiares" por su apoyo, prometiendo "darlo todo en cada partido. A nosotros ahora nos toca trabajar".

Una vez concluido el acto, después de las tradicionales fotos de familia, se procedió a servir un vino como es habitual, solo que este año no se realizó en el Patio de Árboles, sino en las salas del interior del Torreón de Lozoya.



En primer término Cidao, David y Tobe sujetan las camisetas del Caja Segovia. / ALBERTO BENAVENTE

LAS DECLARACIONES



LUIS SANZ

PRESIDENTE DEL CD LA ESCUELA CAJA SEGOVIA

«Ojalá este año llenemos de satisfacciones a nuestra afición. Para ello la Junta Directiva ha hecho un gran esfuerzo económico y humano para confeccionar una gran plantilla que va a luchar en todas las competiciones. Tenemos calidad, experiencia y juventud, y esto último debe de suponer una virtud para nosotros».



JAVIER LOZANO

PRESIDENTE DE LA LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA

«Me agrada decir que Segovia tiene derecho a sentirse orgullosa de este Club. El Caja es todo un adalid de calidad, profesionalidad e imagen. Además, desde fuera es un ejemplo para todos los equipos, ya que cuenta con un gran entrenador, con una afición espectacular y unas instituciones volcadas».



JUAN J. MARTÍN

JEFE DEL SERVICIO TERRITORIAL DE CULTURA Y TURISMO DE LA JUNTA

«Soy un asiduo al Caja Segovia, y me considero un seguidor de los que se emociona en cada partido. Por eso tengo que felicitar al Club, tanto a la Directiva como a la afición, al cuerpo técnico y a la plantilla. Que nadie os gane en ilusión, ya que el mejor título es vuestra entrega y trabajo sobre la cancha».



PEDRO ARAHUETES

ALCALDE DE SEGOVIA

«Soy un hombre que cumple sus promesas, y por ello esta temporada he prometido que voy a abrir el balcón del ayuntamiento para celebrar un título del Caja Segovia, por eso esta Copa que se va a celebrar en nuestra ciudad -donde valoramos, queremos y exportamos el fútbol sala- es tan importante».



MANUEL ESCRIBANO

DIRECTOR GENERAL DE CAJA SEGOVIA

«Como principal patrocinador de este equipo está claro que el Caja Segovia no va a vivir por encima de sus posibilidades, y para eso tenemos que contar con los jóvenes. No os voy a exigir títulos, no os queremos a agobiar, pero tengo la corazonada que este va a ser vuestro año».

CONDECORACIÓN DE LA LIGA NACIONAL

■ Durante su intervención, el presidente de la LNFS, Javier Lozano, hizo pública una buena noticia para el fútbol sala segoviano y para el Caja Segovia en particular. El máximo mandatario de la Liga anunció que en la reunión que celebrará

mañana sábado va a proponer que se le haga entrega de la Insignia de Oro y Brillantes de la Liga Nacional de Fútbol Sala a Malaquías del Pozo y a Jesús Fernández, directivos del Club cajista, por todos sus años de dedicación a este deporte.



Arriba muy alto

Las caras nuevas entre sus jugadores



s del Torreón de Lozoya. / ALBERTO BENAVENTE

FÚTBOL

DELEGACIÓN

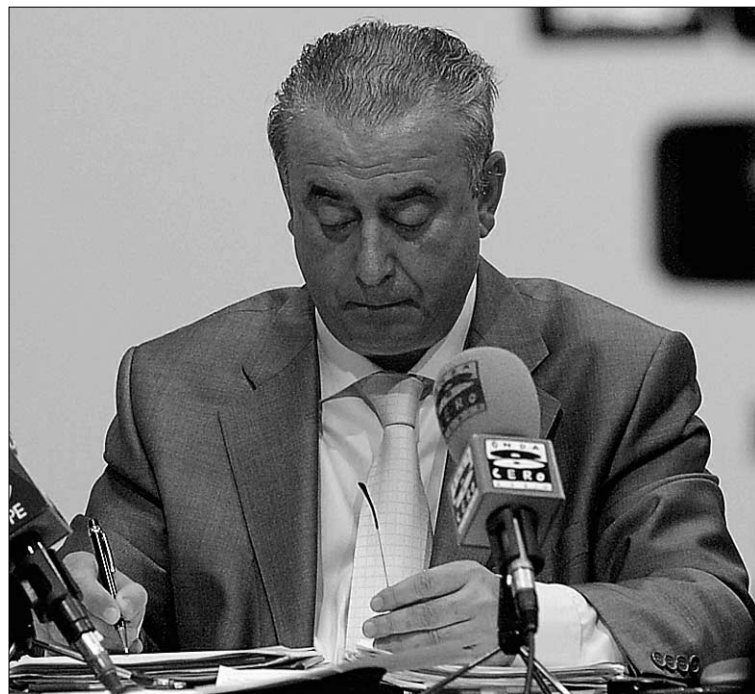
José Soriano será el nuevo delegado provincial de fútbol

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

José Nicolás Soriano, que fue presidente de la Gimnástica Segoviana desde el año 2004 hasta 2008, se convertirá en las próximas horas en el nuevo delegado provincial de fútbol, sustituyendo de esta manera a Julio Isabel, que presentó su dimisión del cargo por motivos personales a finales del mes de agosto.

Así lo acordará hoy la junta directiva de la Delegación Provincial de Fútbol de Segovia, que se reunirá con Marcelino Maté, presidente de la Federación Territorial, a partir de las cinco de la tarde de hoy, en una junta directiva convocada por el máximo mandatario del fútbol regional, entre cuyas posturas se encuentra la de nombrar a los delegados provinciales de fútbol de las nueve provincias de Castilla y León.

La posibilidad de que el ex-presidente azulgrana tomara las riendas del fútbol segoviano se hizo más patente tras la renuncia de Heliodoro Albarrán a ser el delegado provincial tras la reunión que mantuvo con Marcelino Maté a finales de la pasada semana. La candidatura de Albarrán al cargo contaba con el beneplácito de prácticamente todos los estamentos del



José Soriano, en una de sus últimas asambleas como presidente azulgrana. / J.M.

fútbol de Segovia y provincia, pero la ausencia de acuerdos en la reunión que mantuvo con el presidente de la Territorial le llevó a renunciar siquiera a presentarse. El paso de los días fue cerrando el nombre del candidato a la Delegación hasta fijar todas las mira-

das en José Soriano que, a pesar de no estar ya vinculado a la Segoviana, ocupa un cargo en la asamblea de la Federación Territorial en representación del club azulgrana, y que a partir de hoy será la más alta representación del fútbol de Segovia en Castilla y León.



Arriba a la izquierda Jesús Velasco conversa con Javier Lozano y, a la derecha Cidao le entrega un ramo de flores a Patricia Martín. Sobre estas líneas, los jugadores del Caja Segovia sentados durante la presentación. / ALBERTO BENAVENTE

C.D. La Escuela

CAJASEGOVIA

División de Honor TEMPORADA 2010/11

lnfs "Caja Segovia"

ABONATE

A LA MEJOR AFICIÓN

ADULTO (de 21 a 64 años)	110 €
JUBILADO (más de 65 años)	60 €
JOVEN (de 15 a 20 años)	60 €
INFANTIL (menos 15 años)	10 €

(PRECIO ENTRADA ADULTO 10 € - PRECIO ENTRADA INFANTIL 2 €)

Este año, al pagar tu abono recibirás como regalo cheques descuento para tus compras en (excepto abonos infantiles)

Infórmate en la sede del Club:
Pza. Tirso de Molina, 13. 40006 (Segovia)
Tlf. 921 444 325

EROSKI contigo

www.cajasegoviafutbolsala.com

AYUNTAMIENTO DE
SEGOVIA

Deporte Municipal

instituto municipal
deportessegovia

Instante de un encuentro de fútbol siete de una edición anterior de los Juegos Deportivos Municipales. / KAMARERO

El Ayuntamiento de Segovia presentó ayer los vigésimo séptimos Juegos Deportivos Municipales

Desde el Instituto Municipal de Deportes se prevé que el número de participantes vuelva a aumentar como ha ocurrido durante los últimos años, llegando esta edición a los 1.200

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

Los Juegos Deportivos Municipales promovidos por el Instituto Municipal de Deportes del Ayuntamiento de Segovia llegan esta temporada a su vigésimo séptima edición, en las modalidades de fútbol sala, fútbol siete, voleibol y pádel, para las que se esperan alrededor de 1.200 participantes. Con ello se vivirá la consolidación definitiva de un nuevo modelo que se ha ido implantando durante los tres últimos años.

En este tiempo la duración de las competiciones ha aumentado considerablemente, ya que su ini-

cio se adelantó desde el mes de febrero hasta noviembre. Esto supone un importante aumento en la inversión del IMD, para estos Juegos, que ascenderá a los 35.000 euros, ya que la entidad corre con todos los gastos de instalaciones y arbitrajes, mientras que los participantes solo deben abonar una cuota individual estipulada en el precio público.

OFERTA. Además del fútbol sala, fútbol siete, voleibol y pádel, el IMD oferta otros deportes individuales como ajedrez, atletismo, bádminton, billar, squash, pelota,

tenis, tenis de mesa y tiro con arco. En cuanto a modalidades dobles o por parejas se ofrece bádminton, frontenis, pelota, tenis y tenis de mesa. Por último, el resto de deportes por equipos o de asociación son el baloncesto y el balonmano.

Asimismo el IMD, ante una posible demanda de otros deportes y modalidades, podría organizar los Juegos en estas actividades siempre y cuando existiera la inscripción mínima y se pudieran cumplir los requisitos de disposición de instalaciones, jueces, árbitros y demás aspectos imprescindibles para el correcto

desarrollo de estas actividades.

Por otro lado, el plazo de inscripción se abre el lunes 13, hasta el 8 de octubre. Los interesados podrán apuntarse a lo largo de este periodo desde la página web del Instituto Municipal de Deportes www.imdsg.es.

NUEVAS INFRAESTRUCTURAS.

Todo el esfuerzo por parte del Instituto Municipal de Deportes viene a dar respuesta a la apuesta de muchos segovianos por este tipo de competiciones, ya que su participación se ha ido fidelizando con el paso de los años. De esta

manera, el Ayuntamiento demuestra una vez más la importancia que ha querido dar a estos deportes de carácter popular, poniendo además a disposición de estas competiciones las nuevas instalaciones que se inaugurarán a final de año. Se trata de las cuatro pistas de pádel cubiertas que se están construyendo en la Ciudad Deportiva de La Albuera que permitirán que, por fin, Segovia disponga de una instalación municipal de estas características, y del nuevo campo de fútbol siete que estará finalizado en el plazo aproximado de un mes.

ANTERIORES EDICIONES DE LOS JUEGOS MUNICIPALES

PARTICIPACIÓN POR EQUIPOS

FÚTBOL SIETE:

En 2007/2008, 20 equipos.

En 2008/2009, 31 equipos.

En 2009/2010, 47 equipos.

FÚTBOL SALA:

En 2007/2008, 25 equipos.

En 2008/2009, 24 equipos.

En 2009/2010, 17 equipos.

PÁDEL:

En 2007/2008, 18 equipos.

En 2008/2009, 13 equipos.

En 2009/2010, 12 equipos.

VOLEIBOL:

En 2007/2008, 4 equipos.

En 2008/2009, 7 equipos.

En 2009/2010, 7 equipos.

PARTICIPACIÓN POR JUGADORES

FÚTBOL SIETE:

En 2007/2008, 300 jugadores.

En 2008/2009, 465 jugadores.

En 2009/2010, 705 jugadores.

FÚTBOL SALA:

En 2007/2008, 300 jugadores.

En 2008/2009, 288 jugadores.

En 2009/2010, 204 jugadores.

PÁDEL:

En 2007/2008, 36 jugadores.

En 2008/2009, 26 jugadores.

En 2009/2010, 24 jugadores.

VOLEIBOL:

En 2007/2008, 40 jugadores.

En 2008/2009, 70 jugadores.

En 2009/2010, 70 jugadores.

PRESUPUESTO POR ACTIVIDAD

FÚTBOL SIETE:

En 2007/2008, 7.350 euros.

En 2008/2009, 12.050 euros.

En 2009/2010, 22.200 euros.

FÚTBOL SALA:

En 2007/2008, 14.550 euros.

En 2008/2009, 7.900 euros.

En 2009/2010, 7.500 euros.

PÁDEL:

En 2007/2008, 1.200 euros.

En 2008/2009, 1.200 euros.

En 2009/2010, 1.200 euros.

VOLEIBOL:

En 2007/2008, 1.000 euros.

En 2008/2009, 2.200 euros.

En 2009/2010, 2.200 euros.

PRESUPUESTO TOTAL

En 2007/2008: 24.600 euros.

En 2008/2009: 23.950 euros.

En 2009/2010: 33.800 euros.



deporte base



deporte aficionado



actividades para mayores



deporte para tod@s

www.imdsg.es



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA



instituto municipal deportessegovia



2016 SEGOVIA

«Mourinho necesita tiempo»

Emilio Butragueño defiende que el técnico solo ha trabajado siete días con toda la plantilla

EFE / MADRID

Emilio Butragueño, director de relaciones internacionales del Real Madrid, explicó ayer que a José Mourinho «hay que darle tiempo, con calma» porque es «un excelente entrenador».

El ex futbolista comentó que el portugués «apenas ha tenido muchos días seguidos para trabajar en condiciones», pese a llevar algo más de 100 como jefe del banquillo 'merengue'.

«Han sido 100 días, pero con toda la plantilla han sido únicamente siete. La continuidad en el trabajo no la ha podido tener por el calendario y las lesiones, y lo que hay que hacer es darle tiempo, con calma. Es un extraordinario entrenador y seguro que llegarán los resultados», manifestó.

Además, explicó «han venido muchos jugadores nuevos, y es normal que el equipo necesite un tiempo para adaptarse. Es algo normal, no nos preocupa. Es una realidad y hay que vivir con realidades. Estamos tranquilos porque sabemos de la capacidad de trabajo de Mourinho para sacar lo mejor del grupo. Lo que necesita es un poco de tiempo», recalcó.

El Real Madrid debutará esta temporada en casa mañana frente al Osasuna, un encuentro que «es muy importante ganarlo para dejar un buen aroma y que la afición del Bernabéu se vaya contenta. Va a ser un choque muy complicado porque el rival es un equipo duro, José Antonio Camacho nos conoce bien, es un técnico muy ganador y no va a ser fácil».

Sin embargo, el directivo confía en que la racha de ocho años como local sin perder del preparador portugués continúe porque «es sorprendente», y dudó sobre «si hay precedentes en la historia del fútbol» en este tema.

Sobre su visión de la plantilla que han configurado para esta campaña, precisó que el Real Madrid tiene que mejorar día a día. «El Barcelona tendrá sus objetivos, nosotros los nuestros, y tenemos que pensar en ganar todo como el eterno rival, porque hay que defender un prestigio, una historia, nuestros aficionados se merecen lo mejor y el equipo tiene que dar lo máximo siempre. Sabemos que no se puede ganar siempre, pero hay que intentarlo».

Por último, calificó de «muy buena noticia que José Mourinho quiera contar con la gente de las divisiones inferiores, y que poco a poco vayan teniendo oportunidades con los grandes», concluyó.

SIN RUEDA DE PRENSA. El Real Madrid se ejerció ayer en la ciudad deportiva de Valdebebas a puerta cerrada, sin presencia de los medios de comunicación ni en el entrenamiento ni en la habitual rueda de prensa diaria, que el club eliminó en una nueva política de comunicación.

Nunca el club, tras un entrenamiento matinal, no había ofrecido una rueda de prensa de un jugador o técnico. A dos días del encuentro correspondiente a la se-



El portugués debuta en Liga como local mañana ante Osasuna, un rival complicado. / EFE

gunda jornada liguera, ante Osasuna, las puertas de la ciudad deportiva se cerraron a cal y canto.

Dentro, Mourinho preparó los detalles del duelo ante Osasuna en un entrenamiento intenso de hora y media de duración, en el

que juntó a todos sus hombres, con todos los internacionales reintegrados en el grupo.

Con las bajas seguras de Garay, Albiol, Gago, Kaká y Cristiano Ronaldo, el luso medita cambios en su once titular. El regreso de Pepe

al centro de la defensa trasladará a Sergio Ramos al lateral derecho, y Lass puede dejar su puesto al alemán Khedira. Hoy será la prueba definitiva en un nuevo entrenamiento a puerta cerrada a partir de las 10,00 de la mañana.

Granero destaca el empuje del luso a la cantera blanca

EFE / MADRID

El madridista Esteban Granero comentó ayer, en la presentación del Centro de Tecnificación de jóvenes promesas futbolísticas que lleva su nombre, que José Mourinho, «está dando más oportunidades a la cantera» de las que tuvo él en su día.

El centrocampista afirmó en que ve bien a la cantera 'merengue', y que los jugadores de las categorías inferiores «están a buen nivel y muchos de ellos tienen capacidad» para llegar lejos.

«Ellos saben que Mourinho está con ellos y les está dando muchísimas oportunidades, muchísimas más de las que tuve

yo en su día y espero que las sepan aprovechar», indicó.

En referencia al partido del sábado frente al Osasuna, que está «con mucha ilusión de empezar la Liga» ante su público en un partido oficial, y «con ganas de que llegue ese día para agradar a la gente», concluyó.

CLAVES ANTE OSASUNA. Por otro lado, su compañero Pedro León auguró un envite difícil frente al conjunto navarro y desveló las claves para ganarlo. «En el primer partido empataron, pero es un equipo muy aguerrido que nos va a dar muchos problemas y va a presionar mucho. Te-

nemos que jugar bien, estar muy compactos e ir todos a una».

Además, el mediocentro destacó que está aprendiendo mucho de Mourinho. «Yo he aprendido siempre mucho de mis entrenadores, y de él también lo estoy haciendo, pero aún me queda mucho».

Al ser cuestionado por el encuentro entre el Barcelona y el Hércules, no se atrevió a predecir el resultado. «Todos los choques de Primera son difíciles y si te descuidas te pueden ganar. Pero no tenemos que fijarnos ni en el Barcelona ni en nadie. Tenemos que saber que estamos bien e ir a ganar los nuestros».

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Virus FIFA

Yo es que si me los echo a la cara, decía aquél, les planto dos sopapos así, pim, pam, y les está dando la cabeza vueltas hasta mañana.

Se refería, este «aquél» que les refiero, a los lamentos -este año más livianos, como si les hubiesen metido sordina a los habituales voceras- de los equipos grandes por estas fechas, las fechas en la que sus internacionales desaparecen del grupo de entrenamientos para rendir cuentas con sus respectivas selecciones.

Y mi «aquél» favorito tenía su amenaza de somanta muy bien argumentada. Casi irrefutable. Sostenía, amén de un vaso de sidra cargadito de cerveza, la teoría de la prepotencia. Es decir: un equipo grande, poderoso económicamente, va fichando casi lo que le viene en gana con un talonario que ni siete u ocho modestos juntos serían capaces de sostener. Maneja unas cifras casi obsenas para contratar un defensa central, por ejemplo, que cuesta lo mismo que el presupuesto de su rival del fin de semana. Y claro, como quiera que el precio de contratar a los más guapos y 'más mejores' es la condición de internacional que atesoran, llegan semanas como éstas y se pone a entrenar con diez de la primera plantilla y otros diez del filial. Pues va y se queja. Pobrecitos...

Pues resulta que es la única oportunidad (no extradeporativa, pero casi) que los modestos y equipos del montón tienen de lanzar una ofensiva física contra esos grandes inalcanzables, deportiva y económicamente. Si el famoso virus FIFA fuese una realidad tangible, imagino a los entrenadores de los rivales preparando el partido como una batalla de bayonetas y cuchilladas. A sangre. Porque las distancias entre unos y otros son ya tan tremebundas que cualquier virus, real o inverosímil, es un aliado más de los pequeños.

Y al que se queje de los viajes y el cansancio, decía aquél, tarjeta roja de entrada. Sin preguntar, por tonto y prepotente.

Lituania arrolla a la albiceleste a base de tiros de tres puntos

LITUANIA	ARGENTINA
104	85

LITUANIA: Kalnietis (12), Jasaitis (19), Pocius (16), Kleiza (17), Javtokas (0) -equipo inicial- Delininkaitis (16), Jankunas (12), Maciulis (12), Seibutis (0),

ARGENTINA: Prigioni (7), Delfino (25), Jasen (11), Scola (13), Oberto (4) -titulares- Cequeira (6), Leo Gutiérrez (7), Quinteros (6), Mata (2), Juanpi Gutiérrez (4).

ÁRBITROS

Jorge Vázquez (PUR), Guerrino Cerebuch (ITA) y Scott Jason Butler (AUS). Eliminado por cinco personales el lituano Maciulis.

PARCIALES

28-18, 22-12, 35-23, 19-32.

EFE / ESTAMBUL

Lituania ya está en las semifinales del Campeonato del Mundo de baloncesto tras realizar un soberbio partido frente a Argentina. Una impenetrable defensa, un ataque arrollador y un acierto inusitado en los tiros exteriores permitieron a los europeos imponerse con autoridad (104-85) y eliminar al cuadro albiceleste de la lucha por las medallas.

Ni siquiera hizo falta ni que brillara la estrella Kleiza (17 puntos), pues siete de los jugadores lituanos hicieron anotaciones de dos dígitos. Además, la defensa, muy dura, también fue sobresaliente. A ello se unió que Scola no estuvo lo suficientemente fino (13 puntos, 31 por ciento de acierto en tiros de campo), revelando la dependencia que el equipo suramericano tiene de él, una circunstancia que aprovecharon los bálticos desde el inicio, especialmente gracias a los triples de Kalnietis, Pocius y Jasaitis.

El 50-30 del descanso dejaba las cosas bien claras y la reacción argentina del último cuarto, que comenzó con un 2-14 fue apenas un espejismo voluntarista que solo sirvió para maquillar mínimamente el marcador.

Durant resiste el empuje ruso

El alero lidera la victoria estadounidense, que ya está en semifinales del campeonato

EEUU	RUSIA
89	79
Rose (6) Iguodala (6) Billups (15) Durant (33) Odom (6) Westbrook (12) Gay (0) Curry (2) Gordon (6) Love (0) Chandler (3)	Bykov (17) Monya (5) Ponkrashov (3) Vorontsevich (14) Kaun (4) Fridzon (2) Zhukanenko (4) Khvostov (8) Voronov (9) Mozgov (13)

ÁRBITROS

Reynaldo Mercedes Sánchez (DOM), José Martín (ESP), Jakub Zamojski (POL). Expulsado por cinco faltas el ruso Khvostov.

PARCIALES

25-25, 19-14, 26-17 y 19-23.

EFE / ESTAMBUL

El alero de Oklahoma Kevin Durant (33 puntos, cinco rebotes y dos robos) se echó de nuevo a su selección a la espalda para lograr imponerse a una Rusia que ofreció mucha más resistencia de la esperada (89-79).

El norteamericano volvió a mostrar por qué se perfila como 'MVP' de este Mundial, liderando el ataque del campeón olímpico. Sin embargo, los europeos confiaron su acierto al tiro exterior y a los rebotes sus armas para hacer daño a su rival.

Parecía, al iniciarse la contienda, que los hombres que dirige Mike Krzyzewski dejaban a los rusos entrar hasta la cocina -más acostumbrados a jugar al ataque sin cuartel que a la defensa-, pero éstos, como impedidos por el miedo a los bloqueos quizás de los jugadores de la NBA no se decidían a tirar y fallaron una detrás de otra (en los primeros cuatro minutos no les entro una sola canasta de cinco intentos).

Estados Unidos no defendía, pero en cuanto agarraba un balón o lo robaba (14 todo el partido) tenía ya a un jugador prácticamente en la pintura contraria dispuesto a machacar el aro eslavo.

El primer cuarto fue un duelo de triples que ganaron los rusos (4 de 6 para frente a los 3 de 8 de los



Kevin Durant firmó 35 puntos ante Rusia. / SERGIO PÉREZ (REUTERS)

americanos), aunque el marcador finalizó en tablas gracias a los 13 puntos de Kevin Durant (25-25).

A la hora de atacar, el combinado de las barras y estrellas siempre lo hizo con rapidez y efectividad: si Durant o Iguodala fallaban

la entrada allá estaba Lamar Odom (12 rebotes) para machacar con su tremenda altura.

Los rusos se llegaron a poner cinco por delante pero, gracias a un parcial de 12-0 poco antes de irse al descanso, los estadounidenses

ses volvieron a recuperar y tomaron de nuevo la delantera (44-39).

Si durante la primera parte los europeos no hubieran perdonado en sus contraataques de la manera en que lo hicieron -y al contrario de los americanos, que fueron inmisericordes-, tal vez los siguientes minutos hubiesen sido otra historia.

AYUDA ARBITRAL. Pero Estados Unidos inició el tercer período con su mejor juego, ampliando la ventaja a veces con ayuda del silbato. Aunque los árbitros comenzaron el partido desconcertando a los 'yanquis' al pitar las faltas al estilo FIBA y no al modo NBA al que están acostumbrados, con el paso de los minutos comenzaron a ser mucho más permisivos con los campeones olímpicos y estrictos al otro lado del parquet.

Ante una sonora pitada del público local, que se puso del lado continental, uno de los colegiados señaló la cuarta falta al mejor de Rusia, Timofey Mozgov, no dejando otra opción a David Blatt que sentarlo en el banquillo.

Entonces, los eslavos comenzaron a dar signos de desfallecimiento, mientras que el bloque norteamericano aprovechó para poner tierra de por medio en el luminoso, llegando con una cómoda ventaja al cuarto final (70-56).

Con un Durant en plena forma, y eso a pesar de disputar la práctica totalidad de minutos del choque, los de Mike Krzyzewski supieron mantener la cómoda diferencia en el marcador.

Sin grandes alardes, Estados Unidos cumplió con los pronósticos en los últimos minutos, aprovechando que Rusia se dejó llevar y se veía ya sí superada por los americanos, que clamaban venganza en un día especial para ellos.

Una fecha en la que se cumplen 38 años de la final de los Juegos Olímpicos de Múnich, donde la Unión Soviética se impuso por primera vez a los estadounidenses (51-50) en un final polémico por las decisiones arbitrales, que dieron el triunfo a los europeos en plena guerra fría.

La vigente campeona inicia la lucha por el quinto puesto

Los hombres que dirige Sergio Scariolo se enfrentan a Eslovenia

E. PRESS / ESTAMBUL

España intentará luchar por acabar lo más alto posible en el Mundial de Turquía, donde deberá conformarse por terminar en el quinto puesto, para lo que necesitará ganar hoy a Eslovenia, en el que será el primero de los dos pasos para lograr su próximo reto.

Tras la amarga despedida de la lucha por las medallas por un increíble triple del serbio Milos Teodosic, el combinado nacional está obligado a olvidar este traspie, le-

vantar la cabeza y encarar con orgullo su nuevo objetivo.

La 'roja' no se ha encontrado cómoda en su defensa del título, acusando la ausencia de su mejor hombre, Pau Gasol, que el pasado miércoles no fue talismán desde la grada, o la de José Manuel Calderón, lesionado de última hora y cuya baja ha sido más importante de lo previsto tras comprobar que Ricky Rubio no ha tenido su Mundial y que Raúl López no ha podido ayudar más que lo necesario.

Alejado de los puestos de honor, los pupilos de Sergio Scariolo deben conjurarse para salvar este primer 'match ball' ante un rival que también quiere terminar esta cita lo más arriba posible.

Enfrente estarán viejos conocidos de la ACB como Jaka Lakovic o Samo Udrih, que intentarán olvidar el correctivo que le endosaron los turcos, haciendo morder el polvo a una España, que no atraviesa por su mejor momento, sobre todo en el aspecto anímico.



Ricky Rubio no ha brillado como hizo en el pasado Eurobasket. / L. TEJIDO (EFE)

Mark Cavendish estrena en Lérida su palmarés

El británico conquista su primer triunfo en la ronda nacional en una jornada de transición

EFE / LÉRIDA

El británico Mark Cavendish (Columbia), el mejor sprinter del mundo, inauguró ayer su palmarés en la Vuelta a España al imponerse por velocidad en la duodécima etapa, disputada entre Andorra y Lérida, de 172,5 kilómetros, una jornada de transición que mantuvo al español Igor Antón (Euskaltel) al frente de la general.

El ciclista de la Isla de Man, de 25 años, tiene en su historial 15 etapas en el Tour y cinco en el Giro. Ha sido el maestro en las dos primeras grandes, pero le faltaba levantar los brazos en la Vuelta en su primera participación. Ayer llegó su momento y no perdonó.

'Cav', el chico malo del pelotón que siendo juvenil dejó su trabajo en un banco para ser ciclista, ganó con absoluta superioridad, con la ayuda inestimable de su compañero Matthew Goos, que le puso la victoria en bandeja de plata.

El australiano le marcó la trazada en la última curva, decisiva para la colocación, y le lanzó hasta la raya de meta, con tal fuerza que dejó el pelotón cortado en plena disputa del sprint. Ambos cruzaron brazos en alto, con el estadounidense Tyler Farrar (Garmin) intercalado en la segunda plaza.

«Goss es un purasangre. Tiene un cambio de ritmo elevado y ha hecho un trabajo excelente. Ha hecho un trabajo increíble y lo he tenido muy fácil. La victoria es especial porque soy un apasionado del ciclismo, es una emoción grande», indicó el británico, quien ya piensa en el Mundial de Australia.

La de ayer fue una jornada de transición que cumplió el guión previsto de llegada masiva, con los favoritos a buen recaudo después de la batalla de Andorra.

En espera de reiniciar la gresca en las montañas de Asturias y Cantabria, el líder, Igor Antón, conservó el maillot rojo sin sobresaltos, aunque su equipo «tuvo que estar atento» en un trayecto que cumplió una media de 43 kms/hora.

Antón se aproxima a la montaña tranquilo, con la confianza de haber sido hasta el momento el más fuerte y con sus rivales al acecho. El italiano Vincenzo Nibali (Liquigas) le pisa los talones a 45 segundos y Xavier Tondo (ESP) Cervélo empuñado en que el líder del Cervélo sigue siendo Carlos Sastre, es tercero a 1,04. Sin novedad en la lista de los principales.

GANAS DE MARCHA. La ronda salió de Andorra con ganas de marcha. En el kilómetro ocho saltaron ya seis hombres del pelotón: Veloso (Xacobeo), Piedra (Andalucía), Bak (Columbia), Eichler (Milram), Kadri (AG2R) y Quemeneur (Bouygues) y enseguida abrieron distancia. En el grupo siguieron los intentos de despegue, pero solo lo consiguieron tres hombres en el

kilómetro 51, Gustavo Rodríguez y David García (Xacobeo) y Marzano (Lampre). Por lo tanto, fuga de nueve integrantes.

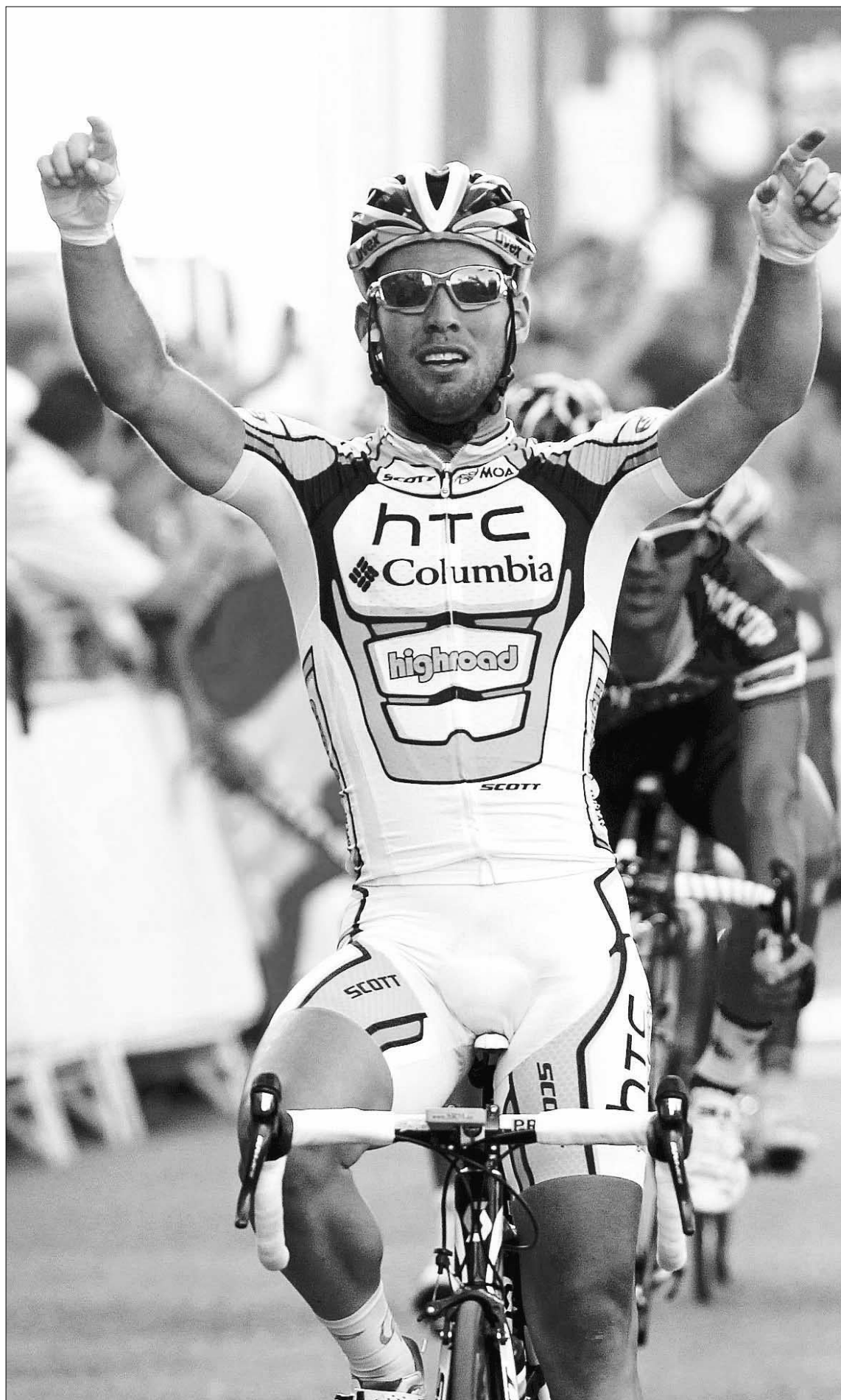
Por la cima del Col de Bóixols, única dificultad de la jornada, pasó al frente de los aventureros David García, con una diferencia de tres minutos, el tope que permitió el grupo, pues en cabeza se turnaron en la operación caza los equipos de los velocistas, especialmente el Footon y el Quick Step. La presa no se podía escapar en Lérida y tocaba dar pedales.

A 23 kilómetros de meta se le dio el finiquito a la fuga. Otra etapa sobre la carretera. El Garmin de Farrar agarró el timón y los aspirantes iban asomando. El propio Euskaltel de Igor Antón se asomó al balcón, con el líder al tanto. Su hombre fuerte, Koldo Fernández, no estaba para muchos trotes, con problemas estomacales.

El protocolo del sprint hace mucho que no es patrimonio de ningún equipo, el ciclismo no vive el dominio del Columbia de temporadas anteriores. Ahora la pelea se diversifica. Entró al control el Lampre, sin Petacchi, o incluso la Francaise de Hutarovich. Freire, sin embargo, se buscó la vida, como siempre, y al menos encontró mejoría con el sexto puesto.

A veces con un lanzador solvente puede bastar, en este caso el oceánico Matthew Goss. Su último giro señaló la ruta de la victoria a su jefe, Mark Cavendish, que estaba inquieto porque un velocista de su talla aún no se había bautizado en la Vuelta.

Se quitó la losa de encima en Lérida, en un sprint que podrá recordar como uno de los más fáciles desde su debut profesional en 2006. Fue su décima victoria de la temporada. Con ayuda estelar de Goss, que conste.



En su primera participación en la Vuelta, se le ha resistido el triunfo hasta la segunda semana. / ZIPI (EFE)

CLASIFICACIONES

DUODÉCIMA ETAPA

1. Mark Cavendish (GBR) Columbia	4h 00:30
2. Tyler Farrar (USA) Garmin	m.t.
3. Matthew Goss (AUS) Columbia	m.t.
4. Denis Galimzyanov (RUS) Katusha	m.t.
5. Thor Hushovd (NOR) Cervelo	m.t.
6. Óscar Freire (ESP) Rabobank	m.t.
7. Allan Davis (AUS) Astana	m.t.
8. S. Chavanel (FRA) Française Des Jeux	m.t.
9. Philippe Gilbert (BEL) Omega	m.t.
10. Giorgio Furlan (ITA) Lampre Vini	m.t.
11. Daniele Bennati (ITA) Lampre	m.t.
12. Manuel Cardoso (POR) Footon Servetto	m.t.
13. William Bonnet (FRA) Bouygues Telecom	m.t.
14. Jorge Montenegro (ARG) Andalucía	m.t.

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. Igor Antón (ESP) Euskaltel	51h 37:45
2. Vincenzo Nibali (ITA) Liquigas	a 0:00:45
3. Xavier Tondo (ESP) Cervélo	a 0:01:04
4. Joaquín Rodríguez (ESP) Katusha	a 0:01:17
5. Ezequiel Mosquera (ESP) Xacobeo	a 0:01:29
6. M. Bruseghin (ITA) Caisse d'Epargne	a 0:01:57
7. Rubén Plaza (ESP) Caisse d'Epargne	a 0:02:07
8. R. Uran (COL) Caisse d'Epargne	a 0:02:13
9. Nicolas Roche (IRL) Ag2R	a 0:02:30
10. Frank Schleck (LUX) Saxo Bank	a 02:30
11. Peter Velits (SVK) Columbia	a 02:37
12. Thomas Danielson (USA) Garmin	a 02:53
13. Carlos Sastre (ESP) Cervelo	a 03:03
14. Vladimir Karpets (RUS) Katusha	a 03:16



Sprint masivo en Burgos. La etapa de hoy de la Vuelta a España 2010, la decimotercera, apunta a un segundo sprint consecutivo antes de que la carrera encare el decisivo tríplico de alta montaña en Cantabria y Asturias. Será un recorrido entre 196 kilómetros entre Rincón de Soto y Burgos, después de un traslado desde Lérida a la localidad riojana del futbolista del Athletic Fernando Llorente.

TENIS

Federer y Djokovic se verán las caras en Nueva York

EFE / NUEVA YORK

Roger Federer y Novak Djokovic volverán a enfrentarse en una de las semifinales de Abierto de Estados Unidos por tercer año consecutivo, después de que ambos superaran con facilidad al sueco Robin Soderling y al francés Gael Monfils, respectivamente, en una jornada marcada de nuevo por el viento.

El suizo ha sido hasta ahora la piedra con la que ha tropezado siempre el serbio en el torneo neoyorquino. En 2007, le ganó en la final y desde aquel año se han enfrentado siempre en semifinales con triunfos para el helvético.

Federer alcanzó la penúltima ronda del Abierto de Estados Unidos por séptimo año consecutivo gracias al gran partido que realizó ante el que fue su verdugo en los cuartos de final de Roland Garros, Robin Soderling.

El número dos mundial tuvo un control absoluto del choque y desactivó todas las armas de su rival, que se vio totalmente desbordado. El escandinavo fue una sombra de sí mismo, que no logró su primer saque directo hasta la tercera manga y que se vio siempre a remolque del suizo, a quien parecían no hacer daño los 'palos' del quinto cabeza de serie.

Djokovic, por su parte, no tuvo ningún problema para superar a Monfils, quien solo le plantó cara en el primer parcial, que se decidió en el desempate. Los otros dos sets fueron un paseo para el jugador de Belgrado, que hoy buscará su segunda final en la cita norteamericana.

CUADRO FEMENINO. Mientras tanto, las semifinales en el cuadro femenino se completaron tras la disputa de los dos envites de cuartos de final que restaban y en los que no hubo sorpresas.

La rusa Vera Zvonareva, finalista este año en Wimbledon, alcanzó por primera vez la penúltima ronda del Abierto de Estados Unidos, tras superar en dos sets a la estonia Kaia Kanepi, que había eliminado a la cuarta favorita, la serbia Jelena Jankovic.

Por su parte, la danesa Caroline Wozniacki fue la última en lograr la clasificación al imponerse a la revelación del campeonato, la eslovaca Dominika Cibulkova por 6-2 y 7-5, en un encuentro en el que empezó ganando fácil, pero en el que tuvo que emplearse a fondo en la segunda manga.

Zvonareva y Wozniacki lucharán por un puesto en la final tras haberse enfrentado con anterioridad en cuatro ocasiones, con un balance de dos victorias para cada una.

FÓRMULA UNO

GRAN PREMIO DE ITALIA



Alonso mostró su pericia al volante en un simulador instalado en el circuito italiano. / G. SPOSITO (REUTERS)

Sin opciones de fallar

Alonso debe hacer un excelente papel en Monza si quiere seguir peleando por el título

E. PRESS / MONZA

El español Fernando Alonso buscará su tercera victoria de la temporada en el Gran Premio de Italia, en una semana marcada por la decisión de la FIA de no sancionar a Ferrari tras la polémica de las órdenes de equipo en Alemania.

La marca italiana llegará a su 'casa', el circuito de Monza, donde miles de aficionados apoyarán a los coches del asturiano y Massa, que intentarán conseguir un buen resultado, buscando que el ovetense, con 141 puntos, mantenga sus opciones de conseguir el campeonato que, de momento, tiene en cabeza a Lewis Hamilton (182 puntos), seguido muy de cerca por Mark Webber (179).

Alonso no tuvo una buena actuación en Bélgica, primero configurando mal su monoplaza, lo que le obligó a quedar retrasado en la clasificación, y posteriormente perdiendo el control de su bólido a cinco vueltas del final. De todos modos, el español solo ha ganado una vez en el asfalto italiano, en 2007 cuando corría con McLaren, y fue segundo en 2005 con Renault, así que este fin de semana intentará que los 'tifos' no se lleven otro disgusto.

El campeonato, de momento, tiene por líder a Hamilton que, tras conseguir su tercer triunfo del año en Spa, aventaja en tres puntos al australiano Mark Webber, que ha ganado cuatro carreras, más que cualquier otro piloto. Las condiciones del trazado benefician a las 'flechas plateadas', que cuentan con el mejor motor, por lo que el inglés será uno de los serios candidatos a la victoria.

Por otro lado, los otros dos pilotos nacionales, Jaime Alguersuari (Toro Rosso) y Pedro Martínez De la Rosa (BMW Sauber), sueñan con puntuar después de continuar sus modestas temporadas en Bélgica, donde el primero fue sancio-

LAS DECLARACIONES

►FERNANDO ALONSO

«Monza y Singapur son cruciales para aspirar al título»

Monza y Singapur son las carreras clave para el español Fernando Alonso en su remontada. El asturiano cree que de los resultados que obtenga en las dos próximas citas dependen sus posibilidades para alzarse con un tercera corona. «Este fin de semana es, quizás, no la última oportunidad, pero sí una de las últimas para recuperar algunos puntos. Aún estamos más o menos tranquilos, pero Monza y Singapur son dos carreras importantes y fallar en ellas sería decir adiós al Mundial».

nado con 20 segundos. Mientras tanto, De la Rosa llega con dudas sobre su futuro en Sauber, que ya ha confirmado a Kobayashi.

El circuito de Monza, la pista que ha organizado más Grandes Premios y que nunca ha faltado en el calendario, es el tercero más antiguo del mundo que se mantiene en uso. La pista tiene largas rectas donde se alcanzan los 340 km/h, con complicadas 'chicanes' que hacen que los frenos y los motores sufran un gran desgaste.



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún						
León			17:03 H			
Pola de Lena			17:39 H			
Mieres (Puente)			18:58 H			
Oviedo			19:09 H			
Gijón (cercanías)			19:32 H			
Burgos	10:20 H		20:02 H	18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		

Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.45 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUÑOPELLO: 7:45 Y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 10:50 horas.	
AREVALO: 7:15 horas.	
AYLLON: 9:00 horas.	
BERNARDOS: 9:20 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
COCA: 8:00 horas.	
FUENTESAUCO: 8:30 horas.	
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.	
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.	
PRADENA: 9:45 horas.	
RIAZA: 9:15 horas.	
SACRAMENIA: 8:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22.00.	
TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16:20 horas.	
AYLLON: 16:30 horas.	
COCA: 16:45 horas.	
FUENTESAUCO: 17:55 horas.	
LABAJOS: 15:45 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.	
NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)	
NAVAS DE ORO: 16:40 horas.	
NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.	
PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15 horas.	
RIAZA: 16:45 horas.	
SACRAMENIA: 17:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.	
TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.	
VALSAIN: 10:50; 15:15; 16:15 y 17:45; 19:15; 20:45.	

EL SEÑOR

D. Manuel Rincón Hernangómez

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 9 de septiembre de 2010

A los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Milagros Castro Villas; hijos, Gregorio y Gloria Rincón Castro; hija política, Pilar; nieta, Blanca; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 11, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

(3)

EXPRESIÓN DE GRATITUD

LA FAMILIA DE

D^a María González Pérez

Que falleció en Segovia el día 22 de agosto 2010 (Q.E.P.D)

Ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas, les manifestaron sus condolencias y acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por su alma.

Asimismo, quiere agradecer el cariño e interés demostrado a lo largo de su enfermedad.

(2)

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
R D 5:55	6:45	8:05	D S 6:00	6:35	7:45
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 7:45	8:45	9:40	* 7:45	8:35	9:45
9:00	9:55	10:50	9:00	9:50	10:50
D 9:00	9:40	10:30	D 9:00	9:40	10:30
# 11:00	11:55	12:50	# 11:00	11:50	12:50
12:00	12:55	13:50	12:00	12:50	13:50
* # 13:00	13:55	14:50	# * 13:00	13:50	14:50
14:00	14:55	16:00	14:00	14:50	15:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
D 15:00	15:40	16:30	D 15:00	15:40	16:30
16:00	16:40	17:30	16:00	16:40	17:30
17:00	17:55	18:50	17:00	17:50	18:50
D 17:00	-	18:30	D 17:00	-	18:30
18:00	18:55	19:50	18:00	18:50	19:50
# 19:00	19:55	20:50	# 19:00	19:50	20:50
+ * 20:00	20:55	21:50	/ # 20:00	20:50	21:50
# 21:00	21:55	22:50	# 21:00	21:50	22:50
Sábados					
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 9:00	9:55	10:50	* 9:00	9:50	10:50
11:00	11:55	12:50	11:00	11:50	12:50
* 13:00	13:55	14:50	* 13:00	13:50	14:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
* 17:00	17:55	18:50	* 17:00	17:50	18:50
19:00	19:55	20:50	19:00	19:50	20:50
21:00	21:55	22:50	21:00	21:50	22:50
Domingo y festivos					
-	8:00	8:50	* 9:00	9:50	10:50
* 9:00	9:55	10:50	11:00	11:50	12:50
11:00	11:55	12:50	* 13:00	13:50	14:50
* 13:00	13:55	14:50	* 17:00	17:50	18:50
L	16:00	16:50	19:00	19:50	20:50
* 17:00	17:55	18:50	L 20:00	-	21:30
19:00	19:55	20:50	21:00	21:50	22:50
21:00	21:55	22:50	23:00	23:50	-

R: Recorrido Campus #: Ruta y directo *: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo
+: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano /: Julio y agosto sólo hasta Arrabal
D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero
L: Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45

Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

¿ Cuándo más nos necesitas

Agencia Funeraria Santa Teresa

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61 - En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001

IC

EMPRESA CERTIFICADA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
publicidad@eladelantado.com
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,48 € + 16 % IVA mínimo diez palabras
TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 16 % IVA

TRABAJO

SE PRECISAN socorristas para temporada de verano. Turnos rotativos. 680566639.

PERSONAL DE limpieza y mantenimiento. Varios sectores. Al-

ta remuneración. 660679644

NECESITAMOS DEPENDIENTES y Reponedores. Jornada continua. Lunes a viernes 905445054.

SE NECESITAN dependientes de firmas para centros comerciales 905445104

BUSCAMOS CAMAREROS, ayudante cocina, cocinero y limpiadores. restaurante céntrico 634299731

SE NECESITA comercial. Buena presencia y don de gentes 6605464301

SE PRECISA auxiliares de seguridad o vigilantes sin titulación 605464272.

EMPRESA DE estética selecciona 1 DUE o FP 2 en Imagen Personal/Sanidad para informar sobre los beneficios de la depilación láser y realizar los tratamientos en centro de estética en Segovia. Incorporación inmediata. Fijo+comisiones. Formación a cargo de la empresa. Interesadas llamar al 916327563.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso en Vicalvaro (Madrid). A 200 metros de la Universidad Rey Juan Carlos. Totalmente exterior, equipado. Dos dormitorios, aire acondicionado y jacuzzi en el baño. Recientemente reformado. Contactar con Javier 647790387.

SE ALQUILA piso zona Los Castillos. Tres dormitorios, calefacción y agua caliente central. 607516767.

ALQUILO ESTUDIO en La Lastilla. 320 €. 649803044.

IMPAGADOS

COBROS EL Zorro. Le deben dinero porque usted quiere. 983357611.

ENSEÑANZA

AYUNTAMIENTO DE Segovia. Preparación Auxiliar Administrativo. Información: Centro Pitagoras. Avda. Fdez. Ladreda, 28. Segovia. Telf. 921462258

AYUNTAMIENTO DE Segovia. Preparación albañil, fontanero. Información: Centro Pitagoras. Avda. Fdez. Ladreda, 28. Segovia. Telf. 921462258

MAQUINARIA AGRÍCOLA

SI USTED tiene un tractor antiguo (no importa marca) y está interesado en reacondicionarlo, llame al 63317272.

RELAX

RELAX SEGOVIA
2 CHICAS Y UNA TRANSEXUAL
Trabajamos juntas y separadas
TODAS PURO VICIO
Atendemos 24 horas
617 74 81 89

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

MELANI DIVINA Rubia, 20 años, cariñosa, complaciente, discreta. Todos los servicios. 651013546

CUMPLE TUS fantasías. Angi, morenaza, jovencita. Te sorprenderá. 622875225.

JOVENCITA PAOLA. Cuerpo. 130 pecho. Completísima. Estrena Segovia. Delante me encanta, detrás pido más. 686126363.

SEPARADA. CON ganas de cama. Sólo sexo. 0 euros. 686199116.

RECIÉN DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

ESTRENA EN Segovia, travesti Melissa. Morenaza. Brasileña. 20 años. 22x5 dotación. Activa, pasiva. Superlechera. 648943461.

JOVENCITA CINTHYA. Casada, infiel. Viciosa. Dispuesta a ceder tus fantadas. 651430124

ANGIE MEXICANA. Supersexy. Todos los servicios. 672806255. www.mundoanuncio.com

CONTACTOS

VIUDA. 40 años. Muy ardiente. Necesito sexo. No cobro. 608077712.

TAROT

Tarot de Analía
806 416 468
VISA 902 884 526 Consulta 15€
Precio máximo: Red Fija: 1,18 €/min. Red Móvil: 1,53 €/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

ARCO
921471474

¡Toda clase de facilidades para hacer realidad sus sueños!
Visitenos, con la confianza de quien visita a unos amigos.

Juntos encontraremos la fórmula de pago y la financiación que mejor se adapte a su economía.

FINANCIA
caja segovia

Euribor + 0,15

EL 100%
y los gastos e impuestos

ROBLEDO T
4ª FASE

PISOS
de 3
dormitorios y
LOCALES
COMERCIALES



OFERTA
30%
descuento

Visite
PISO
PILOTO

INFÓRMATE Y GANA
UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZ T

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

Guía de Servicios Profesionales y Salud

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
• publicidad@eladelantado.com

El Fogón de Valentina
Auténtica comida casera
GRAN CARTA
y mucho más
Teléfonos de reserva:
921 48 01 82
658 93 63 91
Calle la Sierra, 12. 40420
Navas de Riofrio

SE VENDE PISO EN LA LASTRILLA
2 dormitorios. A estrenar
390 €/mes
INCLUYE GASTOS DE REGISTRO Y DE NOTARIO
TELF. 607 59 06 32

Este espacio para profesionales lo tienes en
guía de servicios profesionales y salud

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud
Válidos y asistidos
Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León
PROMOCIONES ESPECIALES PARA EL VERANO
tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

E. DEL PRADO
Mantenimiento
¡TU AYUDA EN DOMICILIO!
y ahora
Baños • Cocinas
Limpieza de Cristales
Más de 25 años de EXPERIENCIA **659 317 170**

Este espacio para profesionales lo tienes en
guía de servicios profesionales y salud

INMOBILIARIA MANSINO
Símbolo de eficacia nuestras ofertas

VENDE CASA EN EL CASCO ANTIGUO
800 m². construidos. 7 dormitorios (6 de ellos con vestidor y baño incorporado) + otros 3 baños, 3 salones. Ático 150 m² acondicionado con chimenea iGaraje con capacidad para 5 vehículos! Ciudad jardín de 550 m². ¡Es esquina! ¡Excelentes calidades! Ref. 10978

VENDE EDIFICIO EN GOBERNADOR FDEZ. JIMÉNEZ
335 m² INFÓRMESE Ref. 11466

VENDE CASA EN EL SALVADOR
180 m². Patio 30 m² ¡MUCHAS POSIBILIDADES! Ref. 11605

VENDE HOSTAL PRÓXIMO AL ACUEDUCTO
2000 m² - Bar restaurante Sala de reuniones ¡¡MEJORABLE SITUACIÓN! Ref. 11630

VENDE CASA CON PATIO PARA REHABILITAR EN SAN LORENZO
115 m² de solar 2 plantas más bajo cubierta ¡¡INFÓRMESE! ¡249.000 €! ¡41.500.000 ptas.! Ref. 11218

VENDE CASA EN LA ALBUERA
de 150 m². Distribuidos entre 2 plantas. Planta baja acondicionada como bar ¡¡INFÓRMESE! Ref. 11557

VENDE CASA EN ESQUINA JUNTO CALLE REAL
200 m² construidos en 2 plantas. Amplia terraza de 70 m² ¡Magníficas vistas! ¡REFÓRMELA A SU GUSTO! Ref. 11720

VENDE CASA UNIFAMILIAR EN EL BARRIO DEL CARMEN
300 m² construidos ¡EN ESQUINA! Ref. 11874

TELF.: 921 44 30 31

EL TIEMPO



El sol sale a las **07:52** y se pone a las **20:34**
NUEVA 07/10 CRECIENTE 15/09 LLENA 23/09 MENGUANTE 01/10

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué alteraciones climáticas se están produciendo?

Las temperaturas son más altas, las zonas polares están perdiendo hielo, el nivel del mar está subiendo y las condiciones climatológicas extremas se han acentuado, causando sequías e inundaciones.



Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com

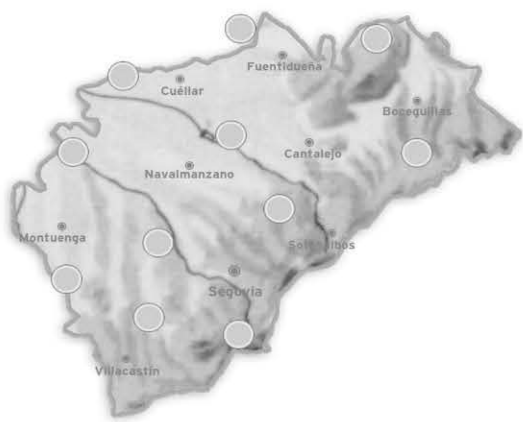


HOY

24° MÁX.
12° MÍN.

Buen tiempo

Prácticamente sin nubes el viernes por la mañana. A medida que avance el día, buen tiempo. Ligera bajada de temperaturas. Termómetros alrededor de 12°C a primeras horas y en torno a 24°C a mediodía. Vientos flojos del sureste al principio, rolando a oeste durante la tarde.



NIVELES DE LOS EMBALSES
Últimos datos disponibles

hm³



MAÑANA

Algo nuboso

25° MÁX.
15° MÍN.

El tiempo será apacible la mañana del sábado. Por la tarde, cielo poco nuboso, y por la noche, buen tiempo. En la Sierra de Guadarrama las nubes altas velarán el sol. Temperaturas sin cambios.



DOMINGO

Buen tiempo

26° MÁX.
16° MÍN.

Presencia de nubes finas la mañana del domingo. Por la tarde el tiempo será apacible, y por la noche, predominio de los cielos despejados. Temperaturas sin cambios.



VIENTO 22 km/h

DIRECCIÓN Oeste

RAYOS UV Índice de radiación alto

COTA DE NIEVE 3000 m

SENSACIÓN TÉRMICA 18°

POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 0%

EN ESPAÑA

HOY

La situación meteorológica vendrá marcada por la estabilidad. Habrá algunos intervalos de nubes costeras, por la tarde en puntos de montaña. Las temperaturas empezarán frescas pero de día hará más calor.



MAÑANA

Jornada cálida en gran parte de la Península, aunque en el tercio norte las temperaturas serán más frescas. Medio nuboso en el Cantábrico, Galicia, tercio oeste por nubes altas y variable en el Estrecho de Gibraltar.

DOMINGO

El cielo estará nuboso en las regiones del Cantábrico, estrecho de Gibraltar i norte de las Canarias con algunas lloviznas. Sol en conjunto en el resto. Las temperaturas diurnas tenderán a ser más bajas en el tercio norte.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN
A Coruña	23°	15°
Albacete	28°	14°
Alicante	28°	17°
Almería	29°	18°
Ávila	24°	9°
Badajoz	32°	17°
Barcelona	26°	20°
Bilbao	25°	13°
Burgos	22°	11°

	MÁX	MÍN
Cáceres	32°	18°
Cádiz	28°	19°
Castellón	27°	17°
Ceuta	28°	19°
Ciudad Real	29°	15°
Córdoba	34°	18°
Cuenca	27°	13°
Girona	26°	15°
Granada	33°	19°

	MÁX	MÍN
Guadalajara	26°	11°
Huelva	30°	20°
Huesca	24°	12°
Jaén	32°	17°
Las Palmas	28°	21°
León	24°	10°
Lleida	27°	15°
Logroño	27°	13°
Lugo	25°	13°

	MÁX	MÍN
Madrid	29°	16°
Málaga	27°	19°
Melilla	28°	18°
Murcia	28°	16°
Ourense	27°	15°
Oviedo	23°	14°
Palencia	27°	11°
Palma	25°	18°
Pamplona	25°	13°

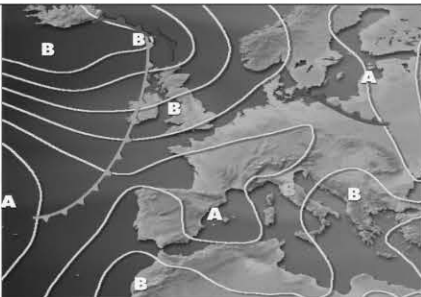
	MÁX	MÍN
Pontevedra	23°	14°
S. Sebastián	24°	13°
Salamanca	26°	13°
S.C. Tenerife	28°	21°
Santander	25°	13°
Segovia	24°	12°
Sevilla	33°	19°
Soria	21°	10°
Tarragona	26°	21°

	MÁX	MÍN
Teruel	24°	11°
Toledo	28°	16°
Valencia	27°	21°
Valladolid	26°	12°
Vitoria	25°	11°
Zamora	26°	13°
Zaragoza	28°	16°

EN EUROPA

HOY

Se aposentarán sobre la península un cuña de altas presiones y con un pequeño anticiclón sobre el mediterráneo. El viento de norte se debilitará en el golfo de León. Por Finisterre se acercará un nuevo frente nuboso a Galicia.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	17°	14°
Atenas	31°	19°
Belgrado	25°	16°
Berlín	19°	14°
Berna	16°	10°
Bruselas	16°	14°
Bucarest	24°	16°
Estocolmo	14°	11°
Londres	20°	13°
Moscú	19°	12°
París	21°	13°
Praga	18°	13°
Roma	27°	14°
Varsovia	19°	14°

BONOLOTO

Martes 7 de septiembre

5 10 21 25 27 31

Complem. 1 Reintegro 2

BONOLOTO

Miércoles 8 de septiembre

2 5 14 21 42 43

Complem. 34 Reintegro 2

LOTería PRIMITIVA

Jueves 9 de agosto

2 26 39 40 45 47

Complem. 5 Reintegro 6

LOTería PRIMITIVA

Sábado 4 de septiembre

2 15 27 33 45 49

Complem. 11 Reintegro 1

GORDO PRIMITIVA

Domingo 5 de septiembre

16 21 29 31 54

Nº Clave (Reintegro) 8

EUROMILLONES

Viernes 3 de agosto

13 24 26 47 49

Estrellas 4 8

EL 7/39

Jueves 9 de septiembre

4 15 16 21 28

36 38 Reintegro 9

Domingo 5 de septiembre

3 9 10 12 17

24 26 Reintegro 5

ONCE

Jueves 9 de septiembre

90242

Miércoles 8 de septiembre **91744**

Martes 7 de septiembre **43259**

Lunes 6 de septiembre **78570**

Domingo 5 de septiembre **66217**

Sábado 4 de septiembre **39143**

Viernes 3 de septiembre **79299**

SUPER ONCE DE LA ONCE

Jueves 9 de septiembre

6 9 10 15 16
17 22 24 25 26
28 33 47 50 52
54 59 63 66 73

Parcelas urbanizadas en Sotosalbos

Finca Los Pozuelos

www.sotosalbosromanica.com

Desde
95.000 €

Con todos
los servicios

A partir
de **400 m²**

info@sotosalbosromanica.com 619 741 516 - 645 796 002

**SE VENDE CHALET
EN
TRESCASAS**

678 52 53 97

www.construmadsl.com

Necesitamos tu Sangre  *Vente a donar*  **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA**  **921 46 14 39**
 Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL MIÉRCOLES

Sin aparecer en el *ranking* de los más seguidos, el final de la serie *Vuelo IL 8714*, emitida por Telecinco solo tuvo un 8,2%. A esa hora

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. COMANDO ACTUALIDAD	2.948.000	18,2%	TVE 1
2. TELEDIARIO 1	2.570.000	19,4%	TVE 1
3. EL TIEMPO 1	2.520.000	19,6%	TVE 1
4. AMAR EN TIEMPOS...	2.493.000	19,9%	TVE 1
5.BALONCESTO	2.234.000	19,5%	LA SEXTA

| **SHARE** |

19,5%

BALONCESTO SERBIA-ESPAÑA

Aunque la mayoría de los españoles no hubiesen querido ver esta imagen que descartó a la campeona del mundo y que la dejó sin trofeo alguno, la Selección congregó frente al televisor a más de dos millones de espectadores.



DESTACADOS Y BREVES



'A vivir bien' revelará la verdad de mitos sobre la salud

Rocío Herrero y Rodrigo Garci-
nuño, junto con especialistas
en nutrición, desvelarán los
beneficios de una buena ali-
mentación. Además, mostra-
rán la falsedad de algunos ma-
nidos mitos sobre diferentes
alimentos. **CYL7. 13,00 HORAS**

Los 'Callejeros' se dan el último chupuzón del verano

Desde las más lujosas de Ibiza, hasta las más populares en la urbanización Las Castillas de Guadalajara, el equipo de reporteros ha recorrido España en busca de casas con originales piscinas y muestra la forma de disfrutarlas.

CUATRO. 22,45 HORAS



*Piers Morgan será
el sustituto de Larry
King en CNN*

Morgan, anfitrión de varios programas de la televisión británica y conocido en EEUU por su papel de juez en *America's Got Talent*, será finalmente quien reemplazará a partir de enero a King en su famoso programa de entrevistas diario.

*La ópera prima de
Emilio Aragón, pre-
miada en Montreal*

El filme histórico *Pájaros de papel*, que ha congregado a actores muy televisivos como Imanol Arias, Carme Machí, Emilio Aragón y Lluís Homar, se ha alzado con el Premio del Público en su primer pase en el Festival de Cine de Montreal (Canadá).



tve 1

06:00	Noticias 24 horas
06:30	Telediario matinal
09:00	Los desayunos de TVE
10:15	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón
15:00	Telediario 1.
	Espacio informativo
16:05	El tiempo
16:15	Amar en tiempos revueltos
17:00	Mar de amor
18:30	España directo
20:00	Gente
21:00	Telediario 2
22:05	El tiempo
22:15	Cine. <i>United 93</i>
23:55	Cine. <i>Justicia urbana</i>
01:30	Ley y orden: acción criminal
02:50	La noche en 24 horas
04:20	TVE es música
04:30	Noticias 24 H

tve2

07:00	Los Lunnis
10:00	UNED
11:00	La huella
11:55	Espacios naturales
12:25	El valle del babuino
13:15	Resumen paralímpicos
13:25	Mil años de románico
14:00	Al filo de lo imposible
15:00	Para todos La 2
15:30	Saber y ganar
16:00	Grandes documentales
18:55	Biodiario
19:00	El hombre y la tierra
19:30	Inquietos
20:00	La 2 Noticias Express
20:05	Dos hombres y medio
20:25	Mujeres desesperadas
21:45	La suerte en tus manos
22:00	El cine de La 2. <i>Una preciosa puesta de sol</i>
23:20	Cine. <i>Tosca en los lugares y en las horas de Tosca</i>
01:15	Teledaporte
05:00	TVE es música

06:30	Informativos Telecinco. Con Daniel Gómez
09:00	El programa de Ana Rosa
12:45	Mujeres y hombres y viceversa. Presentado por Emma García
14:30	De buena ley. <i>Menuda movida.</i> Con Sandra Barneda
15:00	Informativos Telecinco. Con Ángeles Blanco
15:45	Sálvame diario Crónica social
20:00	Pasapalabra. Concurso presentado por Christian Gálvez
20:55	Informativos Telecinco Con José Ribagorda
22:00	Sálvame deluxe. Con J. Javier Vázquez
02:30	Locos por ganar. Entretenimiento
03:30	Más que coches
04:00	En concierto

07:00	En concierto
08:10	La tira
09:15	Futurama
10:00	Mundial F1 Entrenamientos Libres GP Italia
11:35	Crímenes imperfectos
12:00	L.A. Forensic
12:30	Las pruebas del crimen
13:00	Historias criminales
14:00	La Sexta Noticias
14:55	La Sexta Deportes
15:25	Sé lo que hicisteis...
17:00	Mundobasket
	España-Eslovenia
19:00	Navy: investigación criminal
20:00	La Sexta Noticias
20:55	La Sexta Deportes
21:30	Navy: investigación criminal
23:05	Caso abierto. Serie
01:00	The Unit
01:50	The office
02:20	Astro TV



06:00	Las noticias de la mañana
08:45	Espejo público
12:30	La ruleta de la suerte. Concurso con Jorge Fernández
14:00	Los Simpson. <i>Radiactivo man</i> <i>La conquista del examen</i>
15:00	Antena 3 Noticias 1. Informativo
16:00	Tardes de cine. <i>Dulces mentiras</i>
17:45	3D. Magacín
19:15	El diario. <i>Talk show</i>
21:00	Antena 3 Noticias 2. Espacio informativo
22:00	DEC. Con Jaime Cantizano. Espacio semanal de crónica social
02:15	Adivina quién gana esta noche

cuatro

07:00 Matinal Cuatro.
Con Ana García Sñeriz

09:10 Alerta cobra. Serie

13:00 Las mañanas de Cuatro

13:55 Noticias Cuatro. Espacio
informativo

14:50 Deportes Cuatro

15:40 Tonterías las justas.
Con F. Fernández

17:05 Fama Revolution.
El campus

18:55 Dame una pista

20:00 Deportes Cuatro

20:25 Noticias Cuatro

21:00 La isla de los nominados

21:30 El campamento. Estreno

22:45 Callejeros
Casas con piscina
Agentes de Cádiz

00:10 Reporteros REC:
Irak, sin yanquis

01:10 After hours

02:10 Crossing Jordan

04:25 Cuatro Astros

cyl7

07:30	CYL 7 Noticias
08:30	Primera hora
09:30	Tiempo de viajar
10:30	Castilla y León en 25
11:30	Alma indomable
	Telenovela
13:00	A vivir bien
	Magacín
14:30	CYL 7 Noticias
	Noticias con Nati Melen-
	dre y Álvaro Elúa
15:30	Las hermanas McLeod
	Serie
16:30	Cuando seas mía
	Telenovela
18:00	Somos así
20:00	Stingers: Infiltrados
21:00	CYL 7 Noticias
22:00	Cine. Ciclo Bruce Lee.
	<i>Furia oriental</i>
23:45	CYL 7 Noticias
00:00	Documental: Bruce Lee,
	hombre y leyenda
01:00	Redifusión

cyl8

07:30	La zona que mola
08:30	CyL-8 Noticias
09:30	La cocina de Mikel Bermejo
10:00	Programación local
12:00	Amigas y rivales
13:00	Documental
13:30	Hoy en escena
14:00	CYL 8 Noticias
14:30	Date el bote
15:30	CYL 8 Noticias
16:00	Los mundos de La Ocho
17:00	La zona que mola. R.
18:00	Clásicos de televisión. <i>Mis crímenes favoritos</i>
18:30	Al filo de lo imposible Documentales
19:00	Siente Castilla y León
20:00	Hoy en escena
20:30	CYL 8 Noticias
21:00	Muchachitas. Teleserie
21:30	Programación local
23:30	CYL 8 Noticias
00:00	Programación de noche

07:30	Capital
09:00	Otro gallo cantaría
11:00	Boletín. Informativo
11:10	Más vivir. Espacio de salud presentado por Manuel Torreiglesias
12:30	El mundo en guerra
13:00	Boletín
13:10	Dando caña Tertulia económica
14:30	Crónica 1. Espacio informativo
15:30	Cine. <i>La hora de las pistolas</i>
17:15	Cine <i>Sin conciencia</i>
20:00	Bertiniños
21:00	Crónica 2
21:35	Los clones
22:00	El gato al agua
01:30	Punto pelota
02:00	Ganatodo.es

tdp

06:00	Hockey hierba Cpto.
07:30	Ciclismo Vuelta España
09:30	Piragüismo. Cpt. Mundo Aguas Bravas Semifinales Equipos
13:00	Motociclismo
14:00	Paralímpicos reportaje
14:15	Hípica concurso saltos
15:15	Automovilismo WRC
15:45	Ciclismo Vuelta España 13 etapa. Rincón del Soto-Burgos
18:15	Padel Pro Tour
18:30	Vela Audi Med Cup Prueba Cartagena
19:00	Hockey Patines Cpto. Europa Semifinal desde Wuppertal (Alemania)
22:00	Ciclismo Vuelta España
22:30	Automovilismo WRC
23:00	Piragüismo Cpto. Mundo
01:15	Turf Carreras Caballos
02:15	Ciclismo Vuelta España
04:15	Motociclismo Cpto. Mundo



07:00	Telenoticias
08:30	El círculo
09:30	Buenos días, Madrid
12:00	Avance informativo
12:05	Walker Texas Ranger
14:00	Telenoticias. Espacio informativo. Con Mercedes Landete
15:00	Deportes
15:20	El tiempo
15:30	Cifras y letras. Concurso con Goyo González
16:05	Cine Western. <i>La carga de los jinetes indios</i>
18:00	Madrid Directo
18:50	Cine de tarde. <i>Conspiración en Berlín</i>
20:55	Telenoticias
21:45	Deportes
21:55	El tiempo
22:10	El megahit. <i>La intérprete</i>
00:30	Diario de la noche
01:00	Cine. <i>21 gramos</i>

veo7

06:00	Veo tendencias
06:30	Veo Zapping
07:00	Record Breakers
10:00	Planeta salvaje
11:00	New York Undercovers
12:00	Cine. <i>Toro sentado</i>
14:00	El marcador Primer tiempo con Matías Prats.
14:30	7 Noticias
15:20	El tiempo
15:30	Cine. <i>Terremoto</i>
17:30	Cine. <i>La mujer del faraón</i>
19:30	El marcador. Segundo tiempo
21:00	7 noticias
21:50	El tiempo
22:00	Cine. <i>Chacal</i>
00:15	Bellas y ambiciosas
01:30	Call TV

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★	Dulces mentiras	16:00	Antena 3	Drama
★★★	La mujer del faraón	17:30	Veo 7	Drama histórico
★★	Una preciosa puesta de sol	22:00	La 2	Drama
★★★	Furia oriental	22:00	CYL 7	Acción
★★★	United 93	22:15	TVE 1	Drama/Terrorismo
★★★	Tosca en los lugares y en...	23:20	La 2	Musical
★★	Justicia urbana	23:55	TVE 1	Acción

22:00 Furia oriental (CYL 7) ★★★

China, 1972. 100 minutos. Directores: Wei Lo. Reparto: Bruce Lee, James Tien, Robert Baker, San Chin, Fu Ching Chen, Maria Yi, Nora Miao

En el Shangai de 1908, Chen Jeh es un estudiante de artes marciales que descubre que su maestro ha fallecido. Tras la insultante visita durante el funeral de los representantes de una escuela japonesa de artes marciales, en la cual les llaman *Enfermos de Asia*, Chen acude a darles una humillante lección.

22:00 Una preciosa puesta de sol (LA 2) ★★

España, año 2003. 84 minutos. Director: Álvaro del Amo. Reparto: Marisa Paredes, Ana Torrent, Marta Larralde, Chema Muñoz, Elena de la Merced, Rubén Fernández.

Desde su ciudad, una abuela, Rosario, su hija Elena y su nieta Beatriz van a pasar juntas un fin de semana a un hotel en la montaña. Cada una tiene unos propósitos que desconocen las demás. La primera tiene una enfermedad terminal, la segunda mantiene una relación adúltera y la tercera huye de su novio. Esos días juntas serán fundamentales para encarar sus vidas.

22:15 United 93 (TVE 1) ★★★

EEUU, 2006. 90 min. Dir: Paul Greengrass. R: J. J. Johnson, Gary Commock, Polly Adams, Opal Alladin

Historia basada en la tragedia acaecida el 11 de septiembre en Nueva York a través de una meticulosa recreación de los acontecimientos que rodearon el vuelo 93 de United Airlines, el último avión secuestrado aquella fatídica mañana.

entretenimiento

butaca de programas

Sé lo que hicisteis...	15:25	La Sexta
Saber y ganar	15:30	La 2
Tonterías las justas	15:40	Cuatro
3D	17:45	Antena 3
Biodiario	18:55	La 2
El diario	19:15	Antena 3
Gente	20:00	TVE 1
El Campamento. Estreno	21:30	Cuatro
Callejeros. Casas con piscina y Agentes de Cádiz	22:45	Cuatro
REC. Irak, sin yanquis	00:10	Cuatro

21:30 El campamento (CUATRO)

Pedro García Aguado, el *Hermano Mayor* de Cuatro, vuelve a enfrentarse al reto de ayudar a jóvenes al límite, pero en esta ocasión, no será de uno en uno... Un grupo de ocho chicos de entre 18 y 22 años con graves problemas de conducta tendrá que convivir durante tres semanas aislado en un campamento de montaña. La convivencia del grupo no va a ser fácil, ninguno está acostumbrado a respetar las normas ni el trabajo en equipo. *El Campamento* cambiará sus vidas para siempre.

corazón

butaca rosa

Corazón	14:30	TVE 1
Sálvame diario	15:45	Telecinco
DEC	22:00	Antena 3
Sálvame deluxe	22:45	Telecinco

22:00 DEC (ANTENA 3) y 22:00 Sálvame deluxe (TELECINCO)

Tanto el espacio liderado por Jaime Cantizano como el presentado por el incombustible Jorge Javier Vázquez seguro que harán algún comentario sobre el polémico libro *Letizia: Una republicana en la corte de Juan Carlos I* de la autoría de Isidre Cunill, un periodista catalán reconocido por su periodismo de investigación. Además, tendrán en sus respectivos platós a personajes de la farándula que han sido noticia a lo largo de la semana.

deporte

butaca deportiva

Piragüismo. Campeonato del Mundo	09:30	Teledeporte
Mundial F1 Entrenamientos libres GP Italia	10:00	La Sexta
Ciclismo. Vuelta a España	15:45	Teledeporte
Baloncesto. Mundial. España-Eslovenia	17:00	La Sexta
Tenis. US Open	18:00	Eurosport
Hockey patines. Campeonato de Europa	19:00	Teledeporte
Fútbol. Segunda División. Salamanca-Nástic	21:00	Canal + Liga

15:45 Ciclismo: Vuelta a España (TELEDEPORTE)

La localidad riojana de Rincón de Soto albergará la salida de la decimotercera etapa de la Vuelta, en un día que llevará a los corredores hasta Burgos y con 196 kilómetros de trazado rompepiernas. Los supervivientes que aún siguen deben superar los puertos de Pradilla y Valmala, situados ambos en los últimos 60 kilómetros. No son grandes dificultades, pero el terreno de constante subir y bajar a buen seguro que da alas a los aventureros y coloca ciertas dudas en las mentes de los equipos de los velocistas. Esta etapa acabará siendo un precioso duelo entre los que quieren que haya escapada y los que necesitan que la jornada se resuelva en un sprint masivo.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Alerta cobra	09:00	Cuatro	Aventuras
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★	Mar de amor	17:00	TVE 1	Drama
★★★	Mujeres desesperadas	20:25	La 2	Comedia
★★	Caso abierto	23:05	La Sexta	Suspense
★★★	The Unit	01:00	La Sexta	Acción

14:00 Los Simpson (ANTENA 3) ★★★★★

Bart forma parte de un selecto grupo de estudiantes que ha obtenido la nota máxima en una prueba de práctica para el próximo Examen de Evaluación del Vicepresidente. Como premio, estará exento de realizar el examen real y asistirá en helicóptero a una fiesta junto al resto de alumnos con nota máxima. Sin poder entender cómo pudo Bart sacar mejor nota que ella, Lisa se queda petrificada cuando le toca a ella hacer el examen. Sin embargo, Bart y los demás pronto descubren que su viaje no es lo que parece.

23:05 Caso abierto (LA SEXTA) ★★

Dos nuevos episodios de este drama policial protagonizado por la actriz Kathryn Morris y producido por Jerry Bruckheimer (*Sin rastro*, *C.S.I.* o *La hora 11*). En el primer capítulo, *Vendedor de cepillos*, un conocido comercial de cepillos a domicilio aparece muerto en un estanque. En el segundo episodio, *Protección a testigos*, la desaparición de un joven lleva a la reapertura de un caso relacionado con la mafia. La madre de Jeff acude desesperada al despacho de Lilly con la única pista que parece desvelar el paradero de su hijo: una nota en su ordenador que describe las características de la víctima de un viejo crimen.

sanitarios
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA

cuartos de baño

FINANCIACIÓN
3 GRATUITA
meses
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

Tel. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

abertis autopistas
acesa-aucat-aulesa-aumar-avasa-castellana-iberpistas



pavlov

Pones Vía T en tu coche y tienes vía libre para no parar en el peaje, ni recoger ticket, vas por tu vía reservada y te envían el recibo o la factura por e-mail mientras consigues descuentos, y luego entras en un área de servicio y tienes ventajas exclusivas, incluso puedes usarlo para pagar en aparcamientos **saba** porque con Vía T tienes vía libre para viajar sin preocuparte por nada, sin interrupciones.

Infórmate en www.autopistas.com
o llama al 902 200 320



Vía libre

